

**Zeitschrift:** Der Geschichtsfreund : Mitteilungen des Historischen Vereins  
Zentralschweiz

**Herausgeber:** Historischer Verein Zentralschweiz

**Band:** 53 (1898)

**Artikel:** Aus der schweizerischen Correspondenz mit Cardinal Carl Borromeo,  
Erzbischof von Mailand (Bibliotheca Ambrosiana F 135-F 175, 1576-  
1584). Teil 2

**Autor:** Wymann, Eduard

**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-115351>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 15.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**Aus der**  
**schweizerischen Correspondenz**

mit

**Cardinal Carl Borromeo**  
**Erzbischof von Mailand.**

**Bibliotheca Ambrosiana F 135—F 175,**

**1576—1584.**

(Fortsetzung.)



Von

**Eduard Wymann,**  
Pfarrhelfer in Alpnach, Obwalden.







# Aus der schweizerischen Correspondenz mit Carl Borromeo, 1576—1584.

**F. 135, Tom. 83, Vol. 99. 1576.**

43. Perchè la santa sede Apostolica nostra Madre e Maestra de tutte le Chiese, s'è degnata di fissar gli occhi della pietà sopra questa nostra miserabile e calamitosa Valtellina, con mandarci il Reverendo Padre Bormio cappucino . . . . si degni remandarci il detto Padre, il quale è stato tanto accetto à questo nostro popolo ed io ne spero con la continuazione grandissimo frutto in edificatione di questa chiesa di Sondrio, perturbatissima dalli molti heretici, che ci concorrono di tutta Italia.

Di Sondrio de Valtelina alli XI [Januar] del 1576.

Giacomo Pusterla indegno Arciprete di Sondrio.

---

98. homini et consoli di sala valle di Lugano.

---

155—309. Ein Geschäft mit Ritter Zumbrunnen . . . .  
miei Signori et Superiori, quali hano sempre desiderio di compiacere à V. S. Illma et Rma.

di Underuald alli 27 di Marzo 1576.

M. Lussy.

Registratur: 1576 Underualto li 26 (!) di Marzo. Il colonnello Lussi. Dà conto di quel negotio, che si tratta con quei Signori di Uri, il quale risoluto che sarà da essi, procurerà di far far l'istesso anco da quegli altri suoi Signori che provedrà all' error commesso contra li sacri canoni.

---

159—321. Wahl von Geistlichen. Beide sind schon un-  
gefahr ein Jahr abwesend.

Datte in Donzio Valle de Bregno Alli 28 de Marzo 1576.

Vicini de Donzio.

Registratur: La Comonità supplica V. S. Illma. à provedergli  
di Curato. Propongono quel P. Christoforo che altre volte era stato  
curato di Lugliano.

181—378. Illmo. et Rmo. Sigre.

Il Caualler Giouani Zombron' me fecc' veder' alcune lettere  
che V. S. Illma et Rma haveva scritte al Collo Lussi et ad  
esso lui per la causa delli benefici nelle giurisdittioni de tre  
Cantoni, dimandando in aviso, acio quelli fossero liberati di  
tal sugetto (?), il che è successo, havendo il nostro Cantone  
d'Urania per la parte sua levato essa ordenatione al tutto et  
nichilatola et scritto alli altri doi Cantoni, vogliono fare il me-  
desimo, come spero che col vedere la desolatione nostra  
farano ancor' essi, il che ho voluto dir a V. S. Illma et Rma  
acio sia sapevole del fatto et che me possi comandar ancora  
in altro, che nel servitio de Dio et suo, trovara me sempre  
pronto, ne essendo la presente per altro, facio fine et gli bascio  
humilmente le mani et me raccomando.

Di Bellinzona alli 5 d'Aprile 1576.

Di V. S. Illma et Rma serv. obligatissimo  
Gualtier Rollo.

Adresse: All Illmo. et Rmo. sig. mio Collo. Mons. il Cardinale  
santa Prassede Archivescovo de Milano. Milano.

**F. 136, Tom. 86, Vol. 100. 1576.**

2. Zwei Folioseiten. Sohn will mit Colonnello Rollo reisen.  
Di Unterwald, il primo di Magio 1576.

Melchiore Lussy.

Registratur: Dà aviso della revocatione fatta delli 3 Cantoni  
per la essentione delli frutti ecclesiastici. Fa sua scusa della tardanza  
in questo negozio commesso a suo figlio qui, la supplica di favorirlo,  
con lettere per Roma. Desidera poter venir a Milano per il Giubileo

Nachdem 1575 das Jubiläum in Rom gefeiert worden, wurde es durch Breve vom 20. Jan. 1576 auch auf die Diöcese Mailand ausgedehnt und deselbst vom 12. Febr. 1576 bis zur Fronleichnamsoctav abgehalten.

Die Conferenz der V kath. Orte hatte am 22. März Ritter Roll und Ritter Lussy beauftragt, dem Herzog von Florenz zu danken und Glück zu wünschen. An Stelle Ritter Lussy's trat aber, wie es scheint, dessen Sohn.

10—12. Kürzlich schrieb ich, dass meine Herren von Uri und Unterwalden verzichtet haben auf die ordini già fatti per loro ambasciatore sopra una dieta di Bron und ich empfehle Ihnen den schwyzerischen Vogt des Bleniothales gelegentlich seiner Reise.

di Undervald alli 4 di Magio 1576.

Afettmo servitore di Cuore M. Lussy.

Registratur: Colonello Iusio Raccomanda un parente suo.

Seit 1574 war Jost Zorn (-Furrer) von Schwyz Vogt im Bleniothal und waltete daselbst, wie aus nachfolgendem Brief ersichtlich, noch im Juli 1576.

Was für „ordini“ hier gemeint sind, ist nicht klar. Vielleicht handelt es sich um die am 29. Dez. 1567 zu Brunnen aufgestellten Verordnungen. (Eidg. Absch. IV, 2, S. 381 und 1311). Ob und wie lange aber diese in Kraft gewesen, ist noch nicht ermittelt. (Vgl. Kath. Schwblätter 1896 II. S. 242—43. Dass aber einmal ein Abkommen getroffen worden, beweisen folgende zwei Stellen:

„Ho incaminato qualche miglior essecuzione al guadagno, che si fece l'altra volta, quando visitai quella parte della mia diocese, che è soggetta a loro in temporale, per conto della giurisdizione ecclesiastica, che era quasi affatto dissipata.“ Karl am 10. Sept. 1570 an den Bischof von Konstanz. (Wallfahrtsgeschichte Unserer Lieben Frau von Einsiedeln. Von P. Odilo Ringholz. Freiburg i. B. 1896. Seite 89.)

„Puoi che quei paesi ricevono tant' aiuto spirituale et anco temporale da questa chiesa di Milano per la buona educatione dei Giovani loro, si spera ben anco che debbano li SS. Suizzeri, patroni in temporale delle 3 valli, sottoposte a questa Diocesi di Milano perseverare nella loro solita bontà et pietà christiana. Di non permettere che s'innovi cosa alcuna pertinente all' autorità et giurisdizione ecclesiastica in dette 3 Valli. Ma che si stia in quello, che s'è fatto et osservato al tempo della Santa memoria dil Signor Cardinale con buono consenso et sodisfattione d' essi sig.“ Uebereinkunft vom

24. Oktober 1587 zwischen dem Erzbischof von Mailand und dem abtretenden schweizerischen Nuntius Joh. Bapt. Santonio, dem neuen Nuntius Ottavio Parravicini nebst Sebastian von Beroldingen. Vgl. Bolletino storico della Svizzera italiana 1896 Nr. 1—2, Seite 13.

137—275. Illmo et Rmo Monsr Carolo (!) Cardinale Borromeo Archiepo. de Milano debiti saluti.

Per la presente nostra sia avisata sua S. Illma il grande bisogno de religiosi in questa nostra povera valle de Blegno, specialmente al loco de castro Semione et Dongio et hanno più volte suplicato a la Umanità Vostra.

Data de Blegno di 3 Julio 1576.

Vostro per servirne Jost Furrer de schuityo al presente fuoght in Blegno et consiglier secretto de scuityo.

276. 1575 die veneris 16. Junii. Verwandtschaftsdispensgesuch.

167—338. Hochwürdigster Inn Gott Vatter gnädigster Herr Uewer hochwürdigsten Fürstlichen Gnaden sind unser demüetig willig Diennst Jeder Zytt Zuvor. Gnedigster Herr. Vonn dem Erhen Vesten wolgeehrten herren Pompeo vom Crüz Catholischen Küns bishar itzt by Vnns wonnenden Gsannten Haben wir die Cleinotter, so durch die hellige Innquisition zu Meylanndt ettlichen Admiralischen Dienern . . . . . Darumb wir annstatt vnser Herren Vnd Obern Iren Höchstenn Vlyssigen Dank sagenn. Wir haben ouch vonn gedachtem herren V. H. F. G. forhabenn ein tütsch Celleium (!) Inn der Statt Meylandt mit Ir G. Ht. darüber geschenen bewillung vffzerichten mit sonnderen fröwden angehört vnnd verstanden, wellend ouch söllichs allenthalbenn by Vnnseren Herren Vnnd Oberen rüemen; der Zuversicht sy sälbigen gnädigenn Willen, Inn aller Dienstwilligkeit Jeder Zytt gern werden haben Zu beschulden, thundt hiemit Gott denn Allmächtigen Pitten Er V. H. F. G. Inn Langwirigem Läben vnd wolstanndt welle erhalten Vnd sy Vnns alls Ire guttwillige diener Inn gnedigen bevälch habenn.

Datum Vnnd mit dess frommen Eerenn-vesten Vnnseres Innsonderss gethrüwen Liebenn Lanndtvogts zu B a d e n n Im

Ergöw Joseph Kännells dess Raths zu Schwyz eignem Insigell  
In nammen Vnnser aller Verschlossenn. Denn 13. tag July  
Anno S. 1576.

Vonn Stett Vnnd Lannden der siben Catholischen Ortten  
Vnnser Eidtgnoschaftt Rätth Vnnd Sanntpotten. Diss Zytt vss  
bevälch Vnnd vollem gewallt vnnser aller Herren vnd Oberen  
uff dem tag der Jarrechnung zu Baden Inn ergöw versammpt.

Die V kath. Orte hatten Uri am 22. März 1576 beauftragt, bei dem in Altdorf residierenden spanischen Gesandten auf Auslieferung der bei der Inquisition in Mailand liegenden sogenannten admiralischen Kleinodien zu dringen. Da dieser Gesandte auf der Tagsatzung zu Baden am 1. Juli eine sehr günstige Antwort geben und deren Ankunft melden konnte, so wurde hiefür dem Kardinal gedankt. Die zweite Botschaft des nämlichen Gesandten wird in den eidgenössischen Abschieden nicht erwähnt, weil sie nur die katholischen Orte anging. Dr. Liebenau's Behauptung, als hätte Karl erst am 10. Juli 1578 zum ersten Male die Eidgenossen von der geplanten Errichtung eines schweizerischen Kollegs benachrichtigt, wird also durch obiges Dankschreiben entkräftet. (Dr. Liebenau: Der hl. Karl Borromeo und die Schweizer. Monatrosen 1884 S. 11.)

---

181—376. Doppoi il mio arivo in Suizzeri mi fu dal  
sr Calmona indrizzato due lettere de V. S. Illma una alle 7  
Cantoni cattolici et l'altra al colonello lusio et in la dieta  
presentai detta sua ali ambasciatori di 7 cantoni che ieri si  
trovavano congregati et l'accompagnai di quelle parole che a  
me parevano convenire. Si gli mostravano restare molto obligati  
delli amorevoli uffitij fatti da V. S. Illma si nel fatto delle  
gioye como del colegio a de erigere a beneficio dela sua  
natione a che credo respondino a suficientia, con una sua  
che sera con questa. In sesta hora disì a V. S. Illma che mi  
dolse infinitamente che al mio partire non li potesse far  
riverenza [Abschiedsbesuch] per ritrovar se absente. Al  
signore lusio diedì la sua in mano propria, che sera  
il fine.

de Altorfo alli 20 luglio 1576.

servitore Pompeo della Croce.

---

205—420. da Claro adi 4 di Agosto 1576.  
obligatissimo servitore Prete Jacomo Bruno.

---

220—450. da Claro adi 12 de Agosto 1576.  
Prete Jacomo Bruno.

---

223—459. da Claro di 13 agosto 1576.  
li homini del Comune di Claro.

---

251—515. D. Abiascha li 24 di Agosto 1576.  
Visitator delle tre valli.

---

252—516. Da Giornico ali 24 Agosto 1576.  
Marty Stangha.

---

253—517. Da Claro ali 25 de Agosto 1576.  
et era la peste in Leventina questo † ne he sepulto più de  
ottocento.

Prete Jacomo Bruno.

---

**F. 137, Tom. 87, Vol. 101. 1576.**

30—61. Da Faïdo alli 10 Septem. 1576.  
fidei fioli spirituali: Nicolao Meyer (oder Noyer) fogt  
et homini del paese de Leventina.

---

33—64. Da Faïto adi undeci 7brïo 1576.  
Fr. Casparo di Sacco inqre di Como.

---

36—77. Arivo qui li 1 di 7br il Rdo prete Fra Gasparo  
di Sacho jnquisitore di Como. Con allegreza et sodifacione  
de molti predicò a Giornico il giorno della Natività della Ma-  
donna ove concorse gran frequentia de tutte tre le Valli.  
Schreiben Sie gefälligt den Herren von Uri.



Prè Gioan Basso convalescente dalla Febra e venuto per  
esser anchor debole, et in Airolo o nelle terreciole li, . . .

D. Giornico li 12 Settembre.

Pte Bartho Bedra. (Visitator der 3 Thäler.)

81—165. Berichtet über die 3 Gesandten di Urania il  
signor Beato offer, il signor Giglio Buoller de sfitto, il signor  
Nicholao oder Matt d'Undervaldo und erinnert an die frühern  
Gesandten Cavaglier Cembrono, fogto Casser, Colonello Luser  
d'Undervaldo.

Di Aquila Valle di bregno alli 2 ottobre 1576.

Prete Antonio Bruno Vico.

Gemeint sind Beat Hofer, Gilg Büeler und Nikolaus Odermatt,  
die am 24. August in Bellenz bei Anlass der Jahrrechnung tagten.

166. Alli 23. Giugno 1575. (sic.)

Signor fogt et noi altri honor. regienz dela Valle di Bregnio.

Al Vicario con parte del suo Capitolo.

83—167. Di Aquila Valle di bregno alli 2 ottobre 1576.

Prete Antonio Bruno Vico.

85—171. Datum und Unterschrift wie oben.

93—187. Monatti behandelnd. D. Gio:co. li 8 di 8 br. 1576.

Prete Bartho Bedra.

96—199. Di Belinzona nel Castelo, ali 9 di ottobre 1576.

Melchior Lussy.

Registratur: Il Colonello Lussi va à Roma.

150—321. Illmo et Rmo monsignr mio osservmo.

L'altrihieri scrissi a V. S. Illma. al longo del grandissimo  
besogno che hano li paesi de qua et de la delli monti per  
servitio del signr Iddio e della Religione sua sta. Così replico  
et la priego scriverne caldamente a sua santità perche ho già



dato ordine per uno convento de padri Capocini in Belinzona, appresso la Giesia de Dar dove gli ho messo Trecento schudi acciò gli faccino le stanzie. Ho puoi ordinato qua in Locarno, potendo per mezzo di V. S. Ill<sup>ma</sup>. haver al manco doi padri del Jesu, questa Comunità di Locarno gli comodarà uno logiamento honorato, per mezzo del nostro sigor Compar scriba appresso sta Maria in Selva appresso Locarno, dove Jo gli ho ordinato schudi mille ottocento, accio gli sia ordinata una honesta Intrada annuale, Et quando sua Sta si degnarà dar uno scontro à monsign<sup>r</sup> Rmo de Como d'uno Alpe (?) qual la mensa sua Papaie (?) ha in valle morobia Territorio di Belinzona, della quale non causa ancora schuti dodeci l'anno Jo venderò detto Alpe et impiegarò quella Intrada a detti padri del Jesu et quando V. S. Ill<sup>ma</sup>. ancora lei gli metterà quella sua Intrada della Giesia di sto Georgio, dove gia questi anni passati la me ne dette speranza, spero per mezzo del nostro Signor Compar, scriba qua de Locarno qual è prontissimo in servitio d'Iddio di favorir et aiutar questa sta et benedetta impresa, con l'aiuto di questa mag<sup>ca</sup> comunitade vederemo de metter gli in ordine una Intrata à detti R<sup>di</sup> padri de schudi quatrocento l'anno senza il vino quale haverano qua sempre da questi gentilhuomini gratis, et questo speramo nel grazia del S. Iddio sarà causa de stirpar questa pessima setta Luterana in questa honorata Terra de Locarno qual puotrebbe una mattina (non provedendogli) menar Rovina assai non solamente qua, quant' anche in tutta Italia.

Io adonche per parto di qua per trovar di commissione delli dodeci Cantoni, l'altezza del Ducca di Savoya, con questa indubitata speranza havendo lassato tutto questo negocio a detto mio signore Compar scriba di Locarno. Al qual V. S. Ill<sup>ma</sup> venendo la risposta da Roma, se degnarà avisarlo del tutto et como ancora scrissi altrieri a V. S. Ill<sup>ma</sup>. In risposta delle sue lettere che al principio di questa prossima quadragesima li detti padri Capucini fussero in ordine per venir qua, tre a Belinzona alla Giesia de Daro et tre de la deli monti in Silvania patria mia dove ancora nella Capella di Sto Jodoco in

Bürghen gli metterò in ordine uno convento essendo ò non essendo della spesa aiutato da sua santitade come spero nella clementia sua per il mezzo di V. S. Illma come padre et protettore di quella nostra (In quanto della Religione) travagliata natione, per la qual cosa è necessarijssimo di aiuto spirituale. Nel resto remettendomi al detto mio sig. Compar scriba, Il qual alla giornata avisarà ancora V. S. Illma del bisogno d' un altro Arciprete qua in Locarno cosa necessarissima. Non sarò per adesso più longo se non di pregar sua divina Mta che la conservi maximè in questa peste nella sua divina gratia.

Da Locarno alli 5 di Novembre 1576.

Di V. S. Illma et Rma Humilissimo servitor di Core

(Kopie.)

Melchior Lussy.

Adresse: Al Illmo et Rmo. monsig. mio sempre osservmo. Il Cardinale Borromeo In Milano. (Citò.)

Ueber die Familie Compar vergl. das erste ernerische Neujahrsblatt von Pfr. Kluser: Der Landschreiber Valentin Compar von Uri und sein Streit mit Zwingli. Altdorf 1894. Seite 6.

188—396. Partendomi per le vacanze dal Colleggio della Madonna con buona licenza di V. S. Illma, hebbi questa impositione dal Rdo P. Rettore d' esso Collo, che crescendo li sospetti di peste, che all hora pullulavano . . . .

Da Comano val Lugano alli 21 Novembre 1576.

Giorgio Domengonio.

218—460. Fünf Folioseiten deutschen Textes, enthaltend einen Bericht, dass der Priester Albert von Semione den alten Statthalter Vivenz auf dem Kirchhof einen Lutherischen, einen Lugner und eines falschen Glaubens gescholten. Vivenz lud den Priester vor den Landvogt und Rat in Bellenz Jost Zorn von Schwyz u. s. w. In den langen Auseinandersetzungen werden zur Abwechslung wieder einmal die beliebten Schlagwörter „allth Fryheyten, Gerechtigkeyten, Bruch Vnd harkommen“ aufgetischt.

Datum den 11 tag Dezember Anno Domini 1576.

Landt Ammann vnd Rääth der dry allten Orten Vri,  
Schwyz Vnnd Vnderwallden nitdem Kernwalldt.

---

462. Italienische Uebersetzung des Vorstehenden.

Vergl. Eidg. Absch. IV 2 S. 1327.

---

219—466. Anderthalb Folioseiten: Copyi der Revers so  
alle priester den dryen Orten Umb belachnung der Pfrunden  
geben sollendt.

---

221—476. Ein Muttergottesbild betreffend.

di Undervald ali 17 di dicembre 1576.

M. Lussy.

---

245—532. Habe alquanti Monatti geschickt, durch ac-  
cordato et levato und bitte um deren Bezahlung.

Da fay do alli 26 Xbre 1576.

Nicolao Meyer de Urapia fogt et generale Consiglio de  
Leventina.

---

Ueber die schweizerischen Monatti oder Pestkrankenwärter in  
Mailand vergl. Bolletino storico della Svizzera Italiana 1883, pag.  
446—47.

---

247—534. Wahl eines Geistlichen. Da Anzonico de  
Giornico alli 26 Xbre 1573.

Poveri Vicini de Anzonico Una de tre Montanee de Gior-  
nico de Leventina.

---

### **F 138, Tom. 88, Vol. 102. 1577.**

102—210. Drei Folioseiten. Locarno und die Pläne  
einer Gesandtschaft betreffend.

Dela Silvania ali 26 di febraio 1577.

M. Lussy.

---

130—274. Illmo et Rmo s. mio colenmo.

Il Capitano Gorini di lugano m' ha molto raccomandato l'inclusa per V. S. Illma et Rma nela quale deve essere una lettera del Colonello Lussi, se le piacerà di mandarmi la risposta, io farò ogni opera perch' ella habbia buono ricapito. con pregar le ogni contento con reverenza le bacio la mano.

Da Como il XIII di Marzo 1577.

Il Vesco di Como.

136—287. Viene da V. S. Illma et Rma Gio. Battista Balbi sudiacono figlio di m. Aloygi qua' da Bellinzona veramente riputato huomo da bene et timorato di Nostro s. Iddio desideroso di perseverar in buona vita ispirato da S. D. Maestà ha deliberato ricorer' a S. S. Illma et Rma per mio mezzo supplicarla resti servita comodarlo nell' Seminario, overò nella Canonica come a S. S. Illma et Rma piacerà. Così spero ottener' questa gratia da S. S. Illma et Rma restandogli servitore all' solito et con riverenza me le ricommando.

Da Bellinzona il XV di marzo del MDLXXVII.

D. V. S. Illma et Rma servittor affettmo

Il Cavare Gaspar Pusterla.

163—334. Ueber das Wirken des Jesuiten Troilo. — Ich habe die 10 Scudi dem Frauenkloster Santa Maria in Claro ausgehändigt.

D. Giornico li 29 di Marzo 1577.

Prete Barth<sup>o</sup> Bedra.

184—380. Zwei Folioseiten. Locarno — Commissario di Zuricho — Jesuiten — Kapuziner. Hoffe bedeutendes von diesem santa opera.

Della Silvania ali 8 de Aprile 1577.

M. Lussy.

209—434. Habe den P. Troilo durch alle drei Thäler begleitet con oportuna et non pocha consolatione et soddifatione

del Clero et del popolo. Reformen im Kloster Santa Maria in Claro.

D. Giorgio li 20 de April 1577.

Prompto et fidel Servo Prete Bartho Bedra.

Nelli casi reservati ci bisogno haver larga facultà etiam di delegar per rispetto di Donne et di queste miserabili et capitose nationi.

---

216—451. 4<sup>1</sup>/<sub>2</sub> Folioseiten vom Treiben der Lutheraner und Zwinglianer im Tessin. Ich bitte um Ratschläge.

Di Locarno alli 22 d'Aprile 1577.

Il scriba di Locarno.

---

**F. 139, Tom. 89, Vol. 103. 1577.**

56—114. Di Lugarno (sic) ali 27 di Maggio 1577.

Colonel Lussy.

---

61—127. Di Belinzona ali 30 di Maggio 1577.

M. Lussy.

---

110--223. Die sieben kath. Kantone und der kath. Teil von Glarus senden den Segesser als Gesandten an den Papst.

Locarno alli 11 d'Augusto 1577.

Il scriba et Capitano di Locarno et console.

---

114—227. Drei Seiten. Ich bitte nach Rom zu schreiben. di Undervald ali 4 di Augusto.

M. Lussy.

---

203—423. Suolo che a hieri sera fui avisato V. S. Illma et Rma essere gionta sopra il lago et io di subito mi messi in barca per fare con ogni sommissione reverenza a S. S. Illma, mà gionto à Canobbio con molto miscontento hò ritruovatola essere già per Milano partita con qual' occasione ancor che

già havessi riccapitato l'incluso plicco lo rechato col desiderio di personalmente presentarlo et sottomettermi alla servitù di S. S. Illma se prima facessi voto per Roma (che col divino aggiutto sperarò sarà fra sei giorni) mi volio comandare qualche cosa.

Cannobbio il XIV Settembre 1577.

Il Capo et scriba di Locarno.

Karl war mit überraschender Schnelligkeit in den Kt. Tessin heraufgekommen, aber auch ebenso schnell wieder zurückgekehrt. Nach Glussianus-Rubeus-Oltrocchi lib. IV, Cap. XIII sollte man allerdings meinen, es sei dies erst später, zur eigentlichen Winterszeit geschehen. Jedenfalls sind die diesbezüglichen Schilderungen Oltrocchi's etwas übertrieben. Luchsinger reiste zur Erledigung des Salzgeschäftes nach Rom und wurde nachher beschuldigt, auch noch andere nicht befohlene Geschäfte erledigt zu haben.

### **F. 140, Tom. 90, Vol. 104. 1577.**

89—189. P. Carlo Malvaino ist von Barbenno abgereist, um in Mailand zu studieren et ritrovandomi io allora infermo, senza alcuno governo nella mia Chiesa di Sondrio, luogo importantissimo in questa nostra travagliata Valle, stimolato dal gran bisogno, e posso dir necessità, lo chiamai in aiuto mio et servitio di questo mio popolo. Sollten per l'istante calamità die Studien in der Brera nicht eröffnet sein, so bitte ich Sie, Malvaino einstweilen mir zu belassen.

Di Sondrio il XX<sup>o</sup> di ottobre 1577.

l'Arciprete di Sondrio Jacomo Pusterla.

90—190. Ich habe Ihrem Rufe folgen' und zur Fortsetzung meiner Studien nach Mailand kommen wollen, blieb aber zu Hause und bitte daselbst bleiben zu dürfen, zumal die Brera der Pestanzeichen noch verdächtig ist.

Datum wie oben.

Prete Carlo Malvaino.

Malvaino studierte seit dem 10. Sept. 1568 im erzbischöflichen Seminar und trat am 15. Juli 1573 ins Kolleg der Konviktooren über. Ingenio maturo et perspicaci. Habet tres fratres, quorum unus est mercator, alter chirurgus, alius vero curat familiam. Erzbischöfl. Archiv Mailand, Sezione XI, Volume Q. fol. 157.



180—377. Li Sri Sguizzeri si sono contentati di darmi nelle mani quel' frate, il quale e prigionie in Lugano, stellen aber jene Bedingungen, die sie im Tagsatzungsabschied verzeichnet hätten.

Di Como A X di Dezembro 1577.

F. Annibale Santucci commissario generale della prova di Milano.

Vergl. Eidg. Absch. IV. 2 S. 1207.

211—442. Da Giornico ali 26 Xbre 1577.

Marti Stangha.

---

**F. 141, Tom. 91, Vol. 105. 1578.**

59. Da Lumino ali II genar 1578.

Consuli et homini et commune di lumino et Castione.

---

58—135. „Wir werden von unserem Landvogt Jakob Rudolf zu Locarno durch ein Schreiben benachrichtigt, dass ein Priester, in der Landschaft Locarno zu Brissago wohnhaft, im vergangenen Mai von der Pfrund hinweggelaufen und dass seither kein anderer Priester auf dieser Pfrund gewesen, noch solche versehen habe bis letzte Weihnacht. Der neue von Ihnen bestätigte Priester antwortete dem Vogt, der die erste Gans verlangte, er dürfe eine solche nicht geben.“ Folgt eine pomphafte Rekursschrift der Eidgenossen.

Gesiegelt mit dem Siegel des Landvogtes im Aargau Wolfgang Lussy des Rats zu Underwalden den 18. tag January Anno S. 1578.

Vonn Stett Vnnd Lannden der zwöllff Ortten . . . uff dem Tag zu Baden Inn Ergöw versammpt.

Vergl. Eidg. Absch. IV, 2. S. 640 und 1273.

---

70—162. Ich empfehle Ihnen den Curato von Brissago. Im übrigen warte ich noch auf den Ausgang der Tagsatzung zu Baden.

Da Locarno à XXII Gennaio 1578.

Balth. Luchsinger Capo di Locarno.

---

81—187. Bitte nochmal um Aufschub, da ich hier so nötig bin, essendo questa terra principale di Valtellina refugio de Lutherani et centro d'heresie, dove per la varietà delle sette gl'animi de fedeli molte volte stanno sospesi et dubiosi.

Da Sondrio il 27 di Genaro 1578.

Prete Carlo Malvaino.

126—271. „Vir habent zeigeren diss Vnsere gethriüwe Liebe alte Lanndtamann Petter von Pro, Melchior Lussi Vnd Balthasar Luchsinger Landtschriber zu Luggarus sachen halber“ mit schriftlichen und mündlichen Aufträgen an Sie abgeordnet. Datum und mit unserer getreuen, lieben Eidgenossen von Uri in unser aller Namen Sekretinsiegel verschlossen den X. Tag März 1578. Landtaman Vnd Räth der dryen alten Ortten Vri, Schwytz Vnd Underwalden nitt dem Walddt.

(Uristier noch wohl erhalten.)

154—333. Illmo et Rmo S. mio ossmo.

Essendo piaciuto à Iddio inspirar il Colonello Rollo d' edificar' un | luoco che sia offitiato da fratti Capuzzini et à molti principali à cui | à conferto questo suo desiderio de concorrer' edificar uno monasterio a | Volontà di detti padri essendo opera ch' V. S. Illma pote giudicar' che redonda | à beneficio grande per edificatione de questo clero con la sua esemplar' Vitta et per portar non poco utile ancora per li Vicini si teneri in queste parti della nuova religione con l'operatione l'oro et oltre l'esser' luoco d'aria buona et salubre, ancora habitato da persone che li pono sustentar' con l'elemosine et vi sono inclinati: percio preghero V. S. Illma ad voler adoperarse perche detti padri concedino questa gratia al sudetto signor Rollo che mandino qua ad habitar' alcuni de suoi frati et ancora a prendere cura como la chiesa et monasterio si habbi d' edificar' acio che sia conforme alli l'oro soliti et volontà, nel che non mi | alargaro piuoltre essendo V. S. Illma meglio informata di tutta la | importantia de questo fatto ch'io non saperia dire sollo la preg | como de cossa che a me seria di



suma gratia et consolatione con questo faccendo fine preghero  
nostro Sr li conceda felice et |

D'Altorfo ali 25 Marzo 1578.

D. V. S. Illma et Rma Humilissimo Servitore Pompeo della Croce.

Das Original ist am rechten Rande stellenweise zerfressen und  
deshalb inhaltlich um einige Worte verkürzt worden.

156—343. Illmo et Rmo sigr mio.

Con questa sara la copia della lettera, ch' io scrivo alli  
padri Capucini per metter un Convento in questa Terra conform'  
al l'acordo che me ha dato m. Ambroso Fornero famegliar di  
V. S. Illma et Rma con una sua de 3 del presente d' ordine  
suo, Impero se parira ben' a lei, potra commandar ad esso m.  
Ambrosio ch' a nome mio presenti la lettera mia, et ch' ancor  
dica ad essi padri quel de piu che di V. S. Illma et Rma gli  
sara ordenato la qual humilmente suplico, vogli haver' questo  
fatto tanto pio in sua protectione et favorirlo acio si ottenga  
et io gli restaro servitore al solito et gli bascio le mani.

D'Altorfo alli 25 de marzo 1578.

D. V. S. Illma et Rma servitore Gualtier Rollo.

Adresse: All' Illmo. et Rmo. sig. il Cardinale de santa prassedè  
Archivescovo de Milano e mio signore Milano.

159—347. Ueber Capitano Luchsinger und den Salz-  
handel.

Di Belinzona ali 27 di marzo 1578.

M. Lussy.

Ueber den Ausgang des Salzhandels vergl.: Monat-Rosen 1884/85  
S. 23 und 72—73. Eidg. Absch. IV, 2, S. 643 und 647.

### **F. 142, Tom. 92, Vol. 106. 1578.**

31—118. da bregno adi 20 Magio 1578.

consule et vicini de Dongio.

Datto in Giornico ali 24 di Magio 1578.

Antiani et consol de Giornico.

80—221. Illmo et Rmo Monsr mio Padron ossmo.

Havendo sempre cognosciuto V. S. Illma Amorevolissima prendo animo di fastidirla, raccomandandogli questo putto, inclinato al servitio di sua Divina Maestà quale desideraria intrar' nel Seminario, si per esser questa opera pia, quanto anco, per esser detto putto nepote d'un Christoforo proc Console di Felchircho Bon Catolico et Amico della casa nostra, non ho potuto manchare di non raccomandarlo a V. S. Ill. Cognoscendo quanto e inclinata alle sante opere di carità, per mezo della quale pregarò nostro sigr gli dona la gloria eterna, qui faccio fine basciandogli le mani humilmente mi raccomando alle santissime sue orazioni.

Da Altaemps humilisma serva

Hortensia Borromea Altaemps.

81—236. Locarno al primo Giugno 1578.

Il Capitano di Locarno.

86—241. Di Aquila Valle di Bregno ali 2 giugno 1578.

Prete Antonio Bruno Vicario.

P. S. Ricordo di scrivere al sigr Vescovo di Coira per l'avisò del sigr Abbate di Monasterio di Cruala.

120—309. Da Giornico alli 9 Junii 1578.

Vicini de le tre Montanee de Giornico

Subrio, Cavagnastro et Anzonico.

142—363. Zwei Seiten. Di Ayrollo valle de Leventina alli 16 Junio 1578.

Versiegelt mit dem Siegel des Vogtes Hans Scherer.

Gotthard Bedro, öffentl. Notar.

145—373. Rmo in Dio Padre Illustmo Principe et Sigre

Havendo inteso il caro et fidele nostro Consigliere et per al presente Ambasciatore alli Conti annuali di Lugano Nicola schiallo della paterna liberalità di sua Santità offerta alli Can-

toni Cattolici per la sustentatione di 2 scolari ciascadun Cantone nel Collegio Germanico in Roma et che si adoperi per suppliche a S. Stà ch' accordasse con la Illa S. V. ch' questi scolari per mancho spesa et travaglio fussino ricevuti nel suo Seminario in Milano, ha supplicato a nuoi a favorirlo apresso detta Illa S. V. ch' Nicolao suo figliolo legittimo qual ha havuto li suoi principij delli studij da questi Padri Giesuiti in questa nostra Città, subito havuto la resolutione fusse anchora per uno di questi 2 scolari del nostro Cantone ricevuto da V. S. Illma. Così non havemo voluto manchare, anzi preghiamo della Illa S. V. et si degni a compiacergli ad esso sr Schiallo per amor nostro Et nuoi haveremo obbligo perpetuo a V. S. Illa à recompensarlo con devoti servitij quanto mai si puotra estendere il nostro puotere. Con questo faccendo fine et preghiamo il sre Iddo et li doni ogni prosperità.

Da Lucera ali 18 di Giugno l'anno 1578.

D. V. S. Illa devoti et prontissimi per servirla  
Sculteto et Consiglio dela Città de Lucera.

Adresse: Al Reverendissimo Monsignore Il sig. Cardinal Borromeo Arcivescovo di Milano signore et protector nostro gratiosissimo.

Die Antwort hierauf siehe in den Monat-Rosen 1884/85 S. 70—71 Nr. 28. Näheres über Schall und den nachfolgenden Emberger in den Kath. Schweizerblättern 1896 S. 56—57. Die Jahrrechnung in Lugano begann am 25. Juni. Luzern war durch Landvogt Nikolaus Schall vertreten.

---

146—374. Rmo in Dio Padre Illustrissimo Principe et sigre.

Già per diverse nostre lettere havemo fatto intendere V. S. Illma il gran desiderio ch' ha Pietro Empergero Cittadino nostro per tornare agli studij nel Seminario di V. S. Illa in Milano, dove era prima per qualche tempo et rimandato per causa dela peste incascata et bench' fin qua non havemo havuto risposta non dimeno per la grande confidentia ch' havemo verso la Illa S. V. et sua solita benignità, havendo la comodità della compagnia di questi nostri Conseglieri quali vanno à Lugano noi havemo volluto mandar' fin la à presentarlo à V. S. Illa essendo richiesti delli suoi parenti sopra cio caldissimamente, Preghiamo dunque della Illa S. V. ch' si degni ad

accettarlo in detto suo seminario, non solamente per amor et le preghiere nostre, ma anchora per la buona speranza et dimostratione ch si vede in detto giovine circa alli studij et noi speriamo senza dubbio ch essa faria volontieri ilch' à noi sara cosa gratissima et grande obbligo à recompensarlo con pronti et devoti servitij verso detta Illa S. V. La quale molto raccom in la protectione di S. Iddio.

Da Lucera ali XVIII di Giugno l' anno 1578.

Di V. S. Illa affettmi per servirle  
Sculteto et Consiglio dela Città de Lucera.

Adresse wie die vorhergehende.

---

168—422. Auf Ihren Befehl bin ich nach Claro gegangen, wo ich nichts zu essen fand und nur wenige, fast wertlose und zerbrochene Utensilien antraf.

Da Claro ali 23 de Zugno 1578.

prette Leonardo de Leonardis.

Leonardo war am 6. Feb. 1568 von Grono im Misoxerthal, nach Quinto versetzt worden.

---

176—440. Mein Sohn Aurelio nella Canonica de porta nuova wird daselbst seine Studien vollenden.

Hieri capito qui quello figliolo de luccera che gia era nel Seminario , il quale V. S. Illma ordino che si acetasse nominato Petro emperger . prego la favorirlo che como forestiero non si resti per le vacationi di farlo admeter!

Vi e parimente un altro de luzzera figlio del S. nicolao Schiallo del consigliere de luzzera per il medemo effetto il quale similmente lo reccommando a V. S. Illma et con ogni riverenza li baccio le saccrate mani.

De Milano li 29 Giugno 1578.

Pompeio della Croce.

Emberger wurde trotz der begonnenen oder bald zu beginnenden Ferien sofort in's Seminar aufgenommen.

---

192 - 468. Nachdem Graf Altemps in Giernico angekommen war, reiste ich gleich mit ihm hieher.

D'Altemps il 2 di Luglio 1578.

Pte. Bartho Bedra.

222 — 546. Den Curato Leonardo betreffend.

da Claro adi 13 de Iulio 1578.

fidelissimi homini et Commune de claro.

**F. 143, Tom. 93, Vol. 107. 1578.**

1—2. data in Usognia.

il Capitulo et tutij i prettj della Riviera.

39—82. Malvalia 1. Aug. 1578. li Curati.

41—84. Illmo et Rmo mio Padron ossmo.

Non posso manchar alla occasione di non far' fastidir' V. S. Illma come faccio con questa mia, Che essendo venuto da me, il molto Rdo sigr Conrado Pianta Dottor' di lege et decano di Coyra, homo virtuoso et di buona inclinatione verso la sta Chiesa, et non havendo il vero modo delle ste reforme, delle quali n' hanno molto bisogno le Chiese della sua Diocesi, come piu, a pieno V. S. Illma s' informarà dal detto Rdo quale havendo animo di far' qualche profitto alla sta Chiesa quà in Germania; ha desiderato uno pezzo fà, d' impiegarsi al servizio di V. S. Illma per un poco di tempo come vero pastor' della sta Chiesa, accio potesse imparar' il modo di ben governar', et perciò cognoscendolo inclinato a questa sta opera, et per esser amico mio da qualchi anni, ancho per esser' meritevole d' ogni bene, l' ho indirizzato a V. S. Illma con questa mia etc.

Da Altaemps il po Agosto 1578.

Hanibal conte de Altaemps.

118—251. Da wir schon öfters an Priestern grossen Mangel gelitten, so bitten wir, uns den Reverendo prete Giovanni

basso zu überlassen, den Sie zur Vollendung seiner Studien einberufen haben.

de Ayrolo ali 29 Agosto 1578.

Vicini de Ayrolo.

---

122—255. D' Untervald, al penultimo di Augusto.

M. Lussy.

---

154—319. Prete Galeazzo Calegari wurde nach Osogna gesandt. Wir sind untröstlich über den Verlust des Giovanni Basso.

D' Aerolo alli 5 di settembre 1578.

gl' huomini della vicinanza d' Aerolo.

---

175—369. . . . Padri Capozini . . . al ritorno mio di Roma per questa prossima quadragesima potessimo averli quà da Belinzona ali 11 . . . 1578.

M. Lussy.

---

182—391. Illmo et Rmo Monsignore,

Per la sua Ultimamente à noi mandata havemo visto et inteso in quanto lei habbia stimato et honorato nostra petitione per l' acceptatione di Pietro Empergero nostro Cittadino nel Seminario suo di Milano, dove lei si ha dimonstrato cosi liberamente nel concedere, si che cognosciamo essergli molto obligato, Et come si suol far' como quando si receve qualche beneficio et cortesia che li ricevonsi oltra che loro si tengono molto obligato verso quello ch' da et fa nelle occorrentie et bisogni tornino à ricorrere a quello per Vertu d' una singular confidenza ch' pongono li, In tal termino sapemo et cognoscemo ch' siamo anchora nuoi havendo gia tanto tempo usato si buona familiarita ch' la Illa S. V. et riceputo da lei non pochi favori benefitij et cortesie tanto per nostro particolar quanto anchora privatamente per li nostri et quelli ch' erano indirizzati in quello et raccomandati verso lei, Di modo ch non possemo mai mancare à recordarsi con continua mente di quello et del obligho ch'



gli si deve, Così è ch del presente in tale confidentia ricorremo à detta V. Ill. S. per un favore et singular gratia per nostro molto caro et fedel Consigliere Il sr Nicola Schiallo, Il quale ha un certo litigio et processo contra il sr Theophrasto Rizzo Milanese giovero di Mr Baldesaro Rovelasca per una grande somma de dinari di quali esso schiallo e stato sforzato da pagare per Via di sigurta per esso Rovelasca, dove detto Rizzo si ha opposto non lasciandosi muovere delle giuste et piu ch buone et tanto provate ragioni dil detto schiallo. Nach langen Disputen wurde der Handel schliesslich in die Hände des Senates von Mailand gelegt. Da aber schon lange kein Schritt mehr in dieser Sache geschehen, so bitten wir Sie, sich für deren Beschleunigung zu verwenden. D'altra parte anchora l'Illma S. V. si degni d'haver per ricomendato il figliolo dil detto nostro Consigliere il quale per il presente sta sott il governo et cura del Sr Andrea fornaro suo Camerlengho Tutto conforme alla grand affettione che esso et noij in lei havemo . . .

Da Lucera il 13 di settembre l' anno MDLXXVIII.

Sculteto et il Consiglio dela Città de Lucera.

Adresse: All' Ilustrissimo et Reverendissimo Monsig. Il sig. Cardinale Borromeo Arcivescovo di Milano et sig. nostro gratiosissimo et honorandissimo.

Vgl. die Antwort des hl. Karl vom 5. Dez. 1578 in den Monat-Rosen 1884/85 S. 71 Nr. 29. Fornaro wird oben fälschlich Andreas genannt; gemeint ist offenbar Ambros Fornaro.

200—419. M. Agostino Pianta povero gentil huomo di lugano gia mio grandissimo amico, huomo da bene et honorato essendo passato da questa à migliore vita; ha lassato doppe lui molti figli, tra li altri ci è uno per nome Gio: Giacopo clerico giovine di 18 anni, povero ma tutto datto al servitio di Iddio et desideroso di virtu, instrutto nela gramatica, musica et divini officij da picciolino, per non havere esso il modo di dare compimento al studio et professione cominciata per essere questo giovine di buona vita et di buoni parenti nato, mi è parso degno di raccomandarlo con questa à S. S. Illma et Rma supplicandola humilmte vogli fare gratia a questo povero giovine

di uno luoco nel Seminario o altrove in Milano, accio possi dare compimento à quanto Iddio N. S. la inspirato a fare etc.

Da Lugano à XVII 7bre 1578.

Gio. Zum Brunnen.

**F. 144, Tom. 94, Vol. 108. 1578.**

14—25. Illmo et Rmo sigr mio colenmo.

Trovandosi il presente esshibitore Giovine di qualche esperienza nelle lettere desideroso di proseguire il studio hà havuto raccorso à me, perchè lo ricapitasse à V. S. illma et Rma essendo che non ancora S. Sta si è stabilita di erigere il Colleggio in questa Natione come s. S. Illma à; Perciò sapendo per certo anci assicurato della giusta et fruttifera volontà di tal Giovine è trovandosi egli di buon' Indole di schuit (?) non hò puotuto mancargli della presente gratia, bitte Sie denselben in Ihr Kolleg zu Pavia aufzunehmen.

Locarno à VI ottobre 1578.

Nachschrift: Melchior Lussy geht im Auftrage der 13 Orte nach Burgund. Herzog von Alençon sucht mit 30,000 Söldnern daselbst einzufallen. et supplica quello, che per la solita sua bontà si degni haver per ricomandati il suo figliolo Nicolao et il nepote Gasparo, che hora si ritrovano con il sigr Ambrosio Fornar.

Il Capo di Locarno.

Nikolaus, der Sohn Lussy's, wurde nachher in's Collegium Helveticum aufgenommen.

31—60. Altarrenovation. D'Aerolo li 17 d'ottobre 1578.

P. Gioan Basso Vicecurato.

In diese Zeit fällt auch der folgende Brief:

Illmo. et Rmo. Sig.

Melchior Euster della Terra d'Altorfo, ha un suo figliuolo di bona speranza, che dessidera farsi de Giesa de proprio suo instinto, et non havendo il patre modo de poterlo mantenere alle scolle, ha pregato me, che volesse favorirlo presso V. S. Illma. et Rma. per qualche recapito ad esso figliuolo, di ettà de anni XV, o in circa, che gia ha



qualche principio de lettere, Impero vedendo io la bona volontà de sudetto figliuolo, non ho voluto mancar de raccomandarlo a V. S. Illma. et Rma., la qual humilmente supplico che gli vogli dar qualche recapito, com' ella piu oltra puotra intender de m. Leonardo Furer Canzeller del Signor Pompeo della Croce che sara il dattor di questa, la qual non essendo per altro facio fine et humilmente gli bascio le mani. D' Altorfo alli XVIII d' ottobre 1578.

D. V. S. Illma. et Rma. humile servitore

Gualtier Rollo.

Ambrosiana S. Q. † 11. 11. Lettere di diversi a S. Carlo Borromeo 1575—1578. Vol. IV, pag. 248.

Roll's Bitte war nicht fruchtlos. Nikolaus Euster wurde Zögling des Helveticum und später Chorherr in Zurzach.

---

39—78. Visitation. D' Aquila alli 20 d' ottobre 1578.  
Gli vicini d'Aquila valle di Blenio.

---

40—79. Wir brauchen einen Curato und haben deshalb den Kleriker Johannes Pedrini gewählt und glauben, es wäre Zeit, ihm das Presbyterat zu geben.

Da faydo alli 20 ottobre 1578.

Vicini de la Vicinanza de faydo.

---

41—80. de faydo ali 20 ottobre 1578.

Vicini della terra de faydo.

---

42—81. Da le montagne de faydo alli 20 ottobre 1578.  
Vicini de la Vicinanza de faydo excetto essi de la terra de faydo.

---

44—98. Bin im Thal Bregno gewesen und habe die Leute von Dongio sehr unzufrieden gefunden, weil sie keinen Curato hätten.

Da Belinzona alli XXII d' ottobre 1578.

Gualtier Rollo.

---

125—265. Da Bregno In Rivolo ali 24 di novembre 1578.  
Prete Guilielmo † Curato in Rivolo Valle di Bregno.

---

144—303. Visitationsreise — Troilo — Tarugi. Priester Joh. Bapt. Rusca von Bellenz ist jetzt Kanoniker in Marignano. Lassen Sie mich noch 1 oder 2 Jahre studieren, um auch noch den ambrosianischen Ritus lernen zu können, nachher will ich gerne jegliches Benefizium annehmen.

Da Bellinzona alli 30 novembre 1578.

Prete Mucio Ruginelli.

169—352. 6. Dez. 1578. homini et curadori de olivono Valb.

170—353. Dat. da lotinea.

Verni Käs de Urania fogt In bregno  
et consiglieri al presente de bregno.

174—366. Degio valle de bregno alli 7 Decembre 1578.  
li Vicini de Degio.

191—400. 1578 in giorno de Venerdi a 12 de Xbre.  
Jo. Anto del monico publico Notario de Leventina.

200—416. 1578 a di 15 de Xbre. Copia de Una littera  
mandata per li Vicini de la Vicinan. de Quinto.

Jo. Antonio del monico Notario.

202—435. Di Biascha il di 17 Xbre. 1578.

Gio. Pietro Cornaro.

250—506. D' Altemps li 29 Dezemb. 1578.

Prete Bartho Bedra.

252—508. Val' de bregno ali 29 decembr 1578.

prete blasio promosetto (?) vicevicario.

258—520. Prette Alb'to di Abondio di schono in faido  
capellano nela val leventina.

**F. 145, Tom. 95, Vol. 109. 1579.**

14—26. Di Belina il IIII zenaro 1579.

Irayno Ruginelli.

---

39—72. Bitte nochmal um die Guust, nach Mailand kommen zu dürfen und erwarte eine Antwort durch Bartholomeo Bedra Kaplan in Hohenems.

Dato in costanza li 13 di Genaro de 79.

Umilissimo Capellano Conrado Pianta Decano di Coyra et canonico di Basilea.

---

46—90. dat. Abiascha die XVI mensis Januarij 1579.

P. Gio. Pietro Cornaro.

---

61—117. Da Claro ali 20 di zenar del 1579.

Le vostre fiole del monasterio, la abbadesa de claro con le sue monache.

---

62—123. . . . Alli giorni passati presentai il breve di N. S. per conto che Grigioni non molestino quelli di Valtellina ch' hanno accettato in casa loro Mons. Rmo Vesco di Vercelli, cossi nela pa Dieta che li ss<sup>ri</sup> di VII Cantoni Cathci faranno non mancharo di operar' che cio sia esseguito ch' S. Sta desidera.

Di Luzerna questo di 22 di Genaro 1579.

Jodoco Segisser.

Ueber genanntes Breve wurde am 12. Feb. in Luzern verhandelt.  
Vgl. Eidg. Absch. IV, 2, S. 681.

---

63—124. Morbegno 22 Gianaro 1579.

Frat. Thomaso Venosta letor et vicario.

---

100—198. Monsigr Illmo et Revermo

Con grandissima contentezza havemo visto per la gratiosa lettera di V. S. Illma et Rma in quanto essa ha gratificato le nostre preghiere circa alla accettatione di Pietro Emperghero Cittadino nostro nel suo seminario et la buona et amorevole

offerta fatta dal medemo sopra il figliolo del nostro Consegliere Nicola schiallo in quanto anchora da favorire la causa di esso schiallo apresso l' Illre Senato di Milano etc.

Da Lucera alli III di febraro 1579.

Sculteto et Consiglio della Citta de Lucera.

---

102—209. De Altorfo alli 4 febraro 1579.

Pompeio della Croce.

---

113—229. Illmo et Rmo sigr

Gia l'anno passato fu scritto a V. S. Illma et Rma che volesse favorir questa nostra terra d'Altorffo acio potesse ottener un Convento de patri Capuzini et che d'essi fossero alcuni che sapessero lingua Allamana se possibile fossi per il predicare, sopra cio Ella ci fece gratia a mandar sin qui il patre Fra Francco Bormeo compagnato de m. Ambrosio Fornero per veder il luogo et informarse d'esso et se ben d'alhora in qua non ci e fatto altra istanza, non e pero che ci sia re-fredito del fatto ne cambiato volonta, ma solamente deferto per alcune diversita popolari causato d'altro, sin a Domenica passata li VIII del stante, che fu proposto al Popolo di questa nostra terra questo fatto, con intervento del plebano nostro, et fu unitamente nesso. contradicente risoluto d'usar ogni diligenza et oppera per la erectione de sudo Convento conoscendo non solamente esser' bene ma necess<sup>o</sup> per l' esemplar vitta d'essi patri al Clero ancora a seculari, oltra le necessarie predice et orationi et oppere loro, non tanto presso noi, quanto per specio de nostri contrarij de quali siamo quasi d'ogni canto circondati come V. S. Illma et Rma sa et a questo effetto han' fatto ellettione de noi per procurar il fatto, incarichandone dover' in cio primieramente recever il Consulto et favor' di V. S. Illma et Rma la quale a nome del popolo di questa nostra terra d'Altorfo et da noi istessi humilmente suplicamo che per solita bonta sua, vogli impiegarse in quest' oppera per servitio de Dio et salute delle anime, acio possiamo ottener questo nostro intento tanto desiderato, et se sia bisogno, che noi a

nome del popolo facciamo altro, per ottener questa gratia, Ella potra farcelo sapere quanto primo che noi non manchiamo a niuna cosa che possi attendere a beneficio di questo col favor et aiuto di V. S. Illma et Rma alla quale humilmente se raccomandiamo.

D' Altorfo alli 13 de Febro. 1579.

D. V. S. Illma et Rma Affettionatissimi serri

Gio. Zum Brunnen, locotenente.

Gualtier Rollo.

Ambrosio Buntiner.

117—233. Illmo et Rmo sigr mio,

Quanto sia il desiderio del Popolo di questa terra d' Altorfo di haver un' Convento de Pri Capucini, V. S. Illma et Rma non puo credere et per procurar' esso, ha la plebe generalmente deputato il Cavaller Giovani Zombron, il Capo Ambrosio Buntiner et me, a cio ne habiamo particolar cura d'instarlo, percio d'ordine del popolo nostro racorriamo a V. S. Illma et Rma, la qual io humilmente suppco che per servitio de Dio et salute delle anime, vogli ottenerne questa gratia a cio quei Pri se resolveno de venire assicurandola che non gli sara mancato ch' cosa alca, Et se sia bisogno in queste parti d' essi Pri, per la Vitta esemplare, predice et altre oppere loro bone, et per ostaculo a heretici de quali siamo circondati V. S. Illma et Rma puo farne solita prudentissima consideratione, et perche Ella intendera piu largamente il dessiderio et bisogno nella loro Comune [lettera] de noi deputati non saro piu longo et a V. S. Illma et Rma bascio humilmente le mani.

D' Altorfo a 15 de feb'ro 1579.

D. V. S. Illma et Rma sere Gualtier Rollo.

118—241. Illmo et Rmo sigr mio sempre Colenmo

Havendosi alli XII di questo fatta qui in Lucerna una Dieta di VII Cantoni Cathci fu letto l'un et l'altro breve di S. N. l'uno conteneva che questi ssri devessero scriver' caldamente à SSri Grisoni accio non molestassero li loro vassalli di Val-

tellina che haveano ricevuto il visitatore ap'lico et che lassassero libero al Vesco di Como l'essercitio Spirituale in Valtellina sua Diocesi sicome anco li ssri di XII Cantoni gli lo lassavano di la di monti. Cossi questi ssri fecero far' detta lettera quale io ho mandato al predetto Vesco di Como, perche sua sigria Rma l'ha ancora ricerchata da me per sue lettere. Et qui ne mando la copia a V. S. Illma pregandola a perdonarmi ch' io non l'ho tradotta in lingua italiana, perche non ho hauto tempo, perche il messo voleva partir; l'altro breve di N. S. conteneva che li Cantoni Cathci eshortassero li Grisoni à non fastidir' il Vesco di Coira, Cossi similmente fu fatto quella lettera et per me mandata al detto Vesco insieme con un'altra di VII Cantoni Cathci per sua sigria Rma la qual' eshortavano d'andar alla sua residenza doppo Grisoni lo domandavano, offerendosi di darli un salvo condotto. In questa Dieta fu ancora trattato di far una legha tra il Vesco di Basilea et li ssri di VII Cantoni Cathci, et il nego fu rimesso fin' a Maggio prossso perche alhora alci Cantoni sogliono far li loro consigli generali. Il Re Christianisso et il sigr Duca di Dumena hanno un'altra volta con loro lettere assicurato questi ssri che la Contea di Borgogna non sara molestata, niente di meno Borgognoni temono il sigr Duca d'Alanzon. Per esser' al po di questo finiti li termini di paganti di Franza questi ssri à istanza del ambre di Franza si sono contentati d'aspettar' fin' al principio di Marzo. La differenza ch' era nata nela Citta di Rotvil tra il magistrato et populo e statta per mezzo di questi ssri aquietata et si è scoperto ch' alci Heretici quasi per forza li volevano introdur' el Lutheranesmo, et pero non si mancherà di farli ogni buon rimedio, si ben gia ci sono alci infetti.

Il Colonello Lussi ha proposto in questa Dieta l'offerta, che V. S. Illma ha fatto per conto di XVI giovani che si debbino mandar nel Colegio à Roma et desiderato che si dia effetto al Collegio di Padri del Giesu a Locarno doppo che N. S. habbi promesso cossi honorata intratta, la qual gia sia statta assignata à V. S. Illma per cavarla d'alci beni Ecclesiastici nel Stato di Milano. Il detto sigr Colonello ha ancora ricerchato che si



mandi per cio un ambre à Roma da N. S. Li ssri Bernesi desideravano che per li 23 di questo s'havesse intimata una Dieta qua in Luzerna volendo trattar' che li Cantoni generalmente pigliassero nela Comun legha et protettione li paesi che loro hanno occupati al padre del Sigr Duca di Savoia, cossi questi ssri li hanno negato detta Dieta, con dir' che per quel tempo non potevano congregar li loro consigli generali. Et con questo à V. S. Illma et Rma con ogni riverenza bacio la mano pregandoli da Dio nostro sigre ogni contento.

Di Luzerna questo dì XVII di Febraro 1579.

Di V. S. Illma et Rma fidelisso serre

Jodoco Segisser.

Vgl. hiezu Eidg. Absch. IV 2, S. 679—82.

123—246. Illmo et Rmo Monsr mio s. ossmo

L'anno passato scrissi à V. S. Illma del desiderio che havea questo populo de haver uno Convento de Frati Capuzini et sopra cio V. S. Illma opero ch' venessero qui doi de quelli padri à veder il luoco, ma per alcune tribulationi ch venero in questo paese et de qualche mala intelligenza per il governo del lhor paese si soprasedete il farne piu instantia. Hora questo Populo si è dimostrato tutto unanime d' voler detti religiosi edificarli il Monasterio al lhor sodisfatione et hanno deputato il cavalier Zombron locotente del paese et Cavalier Rollo et il sigr Ambrosio Buntiner, quali sano la lengua per poter meglio suministrar de questo negotio sia per loro l'agiutto d' V. S. Illma per questo effetto sia per proveder à tutte le cosse necesse per adimpire questo lhor sto desiderio per il che di novo me movo à supple voglia favorir questo negotio, il quale per la lhor Vitta esemplar sera utile non solo ali secolari ma al Clero ch V. S. Illma [sa] quanto sia descomposito, poi con le lhor S. prediche forse de non poco profitto con quelli hano declinato della sta fede Cattca.

Fra questi padri si desidera il pre. frate Francesco Bormio ch a lassato qui egregia ma et parla todesco et doi altri Padri de lugano. Il ch e ancora molto desiderato da l'arzipreto de

qui et questo populo è richo et e molto elemosinevole che non li lassera patire cossa alcuna si che la sia servita tra tante sue ste opere far ancora questa et che siano eletti li padri hano de habitar qui et dato esecutione al tutto Como spero, et tutti ne resteremo consolati de mano sua. che sera il fine etc.

D' Altorfo ali 20 Febraro 1579.

Pompeio della Croce.

129—259. Seitdem die Kapuziner fortgezogen, ist alles Religiöse in Konfusion. Wir wünschen dringend den P. Bormio als Fastenprediger.

Di Sondrio il XXIII di febraro nel 1579.

Jaco Pusterla, Arciprete. Camillo Beccaria. Flaminio Pusterla. Jo. Antonio Intenortalo. Alle des Rats.

177—362. Il sr Cardinale di Como mi ha detto che non si puo mandar lui li 200 Scudi per il Collegio Suizzero parendogli che sia conveniente espedito prima li bolli del negotio principale e poi gli pare che sia necessario che venga da V. S. Illma un discorso [discuto?] di quello ch' ella pensa di fare, havendo il luoco di San Spirito et quand pensa di cominciare a convocar li scholari . . . provvede di presente M. S. sia servita V. S. Illma di far quanto prima accio si levino tutti li impedimenti che puotran nocere a questa opera cosi santa overo ritardarla.

Di Roma li III di Marzo 1579.

Cesare Spetiano.

183—374. Das neue Collegium Helveticum — Capitano della Guardia — Kapuziner im Veltlin.

Da Roma li XIII di Marzo 1579.

Cesar Spetiano.

203—413. Da Ponte il 23 Marzo 1579.

Curato di Ponte Caprica



213—436. Illmo et Rmo sigre

Scrivessimo gia a giorni passati a V. S. Illma et Rma che volesse favorir questa nostra terra d' Altorfo et noi com' eletti d'essa in procurar un Convente de patri Capucini come cosa necessaria com ella sa, dicendoli se bisognava che noi per ottentione del desiderio di questo nostro popolo facessemo altro in cio che a racordo di V. S. Illma et Rma l'haveresemo fatto, Impero non havendo sua lhora havuto niun aviso da lei in che modo dovessemo piu oltra proceder nel fatto et pur inteso d'altronde che a pasqua quei patri soleno far capitolo nella provintia de Milano il che ne da causa de replica che faci gratia al popolo nostro sudo et a noi come humilmente suplicamo V. S. Illma et Rma d'impiegarse effettivamente in questo fatto et favorirlo con l'autorità sua, com ella suol fare quando dessidera ch' un fatto di tanta necessita habbi effetto et opperare col Rmo patre generale o Provintiale over altrove ove sia bisogno, acio sia fatta scielta d'alci Frati quanto p. vengino ad habitar et eriger il Convento, de quali siano alcuni che sapino la lingua Allamana per predicare, assicurando V. S. Illma et Rma che l'oppera sara ben impiegata et necessaria per salute delle anime et che alli patri et al Edificio del Convento non se gli mancara sperando nella solita bontà sua d'ottener questo nostro dessiderio et humilmente gli basciamo le mani.

D' Altorfo alli 29 de marzo 1579.

D. V. S. Illma et Rma Humeli servitori

Gio. Zum Brunnen. Ambrosio Büntiner. Gualtier Rollo.

Roll unterzeichnete an letzter Stelle, weil er der Schreiber des Briefes ist. Karl antwortete unterm 24. April, dass er in fraglicher Angelegenheit nach Rom schreiben und auf dem Provinzialkapitel der Kapuziner zu Mailand darauf hinwirken werde, dass die nötige Anzahl von Patres gesendet werde. Am 28. April wandte sich Karl in dieser Sache brieflich auch an seinen römischen Geschäftsträger Spetiano. Ambrosiana C. S. I. Vol. 12, 1579.

---

**F. 146, Tom. 96, Vol. 110. 1579.**

5—6. Di Unteruald ali 4 di Aprile 1579.

M. Lussy.

28—58. Di Biasca il 13 Aprile 1579.

Gio. P. Cornaro.

59. Di Biasca il 26 Aple 1579.

Gio. Pietro Coro.

31—62. Da Quinto in Levantina il di 14 de Aprille del 1579.

Fr. Alessio † da Contio.

63—134. Durch plötzlich eingetretene Verhältnisse bin ich verhindert worden, nach Mailand zu kommen, wo ich in wenigen Wochen erscheinen werde.

Data in Altorff li 27 di Aprile 1579.

Umilisso et fedel Capello et servidore  
Conrado Pianta Decano di Coyra.

77 - 171. Illustrisso et Rmo Monsigre

Havendo noi sin qui copiosissime volte provato la grandissa et singular buona et gratiosa volonta et affectione che la Ill. S. V. sempre ha dimostrato verso di noi in tutte le occasioni che si hanno presentate, dove havemo havuto ricorso da lei per honor suo gratioso favore in nostri negocij tant' in cosse spirituale (!) quant' nelle temporale, di modo che ne havemo sempre debita memoria di quello et perciò mossi nella presente occorrentia à dargli quella molestia per la presente nostra, la quale non far altro sinon per nostra scusa et levar via ogni sospetto che forsi potrebbe cascar sopra di noi per causa di quella Ambasciata che ultimamente questi giorni passati in nome d'alcuni delli Cantoni Cattei è stato inviata à V. S. Illa et di la in Roma à S. S. per il nego del Collegio de Giesuiti in Locarno et sustentatione d'alcuni scolari della nostra Nazione nel Collegio

Germanico in Roma, dove noi per ragionevole et evidente cause (!), non havemo volluto consentire in detta Ambasciata. Adunque sappi V. S. Illa ch' avanti 2 anni Il Capo Luchsinger nostro secreto di Locarno s'è inviato per andar in Roma per alcun suo particular nego et con questa opportunità havuto commissione de tutti Canti Cattci à supplicar in nome loro apresso S. S. de voler dar suo paterno et gratioso aiuto et favor in quella erectione del detto Collegio, come detti Cantoni desideravano et havevano proposito de far' à Locarno per beneficio della nostra vera fede Cattca et essendo il detto Capo tornato di Roma e Comparso qui in una Dieta di 7 Canti et fatto sua relatione come sua santita gratiosamente habbi concesso à questa erectione del Collegio 600 fi senza declaratione perho si questo debe esser annualmente in perpetuum ò durante la Vita di S. S. overo cò ch' conditione, et puoi come S. S. anchora gratiosamente si habbi offerto de voler levar 16 scolari cioe di ciascaduno Cantone duoi neli studij nel Collegio di S. S. in Roma ala spesa della Sta giesa.

Dil che detti Cantoni hanno ringratiato humilmente a S. S. di tanta liberalita et pregato che si degni d' far un Cambio con la Ill. S. V. per conto di scolari ch' essi fussero levati nel Collegio ò Seminario di V. S. Ill. in Milano come luogo molto piu comodo et Vicino ala patria et sparmia piu spesa et fatigha per la lunga strada et che S. S. si degnasse à mostrar l'assignatione di detti 600 fi aspettando cossi quello che doveva seguitare et come quelli ch' si stimano et tengono per autori et sollicitatori di questo nego del Collegio conforme alla Voluntà et commissione di essi Cantoni procedessero à far tutte le preparationi necessarie per la fabrica et fondatione di esso Collegio, desiderando (dicemo da nostra parte) sommamente de vederlo riuscire, In fin' la cossa resto li sin a ch' à questo febraro ultimamente passato Il sr Lussio d'Untervalde si ha lasciato intendere in una Dieta di 7 Cantoni congregati qui in nostra terra, ch' luij sia stato sollicitato di V. S. Ill. per instar che detto nego riuscisca et che al suo parere fusse bono de rimandare un altra ambasciata in Roma, qual parere obtene puoi

seguito della Magior parte di Ambri et puoi per sua instantia confermato nelli Cantoni di esso seguito et fu nominato per tal Ambasciatore Il detto Cap<sup>o</sup> di Locarno, dilche noi siamo maravigliato, et chiamato da noi Il Cap<sup>o</sup> Segisser nostro Consegre et Cap<sup>o</sup> della Guardia di S. Sta, pigliando informatione da luij et anchora visto et visitato le lettere altre volte per questo neg<sup>o</sup> scritte da Roma, havemo fatto debita consideratione alla reputatione dela nostra natione et trovato tanta difficulta nel consentire in tal Ambasciata ch' la havemo denegato da parte del nostro Cantone si Come Il Cantone di Soletto puoi anchora ha fatto il medemo et alli sollicitatori risposto et mandato anchora la nostra scusa in Roma sperando (si come anchora del presente facciamo verso V. S. Ill.) ch sara trovato et cognosciuta per honesta et raggionevole ch per molte et evidente (!) cause non possiamo dar voce in tal Ambasciata et per il primo Puoi ch (quanto al Collegio) intendiamo ch questa liberalita delli 600 fi di S. S. non sia fin qui altrimenti dichiarata et anchora fatta ò offerta conditionatamente cioe ch prima si vogli veder la fundatione certa perpetua per tante persone ch bastino per un tal Collegio et chi pagharia puoi Il resto della intrada (la quale in buon dinar avanzara li 600fi) chi puoi la fabrica dell Collegio, della Giesa, delle Scuole, ornamenti di Giesa, Utensili di Casa, libreria et una infinita de spese (come è necessario in simil imprese) Et fin qui mai havemo possuto vedere ne sentir la minima parte di quello, dove si potria fondarsi di sopra al essito di questa cossa, si come ch Il detto Cap<sup>o</sup> Segissero novamente fu rimandato in queste bande con un bello et honorato breve et Titolo di S. S. si alli Canti Cattci accadesse de trattar qualche cossa con S. S. ch dovessero farlo per la persona di esso Cap<sup>o</sup> Segissero, overo piu presto (che mandar Ambasciata) per Mons<sup>r</sup> Rdo Vescovo di Scala Nunzio per S. S. in Alamagna, qual si trova per hora in Grisoni, A noi è parso esser molto meglio et servir in maggior reputatione a detti Cantoni puoi ch non sia piu grande urgente necessità ò pressa, ch quella bon comodamente possi esser spedita per dette persone ò almanco per lettere de farlo senza rimandar

cossi presto un altra Ambasciata et molestar S. S. con tanta spesa et quasi fuori di proposito per un nego gia altre volte consentito, ne mancho anchora mandar ò sollicitar per Il nego di Scolari, puoi ch si intende anchora che si non sia difficulta et ch V. S. Ill. ne faccia preparar' una bellissa casa et habitatione per loro in Milano. Di modo ch habbiamo per certissimo ch tutti quelli ch intenderanno di detta Ambasciata et la causa di essa et in qual esser tutt' il nego consiste, si bnrleranno piu presto di questa Ambasciata ch la loderanno puoi ch ha forma de voler acquistar piu presto qualch honorantia et utile particolare per il Ambasciatore et sua compagnia ò per altra prattica, si come per la esperienza delle cosse passate fu visto et noi stessi per alcuni Rmi SSri Cardinali et altre persone di grado et fede avisato et avertito de proveder al avvenire tal scandalo ch non si mandi cossi presto et malo proposito Ambri, Questo Monsr Rmo et Illo e la vera causa per la quale non havemo volluto dar voce in tal Ambasciata non gia ch volessimo mai in niun modo ritardare ò impedire un negotio si santo et utile per la fede Cattca, anzi piu pronto dar la mano et agiutarlo in buon fine con ogni nostro potere si come havemo fatto fin qui in tutti li negotii tendenti al medemo fine et al honor de Dio et avanzamento della S. Giesa Cattca Rona come per esempio si potrebbe introdur à provar quello (pur senza lode propria detto) per erectione d'uno di tale Collegium novamente fatta dentro nostra terra à nostra grande spesa, dove havemo bene visto et primamente questi padri hanno volluto vedere la piena fundatione del tutto avanti ch Il Collegio fu accordato, et non senza ragione Così tenemo per certo ch anchora si fara in quello di Locarno et Dio volesse ch potessimo veder il fine ma dubitamo ch andera anchora tempo, et havemo protestato verso quelli et protestiamo anchora ch non volemo esser stimati come impeditori anzi promotori di questa santa opera, salvo ch in tal Ambasciata non havemo possuto consentire, Et puoi ch intendiamo ch detto Capo di Locarno niente di manco sia partito per spedir tal Imbasciata et habbi visitato anchora V. S. Ill. senza saper per hò con ch



Instructione commissione o lettere credentiale (!) et de quanti Cantoni, havemo pensato esser ben bisogno ad avisar la S. V. Illa di tutto quello et ch lei possi cognoscere la nostra scusa et ch questo denegare da noi mai fu fatto in dispregio di nissuno ne mancho de refusare una si grande et paterna liberalita et principalmente delli scolari. La quale tenemo per un grandissimo beneficio et assecuriamo V. S. Ill. si sara uno delli Cantoni ò persone di quelli ch stimano et tengono per charo et grato detta liberalita che noi saremo il primo et recognosceremo sempre et non attendiamo altro si non del aviso quando si possi goder di quello et si vedera alhora si tal occasione da noi sara dimenticato ò non. Preghiamo dunque V. S. Ill. ch si degni de pigliar questa nostra scusa in buona parte et haver quella opinione da noi come lei ha havuto fin qua et favorir noi et li nostri affari con la solita sua gratia et paterno amore, come mai diffidiamo et siamo certissimi. Noi dal canto nostro anchora non mancheremo, in quanto à noi conviene et il nostro puoter sostende et per far humilissimi et pronti servitii et piacere à V. S. Ill. per la buona sanita di quella preghiamo Dio ch la conservi per beneficio della sua sta Giesa come excellenta luce et colonna di quella.

Da Lucera alli XXX di Aprile l'anno 1579.

Di V. S. Illa servitievolliss. et affecmi

Sculteto et Senato della Citta di Lucera.

Karl wird über diesen Zwiespalt im katholisch-konservativen Lager nicht sehr erbaut gewesen sein, denn es brauchte gar keinen Diplomaten, um zu merken, dass bei dieser Stellungnahme andere als nur rein sachliche Gründe ausschlaggebend gewesen. Wenn die Arbeiten und Verhandlungen für Stiftung eines schweizerischen Kollegs wirklich noch so wenig vorgeschritten waren, wie die Luzerner glauben machen wollten, so wäre eine Gesandtschaft hinlänglich gerechtfertigt gewesen. Karl schrieb deshalb schon am 19. März 1579 an Spetiano, dass Ritter Lussy und Gardehauptmann Segesser eine Pike auf einander hätten, so dass der eine immer das Gegenteil vom andern wolle. Noch bevor das Schreiben der Luzerner Regierung in Mailand eingetroffen, war Luchsinger daselbst angekommen. Inzwischen hatte aber die Entscheidung des hl. Vaters eine unerwartete Wendung herbeigeführt, worüber der hl. Karl in einem, jedenfalls nach Rom gerichteten

Schreiben sich also ausspricht: Quanto al Collegio degli Suizzeri io mi aquieto, come gia vi scrissi, al luogo di San Spirito. Hora mi occorre dirvi, che se ne viene a Roma, mandato da sei Cantoni cattolici, il Cavaliere Lussinger Capitano di Locarno, che è questo, che era interessato in quella cosa del sale, onde io credo, che egli non habbia molto la gratia di Mons. Illmo. di Como; et a mandarglo sono concorsi tutti gli altri cantoni cattolici fuori che quello di Luceria et un altro, il che tanto piu mi fa dubitare, che non sia hora in colmo la picca fra il Capitano della guardia, et questa altra parte del Colonello Lussi perche il Capitano che è del Cantone di Luceria havera fatto officij, perche il suo Cantone non vi mandi. Questo Cavalier Lussinger ha in commissione di procurare il luogo in Milano per sedici giovani di quei paesi . . . .

Quanto al primo capo del Collegio in Milano io credo, che gli muteranno la commissione dandogli piu tosto ordine di ringratiarne N. S. perche quando egli è venuto da me, io gli ho detto della benigna resolutione, che havea gia fatto N. S. et fattogli anco veder il luogo di che egli è restato molto sodisfatto, et ne ha scritto a quei Signori et aspettera novo spaccio da lor per . . . C. S. I. Vol. 12. 1579.

Am 11. Juni 1579 antwortete Karl nach Luzern: Ich habe Ihre Auseinandersetzungen über Ihre Stellungnahme zum Gesandten der sechs Orte gelesen. Hoffentlich sind Sie nun schliesslich doch zufrieden, dass der Papst ein schweizerisches Kolleg in Mailand errichtet hat, [gestrichen ist der Passus: und dass er bis auf weitere Dotation monatlich 200 Scudi zu dessen Unterhalt zusicherte]. Sie können mir nun zwei Jünglinge präsentieren, die entweder aus Ihrem Kantone oder aus den Unterthanenländern stammen. Diese müssen jedoch den Willen haben, Priester zu werden und in ihren Studien so weit vorgerückt sein, dass sie in 5—6 Jahren es sein können. Ich bitte auch um Angabe des Alters und um gefällige Beilage der Schul- und Sittenzeugnisse. C. S. I. Vol. 12, 1579.

Sachlich deckt sich also dies vollständig mit dem, was Dr. Liebenau in den Monat-Rosen 1884/85 S. 71 unter Nr. 30 veröffentlicht, obwohl das dortige Schriftstück mit dem 8. Juni datiert ist und eine unvollständige Kopie vom Jahre 1595 genannt wird.

---

84—183. Illmo et Rmo sigr mio sempre Colenmo

Doppo ch' io scrissi a V. S. Illma et Rma mandandoli la coppia dela lettera quale li ssri di VII Cantoni Cathci scriveano alli ssri Grisoni accio non molestassero li loro vassalli di Valtellina quali haveano ricevuto il Vesco di Vercelli visitatore Ap'lico d'alhora in qua non ho mai hauto



nova se lei l'habbia ricevuto o non, pur spero che non sara andata a male, havendo io hieri ricevuto una lettera da Mons. Rmo Vesco di Como per la qual m'avisa d'haver hauto detta lettera et haverla mandata per il sigr Marc' Anto Bossi, il qual per la medema cosa va mandato dal sr Goverre di Milano in Grisoni pero spero che questo nego una volta potria haver bon effetto. Questi SSri di Luzerna non hanno pero voluto consentir alla ambria del sr Baltisar Luchsinger aspettando loro del continuo Mons. Rmo Vesco di Schala Nono di N. S. in Germania superiore, el qual ha de venir qua à trattar con questi ssri acio el Vesco di Coira non sia cossi angariato da Grisoni, sicome credo che V. S. Illma per lettere d'essi ssri intendera piu al longo. Di novo de qua li posso dir pocho sinon che li SSri di Luzerna et quelli di Solodorno sono intratti in legha con il Vesco di Basilea per aiutarli à conservar li vassalli di quel Vesco nela Sta Cathca religione. Cossi spero che faranno ancora presto li altri Cantoni Cathci per esser questo una cosa cossi santa. Et con questo a V. S. Illma et Rma con ogni riverenza bacio la mano pregandoli da Dio nostro Sigre ogni contento.

Di Luzerna questo dì V di Magio 1579.

Di V. S. Illma et Rma fedelisso serre  
Jodoco Segisser.

Karl sandte auf diesen Brief am 2. Juni eine Antwort ab.

---

86—193. Hochwürdigister Durchlüchtiger Fürst. Gnedigister Herr Vwer Hochwürdigisten Fürstlichen gnaden Sind Vnser gutwillig Dienst Jeder Zitt Zuvor bereit. Gnedigister Herr V. hochw. F. G gnedigist schryben dess 14 verschinen Monats habent wir empfangen Vnd sagent Iren mitt aller Demütigkeitt ganz Hohen, flyssigen Dank der befürderung so sy bi Br Ht. gethan von wegen erhaltung etlicher knaben in einem Collegio Zu Mailand, ouch Ir selbst hierzu guttwilligste begnadung Welches on allen Zwyffel zu fürderung des alten waren Christlichen Gloubens In Vnsern Landen sin würt. Vnd habent ouch

sölich Ir gnedigist schryben andern Vusern Mitteidgnossen Catholischer Religion zukommen lassen, Werdent ouch In Kurtzem sampt Iren allen bericht der knaben Vnd Was V. hoch. F. G. dess orts für wittern bericht begertt Iren aller Dingen zuschryben, guter hoffnung sy werde In befürderung diss gotzeligen Werchs gnedigist verharren.

In unsern Landvogteien aber wollen wir unsere althergebrachten, gewöhnlichen Bräuche und Gerechtigkeiten gewahrt wissen. Wir hoffen ferner durch den Gesandten Luchsinger bei päpstlicher Heiligkeit zu einem günstigen Abschluss unseres Handels zu gelangen und bitten den beigelegten Brief diesem unserem Gesandten alsogleich übermitteln zu wollen.

Datum Vnd mitt Vnser getrüwen Lieben Alten Eidgnossen Von Vri eigen Insigel in Vnser aller namen verschlossen. Den 6. tag Maj anno s. 1579.

Vwer hochwürdigisten F. G. Demütige guottwillige Diener Landamann Vnd Räth der dry Orten Vri, Schwyz Vnnd Vnderwaldenn.

Uristier noch gut erhalten.

pag. 194. Italienische Uebersetzung des Vorstehenden mit dem Datum: D'Altorfo al di 6 Maggio 1579.

Bis der Gedanke und Plan zur Gründung eines schweizerischen Kollegs in dieses erfreuliche Stadium getreten war, hat er eine ganze Reihe der verschiedensten Aenderungen erlebt und selbst dann noch mannigfache Schicksale durchgemacht, als die Platzfrage endlich geregelt und die Stadt Mailand zum Wohnsitz des Kollegs auserkoren war. Nachfolgende Akten aus der Ambrosiana sollen einen kurzen Einblick in die langwierigen, aber interessanten Verhandlungen verschaffen, die im Gründungsjahre 1579 zumeist auf italienischer Seite geführt wurden.

Reverendus Falco cacia castilioneus. Perpetuus comendatarius Prepositurae sanctorum Jacobi et Philippi de Ripalta nuncupate Modoetiae alias ordinis humiliatorum. Resignavit eius canonicatum et prebendam, quos obtinebat in ecclesia Divi Jo. Baptistae Modoetiae in manibus Sanctissimi d. d. Gregorij Papae XIII, qui in forma dignum promoveri mandavit Jo. Mariae casato, clerico et diacono Mediolanensis diocesis annorum XXVII, qui ecclesiae predictae inservit.

Fuit examinatus prefatus Jo. Maria, et repertus Idoneus, ad dictum canonicatum.

Dictus Resignans habet modum vivendi ex fructibus dictae Prepositurae, pro qua et anno presenti libras [Zahl fehlt] Imperialium, pro eius portione persolvit Seminario.

examinatores fuerunt R. D. Arabia. Albanus. beaqua. ben-  
tivolus.

F. 130, pag. 398. Dies Schriftstück trägt kein Datum, ist jedoch den Briefen des Jahres 1574 beigelegt. Die besprochene Kommende St. Jakob und Philipp bei Monza wurde 1576 als Erstlingsgabe dem zu gründenden Helveticum zur Nutzniessung überwiesen. Vergl. Sala: Documenti I. pag. 314 und 317.

Als man nach vielen Unterhandlungen dem Collegium Germanicum zu Rom eine lombardische Kommende verschaffen wollte, so bemerkte Karl, es wäre doch gescheider, dieselbe zu vergaben a questo Collegio Germanico che si ha da instituire à Milano und dieses könnte dann jenem eine Pension bezahlen.

F. 53, pag. 462. Karl an Spetiano den 13. Juli 1578.

Die drei Urkantone haben in Rom Geschäfte wegen Ausübung der Jurisdiction in einem Teile der Diöcese Mailand. Potrete con questa occasione ricordare a N. S. che sarebbe molto a proposito dar principio di presente a quel Collegio germanico che Sua Santità disigno di fondare in Milano, et se bene non vi è hora occasione alcuna di Vacanze. nondimeno si potrebbe cominciare assignando Sua Santità a questo collegio dell' entrate di quello di Roma quel si spenderebbe in mantener costi quei sedici Suizzeri cioe due per cantone che ha promesso di mantenere a Roma; atteso che essi, et per la vicinanza, et per altre commodità gli terrebbono assai piu volontieri qui, che in Roma, overo assignargli qualche altra entrata camerale o di tratta o di altra cosa simile, che durasse sin tanto che avesse luogo qualche altra applicatione sufficiente; quando poi vi si dasse principio una volta, si troverebbe sempre facilmente via da mantenerlo, et stabilirlo: et da questa opera che sarebbe loro di tanta sodisfattione, si potrebbe sperare alla giornata qualche buon frutto a gloria di Dio et beneficio spirituale di quei paesi di Grisoni de quali anco sara bono mantener un buon rettore secondo il disegno di N. Signore etc.

Di Milano alli VIII di Genaro MDLXXVIII.

C. S. I. vol. 12. 1579. Vermutlich Karl an Spetiano.

Postscritta. Il di prima che N. Signore si partisse per andar Civitavecchia fui chiamato dal Signor Cardinale di Como, et mi ordinò in nome di S. Beatitudine che io scrivessi a V. S. Illma. che se le sariano dati 200 Scudi al mese per il Collegio de Suizzeri, et

dicendogli io come si saria fatto per finire la casa nella quale era necessario in questi principij spender molti scudi, mi rispose che per adesso pigliassimo questi che poi si saria veduto di provvedere anche a questo capo. Non gli replicai altro perche vedi S. S. Illma. tanto pronto a favorir et aiutar quest' opera che non occorreva fargli maggior istanza. Quanto poi al luoco di erigere il Collegio S. Santità intese tutte le propositioni di V. S. Illma. et si attaccò à quello di Santo spirito, et per esser S. Beatitudine piena di circonspezzione, et humanità ordinò che io ne parlasse al Signor Cardinale Alessandrino, ma in nome di V. S. Illma. per discuoprire se il Cardinale era del tutto alieno ò pure inclinava a lasciar le case et chiesa di quel luoco con liberarsi della spesa di farla officiare; il che andai subito ad eseguire senza esprimere quello che si pensava di fare, ma solo così in genere trattai che si haveva bisogno di quel luoco per servitio de Dio in una opera molta pia, et trovai che S. S. Illma. non ne era aliena ma si truovava haverne dato intentione, et molta speranza alli frati di San Domenico del Bosco, et vedendo che non si sapeva risolvere lasciai così sospeso il negotio dicendogli che sarei ritornato un'altra volta, et fra questo mezzo la si saria meglio risoluto et fui tanto à tempo che ritornai a palazzo, et diedi conto di quello che era passato et il Signor Cardinale di Como mi ordinò che ritornasse di nuovo à parlar al sudetto Signor Cardinale Alessandrino ma in nome di N. S. et che gli dicessi tutto quello che si andava pensando di fare et insieme la causa perche la prima volta non gli havevo parlato a nome di S. Beatitudine et così andai l'altro giorno che già N. S. era partito et gli dissi ogni cosa nel senso che mi era stato ordinato di modo che spero che se si truova via di assicurare il Cardinale che non se gli voglia anche levar la prepositura con le intrate, la cosa passara, pur disse che ci voleva pensar un puoco. Hora come ritorna S. Santità se gli referio il tutto accio S. Beatitudine istessa glie ne parli si come mi la ditto il Signor Cardinale di Como che voleva fare se così fosse stato bisogno, di maniera che non saria gran cosa che il negotio reuscisse bene, faccia il Signor quello che è di maggior suo Santo servitio. Hieri diedi conto al Signor Cardinale di Como con una mia lettera di tutto quello, che era seguito, et feci istanza che pigliasse ordine per cominciare ad effettuare quanto prima li pagamenti delli 200 Scudi.

Mi soviene di ricordar a V. S. Illma. che se pur il negotio delle decime andara avanti costi che S. Santità voglia che si riscuotino in ogni maniera, come parmi d'intendere che se fara, facilmente puotria V. S. Illma. ottenere di valersi di buona somma di quei dinari, come saranno riscossi per quest' opera del Collegio da metterlo all' ordine compitamente.

F. 55, pag. 415. Eingereiht unter die Briefe des Monat Februar 1579. Spetiano an Karl.

Postscritta. Hier mattina in Consistorio N. S. parlò caldamente al Signor Cardinale Alessandrino per la Casa et chiesa di cotesta prepositura di san Spirito, et lo ridolusse a concederla, per il Collegio nuovo di Svizzeri; et finito il Consistorio mi fece intendere dal maestro di Camera, ch' io andassi dal Cardinale et attendessi a tirar avanti il negotio, poiche si erano levate tutte le difficoltà ove io andai et restamo a appartamento et io fareste (?) fare la minuta di questa speditione . . . a fare et insieme si fara l'erettione del Collegio et l'assegnamento di 200 Scudi al mese de pagarsi dalla Camera apostolica sino a tanto che non si provvede d'entrata ferma del medesimo valore. Sie können die Humiliaten versetzen und Cardinale di Como sagte, dass man jetzt Weisung gegeben, die ersten pagamenti von 200 Scudi auszuzahlen di modo che a me pare con si sia assai avanti in questo negotio et che V. S. Illma. possi sperar di veder il frutto delle sue fattiche et diligenze che ci ha fatto.

F. 55, pag. 425. Beilage zum Briefe Spetiano's an Karl vom 28. Februar 1579.

Ho visto quanto mi scrivete intorno al Collegio Helvetico, et quanto prima potrò anderò a vedere quella casa, per dar poi quell' ordine intorno alla fabrica che bisognerà, come mi manderete denari. Ne mi mancherà occasione di accomodar' quei frati, che hora vi stanno, se N. S. si contenterà, ch' io gli metta anco à servire in qualche chiesa secolare; di che desidero, che mi procurate la facoltà da S. Beatitudine et ordine di constringergli, come si fece à quei di Brera. Intanto non voglio lasciar di dirvi che nella erettione rimettiate interamente ò agli Arcivescovi pro tempore le constitutioni et ordini, et conditioni de figliuoli: perche nel corso di qualche anno si anderebbono scoprendo meglio i bisogni et i mancamenti, che vi fossero, et si potrebbe pigliare per migliore et piu perfetta forma di governo. Ne lascerò parimente di dirvi, che quando pur si discendesse à qualche particolare intorno al governo di questo collegio mettiate in consideratione à N. S. che saria meglio, che questo Collegio dipendesse intieramente dall' Arcivescovo et che a lui solo toccasse il dar questi luoghi, ò scegliere o approvare le conditioni di quelli, che hanno da entrarvi; ma se si facesse altrimenti, cio è che questo toccasse ai Signori già ne i Grisoni essi sono heretici et quanto agli Suizzeri poi vi sarebbe pericolo, che col tempo, questi luoghi non servissero quasi per paghe ò pensioni de soldati, ò per ricognitione di servitij fatti, ò non si abusassero in qualche simil modo con nessuna utilità spiri-



quale di quei paesi. Ma quando toccasse all' Arcivescovo il dargli, potrebbe prima informarsi bene delle qualità dei giovani, et haver fede dai lor maestri, massime alcuna volta dai padri Giesuiti, che stanno in Luceria, delle Lettere, et dei costumi loro et io ho disegnato, che la compagnia degli Oblati di santo Ambrosio dia sempre li soggetti, per questo et altri simili governi. Quando N. S. volesse dar di presente ordine alcuno particolare di là, me ne potrete avvisare; perche per la pratica di molti anni, che ho di quella natione et del governo di simile collegij et seminarij, havro pur' molte cose da ricordare in questa materia. Starò poi aspettando d'haver da voi nuovo avviso intorno a questo negotio; perche alhora mi risolvero di cominciare a darne avviso à quei cantoni, et con questa occasione tenterò di promuovere qualche cosa intorno alla giurisdittione.

Milano alli XII di Marzo 1579.

Card. di Santa Prassede.

F. 55, pag. 296. An Spetiano.

---

Ho poi visitato personalmente quel luogo di Santo Spirito, et trovato, che non vi è altro, che buona aria, come vi scrissi, et sito capace, et accomodato per fabricarvi; ma la casa è tale, che bisogna per mettervi il collegio, cominciare à fabricarvi ogni cosa quasi dai fondamenti; di maniera, che per un par d'anni non ce ne potremo servire; et però sarà necessario cominciare a mettere i giovani nel collegio della madonna, et io havrei giudicato assai meglio far questa fabrica là perche l'aria è assai più libera, et il giardino di Santo Spirito è molto soggetto a vedute di fuori.

Dei Frati non ve ne sono hora se non tre se ben credo che l'obbligo sia di quattro.

F. 55, pag. 292. An Spetiano, beigegeben einem Briefe vom 12. März 1579.

---

la supplicatione per la nuova ertitione del Collegio Helvetico ancora non mi e stata restituita dal s. Cardinale Alessandrino, il quale per quanto intendo la fa molto ben studiare per assicurarsi. Sie verlangen auch, dass ich Ihnen über die Verwaltung des Collegium Germanicum einigen Bericht erstatte. Ich kann nichts anderes sagen, als dass es von den Jesuiten geleitet werde und dass man auch in der Auswahl der Lebensmittel auf die Natur jener Nation Rücksicht nimmt. Als prefetti delle Camere werden nur solche aufgestellt, welche die carriera schon vollendet haben. Ebenso nimmt man nur solche Studenten an, die geeignet sind, in die Logik einzutreten u. s. w.

F. 55, pag. 300. Spetiano an Karl den 14. März 1579.

Ich erhielt Ihre zwei Briefe vom 12. März. Der Verhandlungsgang für Errichtung des Collegium Helveticum è di modo incaminato, dass man wenigstens für dermalen etwas warten muss. Ich habe mit dem Papste wegen des governo des Collegiums gesprochen und es ist kein Zweifel, dass wenigstens Ihnen dasselbe auf Lebenszeit zugestanden wird. Wenn Sie nächstes Mal nach Rom kommen, wird Alles leicht in Ordnung gebracht werden. Dimani al piu tardo darò a Mons. Datario la supplicatione o motu proprio, dass sie auf Ostern spediert werden kann. Mi dispiace (?) bene che quel luoco di S. Spirito sia riuscito a V. S. Illma. — Collegio della Madonna — Es ist besser, wenn die beiden Kollegien von einander getrennt sind und wenn die Schweizer in S. Spirito untergebracht sind, so wird viel leichter der Fall eintreten, dass ihnen eines Tages diese Propstei zufällt. Bauen muss man auf jeden Fall, entweder beim Collegium della Madonna oder an der Propstei Santo Spirito. Ein nachheriger Platzwechsel ist nicht von gutem; die Schweizer könnten sich im Collegium della Madonna schwerlich ruhig halten und wenn dieses Kolleg auch für einstweilen genügen könnte, so würde es doch vielleicht im Laufe der Zeit nicht mehr allen Anforderungen entsprechen und weil eine Vereinigung der beiden Kollegien überhaupt nicht ratsam ist, so wird man besser thun, die Propstei Santo Spirito zu wählen. Bei nächster Gelegenheit werde ich um die Vollmacht bitten, die Humiliaten versetzen zu dürfen.

Es schien mir überdies ebenfalls bedenklich, die Auswahl der Jünglinge den Regierungen zu überlassen, sie würden mit ihren Praktiken für Söhne und Nepoten alles verderben. Sie sollten ihnen bloss die Informationen, nicht aber die Wahl selbst zugestehen.

Cardinale di Como erwartet von Ihnen qualche discorso über das, was Sie in dieser Angelegenheit zu thun gedenken.

F. 55, pag. 326. Spetiano an Karl den 21. März 1579.

---

Hieher gehört offenbar auch das Concept Karls vom März 1579: Es ist gut, dass der Papst 200 Scudi für ein schweizerisches Kolleg bestimmt. Hinsichtlich der Fabrica warte ich noch zu bis die Verhandlungen des Papstes mit Cardinal Alessandrino wegen der Propstei Santo Spirito zu Ende sind.

Minute C. S. I. vol. 12. 1579.

---

Postscriptum. Mi scordai di dirvi nell'altra lettera, pertinente al Collegio, che quando N. S. dissegnasse fabricando a San Giovanni per il collegio Helveticum tener la chiesa commune et che fosse un solo collegio con questi altri figliuoli Italiani, che tutti pagano dozana, havendo non di meno refettorio, giardino, et ogni altra cosa separata;



non veggo alcuno inconveniente, ne ho della mia parte alcuna repugnanza; perche non si erigesse li in quel luogo et incorporasse l'una et l'altra di queste due opere delli figliuoli italiani a dozana con la distinctione sodetta, dando ogni cosa stabile al collegio sudetto, che è in somma la pensione sopra brera di 120 Scudi et dal altra parte tutti i carichi, cioe il mantenimento della chiesa et i livelli fatti sopra il sito et rate per la fabrica fattavi con conditione che restasse sempre a uso degli Italiani quella parte, che hora habitano con la sua drittura, sino al fine della vigna et che pagassero la dozana del vivere solo et dei mobili, che fussero per uso loro particolare o facessero da loro quelle spese sotto il medemo rettore.

F. 55, pag. 348. Vielleicht gehört dieses Postscriptum erst zum nachfolgenden Brief.

---

Mi e stato caro, che non si sia ancora spedita la supplicatione di Santo Spirito: perche havendosi in ogni modo a cominciar la fabrica anco li sin dai fondamenti, non e dubio che come vedrete per li due alligati disegni, sarebbe molto migliore et piu commodo quel sito di San Giovanni, che si pigliava dal Signor Cardinale san sisto per il collegio della Madonna, con pagargli cento vento scudi l'anno di livello: dove e molto migliore aria, che a Santo spirito, et il luogo è piu vicino agli studij di Brera, ne ha casa alcuna vicina, come questo di santo Spirito, che vi possa mirar dentro: però si potrebbe pigliare tutto questo sito per questo collegio Helvetico, lasciando al collegio della madonna quella parte, che gli e per scontro, della quale havesse a pagar per rata un livello al collegio Helvetico, defalcando la somma, che ha speso il collegio della Madonna in migliorar la casa del sito suddetto che sarebbe per uso del collegio Helvetico, overamente che si lasciasse andare innanzi l'instrumento gia concettato fra il Sig. Cardinale San Sisto et il collegio della Madonna il quale desse poi a questo collegio Helvetico tutta quella parte, che bisognasse, cioè tutta la sua drittura, facendosi pagare per rata delli 120 Scudi, che pagasse al Signor Cardinale suddetto overo della pensione, che gli havesse estinto in contracambio et di piu quello, che il collegio della Madonna ha speso in miglioramenti sopra quel sito, che non sarà gran cosa.

Et quivi si potrebbe edificare il collegio Helvetico, o separato affatto in ogni cosa dell' altro; overo che fosse attaccato con esso; et che stando però separati del refettorio, et d'ogni altra cosa, havesero la chiesa commune, se cosi piacesse à S. Beatitudine.

Nella fabrica cosi nell' uno come nell' altro luogo, bisognera spendervi sino à sei mila scudi, et a Santo Spirito anco qualche cosa di piu, come vedrete per il disegno. et perche non si potra sciugare

bene da potervi habitare sin per tutto l'anno seguente, vorrei ne più, ne meno adesso dare avviso à quei Signori Svizzeri della resolutione, che si è fatta, ò con breve di N. S. ò con altre lettere amorevoli: che quanto ai Grigioni bisognerà far questo officio piu tosto segretamente con i cattolici, per non dare occasione ai Signori per il piu heretici, di far qualche prohibitione ai figliuoli di venir quà ad allevarsi: cosi vorrei cominciare a far scelta de giovani; massime poi con occasione della visita Apostolica, che si ha da fare in quelli parti; et finche si potra habitare nella fabrica nuova, si metteranno, come gia vi scrissi, in questi miei seminarij, et collegij: et con questo disegno ho già preso a questi di passati nel mio seminario alcuni giovani sudditi dei Grigioni et uno Svizzero.

Quanto all' entrata dovete ricordarvi, che gia fu unita al seminario quella commenda di Monza, con disegno, et conditione, che come si erigesse il collegio Helvetico, fosse applicata al detto collegio. onde haveranno oltra li 200 Scudi al mese quel poco reddito di piu, et un luogo bellissimo in Monza di recreatione per le vacanze; dove si è fabricato l'anno passato un dormitorio capace di 35, o 40 letti.

Restarebbe hora, che si andassero provvedendo i mobili per il suddetto collegio, che pur saranno bisogno anco mentre staranno i giovani nei Seminarij, et collegij, quanto ai letti, et cose simili, et a questo potrebbe servire la provisione istessa delli 200 Scudi il mese, mentre che ancora non sono ricevuti i figliuoli. N. S. Iddio sia con voi sempre.

Di Milano alli 27 di Marzo 1579.

Al piacer suo

Il Cardinale di Santa Prassede.

F 55. pag. 349. An Spetiano.

---

Die Supplik um die Propstei Santo Spirito ist noch nicht segnata beim Datario. Es sind einige Schwierigkeiten aufgetaucht. Man muss den Kardinal Alessandrino bewegen, dass er seinen Rechtstitel auf eine andere Kirche ausserhalb Mailand übertragen lässt.

F. 55. pag. 362. Spetiano an Karl den 28. März 1579.

---

Molto R. Signor. Tengo due vostre lettere delli 21 del passato; in risposta delle quali vi dico che quanto al collegio degli Svizzeri, si potra, conforme à quello, che racordate attendere à tirare innanzi l'espeditione, senza parlare del partito, che mi piaceva piu, cioè del sito del collegio della Madonna; massime, che vi è pur la speranza che dite, che un giorno vi potesse essere applicata l'entrata di quella commenda; et ha anco la chiesa migliore, et più capace, che non è quella del Collegio della Madonna. Quanto poi all' ordine, che si serva costi

nel Collegio Germanico, di non accettar giovani, che non siano atti à odir Logica, mi vi nasce una difficoltà per osservando in questo, che si verrebbero forse à perdere per questa via molti soggetti: perche in quei paesi de Svizzeri non credo, che vi siano quasi altri maestri, che insegnino lettere, senon quel, che si fa da quei padri Giesuiti posti a Luceria; non havendo loro questo istituto di fare imparar lettere a i loro figliuoli, ma quando sono in età, gli indirizzano nello essercitio dell' armi; et nè i paesi de i Grigioni di là da monti non sò, che vi sia alcuno, al quale si possano confidare sicuramente i figliuoli, perche siano bene ammaestrati, essendo gli huomini di quei paesi, per la maggior parte heretici. E ben vero, che nelli paesi di quà da monti, ma sudditi à Suizzeri come Lugano, Belinzona et simili vi sono buoni maestri et essi vi mandano volentieri i figliuoli, perche imparino anco la lingua Italiana: cosi nè i paesi di quà da monti sudditi ai Grisoni, come la Valtellina, et altre: onde potrebbero inclinare à mettervi i figliuoli; con questa speranza di mettergli nel Collegio, quando saranno atti. Però quando per questo vi fosse via d'osservare il medesimo qui ancora, che non si accettassero giovani, che non fossero atti a odir Logica, mi piacerà assai, perche questo senza dubbio sarebbe un mezzo di cavarne più presto soggetti, che potessero aiutar quelle parti et levarsi d'attorno le molestie delle raccomandationi. Nel dare hora avviso ai cantoni di questo collegio, non vedo, che difficoltà vi sia; et a me pare, che potrò dargli hora questa sodisfattione di fargli intendere la gratia fatta da N. S. tanto più, che mi vien significato, che vengono hora qui alcuni Ambasciatori di quelle parti; dicendogli dall' altro canto che si attendera a fabricar la casa, et che per hora non si possono accettar giovani: et in questo mezzo anderà là il Visitatore, con occasione del quale si potrà far la scelta. Jo credo bene, che i cantoni cattolici faranno istanza per ottenere ordine, che se n' accettassero due per cantone, come già gli fu data intentione, che si farebbe nel collegio di Roma, il che sarebbe di qualche impedimento alla buona elettione de' giovani, et al numero dei lor' soggetti di quà da monti, che si potrebbero trovare molto più sufficienti, et habili a far frutto; perche in questi luoghi si son talhora trovati dei giovani, che son riusciti eccellenti et in lettere et in costumi: pero quanto più si sta hora in libertà, sarà meglio: perciò che la pratica insegnerà poi meglio la strada da tenersi. Così anco non farò per hora altro discorso, come aspettava Monsignor Illmo. di Como; potendo bastare, quello che sino a questa hora vi ho scritto in varie lettere. poiche non si hanno da formare hora le constitutioni; le quali io ho provato in altre occasioni, che è molto meglio farle quando l'opera è già un pezzo fà incaminata; perche si vanno meglio scoprendo alla giornata i bisogni, che non si può fare così da principio;

et questo medesimo ho osservato nel Collegio della Madonna et nei miei seminarij. le constitutioni dei quali per questa causa, non sono ancora state da me finire. N. S. Dio sia con voi sempre.

Di Milano alli II d'Aprile 1579.

Al piacer suo

Il Cardinale di Santa Prassede.

F. 55. pag. 166.

---

Mons. Datario sagt mir, dass die Supplik für das Collegio Suizzero era signata und dass also die Frage sich zu jener Zeit nicht mehr in dem Stadium befand, in dem Sie dieselbe vermuteten. Meine Ansichten bezüglich eines Ortswechsel kennen Sie. Man will monatlich 200 Scudi zahlen. Cardinale di Como beauftragt Sie, den katholischen Kantonen mitzuteilen, dass jeder derselben zwei Jünglinge senden könne, dass diese aber so vorgebildet sein sollen, dass sie in 4—5 Jahren ihre Studienlaufbahn zu vollenden vermögen.

F. 87. Nr. 145—318. Spetiano an Karl, Rom 4. April 1579.

---

Ich antworte Ihnen hiemit auf die zwei Briefe vom zweiten dieses Monats. In der Stiftungsbulle wird Ihnen die Vollmacht erteilt werden, die Regeln des Kollegs festzustellen und dasselbe auch sonst zu leiten.

F. 87. Nr. 146—320. Spetiano an Karl, Rom XI. April 1579.

---

Sie haben mir am 9. und 15. April geschrieben, ich antworte, a ogni richiesta di Monsignor Spetiano si dara ordine per l'assegnamento del Collegio Helvetico da fondarsi in cotesta Città.

F. 83. pag. 166. Card. di Como an Karl. (Tagesdatum weggerissen.) April 1579.

---

Suchen Sie dahin zu wirken, dass der Papst den Altdorfern Kapuziner gewähre.

Nella casa di Santo Spirito per il Collegio degli Svizzeri non si è ancora potuto cominciare a far cosa alcuna, perche vi sono dentro quei frati; et non essendo ancora spedite le bolle, ni havendone io altro ordine, se non l'avviso, che me ne havete dato voi, non ho voluto per ancora farglielo sapere per non dargli questa, che hanno per mala nuova a loro; anzi non ardisco mandar vi persona per i gridi, o lamenti, che danno temendo di quello, che è: et cio avvene quando vi andò quello Svizzero a vedere il luogo. però sara bene, che facciate venire una lettera dal Signor Cardinale Alessandrino di quello, che si è risoluto; et facoltà et ordine da N. S. di accomodare quei padri in qualche luogo per servire à questa chiesa; avvisandomi anco dell'

obbligo che si e messo nelle bolle, che habbia d'havere il collegio per quel luogo; il quale hora, se ben mi ricordo, sta in questo modo; che vi sono tre frati solamente, se bene sogliono esser quattro, ma hora vene manca uno et ogni giorno di lavoro vi dicono due messe; ma le feste vi ne dicono quattro; facendo venire due altre messe di fuori.

Lettere di diversi a S. Carlo Borromeo S. Q. † 11. 12. Vol. V, Nr. 78. Karl an Spetiano, Mailand 23. April 1579.

---

Monsignor Spetiano hat mir berichtet, wie sehr es piaciuto a V. S. Illma. discorrer seco per il Collegio Helvetico da fondarsi in Milano; sopra di che ho gia scritto a quei Signori dei cantoni catholici, che vadano facendo scelta di duoi soggetti per uno per il Collegio. Ich danke Ihnen für die Mühe und Güte, die Sie in dieser Angelegenheit gehabt. Für den neuen Gesandten wird es besser sein, wenn er unter dem Titel eines Nuntius auftritt.

Di Milano, 25. April 1579. Karl an Cardinale di Como.

C. S. I. Vol. 12, 1579. Minute.

---

In der Stiftungsbulle des Collegium Helveticum ist alles enthalten, was Sie mich beauftragten hineinzubringen, besonders auch die Vollmacht zur Versetzung der Humiliaten. Ich werde Ihnen dieselbe sobald als möglich schicken.

F. 55. pag. 115. Rom, 2. Mai 1579. Spetiano an Karl. Wahrscheinlich handelt es sich vorläufig noch um das Concept der Bulle.

---

Olgiate lässt sich entschuldigen, dass er die 200 Scudi für das neue Helveticum noch nicht geschickt habe, er werde es nächste Woche thun.

F. 55. pag. 139. Rom, 23. Mai 1579. Spetiano an Karl.

---

Quanto à quel giovane del Cantone d'Urania; del quale vi ha mandato il memoriale il signore Cardinale di Como, si accettara in questo collegio conforme all' ordine dato: ma ricordo nell avvenire, che si veda prima, se il soggetto proposto ha le qualità requisiti: di che non si fa fede nel memoriale hora dato.

F. 55. pag. 144. Milano, 28. Mai 1579. Karl an Spetiano. Vergl. hiezu das Aufnahmsgesuch F. 146, pag. 365, 366 und 144—421.

---



Ho ricevuto l'ordine delli 400 scudi per il collegio Helvetico ma non si sono ancora riscossi, perche io voglio prima eleggere depositario particolare a questo maneggio.

F. 55. pag. 62. Karl an Spetiano. Milano, 11. Juni 1579. Zum Depositario oder Kassier des Helveticum wurde Monsignor Archinto ernannt.

---

Si dara luogo à quei due giovani Svizzeri in questo collegio nuovo, conforme all' ordine del Signor Cardinale di Como; et non ostante questo, che vi scrissi alli di passati piglierò volentieri di quei giovani, che sono allevati costi; perche siano di costumi provati, perche dall' esempio di questi due, vedo, che saranno ordinarmente meglio instrutti nelle lettere, che quelli, che verranno da casa loro.

Milano, 2. Juli 1579. Karl an Spetiano. F: 54. pag. 36.

---

Ich konnte den von Ihnen empfohlenen Antonio Ferrero nicht in's Seminar aufnehmen. 20. Juli 1579. Karl an Walter Roll.

C. S. I. Vol. 12, 1579. Minute.

---

Nachdem es dem Papst gefallen, die Kommende di Santo Spirito dem Helveticum zu überlassen, so will der Humiliate Frate Andrea nach der Kommende von Monforte übersiedeln, die den Humiliaten gehört.

C. S. I. Vol. 12, 1579. Minute. Karl an Kardinal Morone. Di Desio, 29. Juli 1579. Vergl. überdies den Brief des Kardinals Alessandrino in der Einleitung.

---

Con le prime si haveranno le bolle del Collegio Helvetico, le quali gia sono piombati; ma V. S. Illma. può con buona coscienza pigliar quel possesso, perche è un pezzo ch N. S. mi disse che ella andasse al possesso et che il Card. Alessandrino non volesse prestar il consenso per il monasterio ne voglia lasciar di dire a S. Beatitudine, quello che ella mi scrive, si bene so che giovara poco quanto a far, ch' il Cardinale restituisca li paramenti, perche egli mi disse, che le ne volia levar certi, che egli havesse fatto et lo riferii a S. Santità chi se ne meravigliò molto.

Di Roma il primo di Agosto 1579. Cesare Spetiano an Karl. F. 54. pag. 152.

---

Pro expeditione Bullarum Erectionis Collegij Helvetiorum.  
Mediolan.

	Scudi.	
pro compositione	1	1
pro registro in libro secretorum	2	2
pro minuta	1	3
pro scriptura bullarum	6	0
pro sup'ne reformationis cum	0	3
pro registrando eiusdem in libro secretorum	1	1
pro correctione, et adaptatione minute	0	3
pro cedula consensus, extensione, et viatico notariis	1	5
pro litteris maiusculis	3	6
pro revisione bullarum summatori	2	4
pro registris bullarum	1	3
Substitutis d. Cae. Glorierij	1	3
In plumbo gratis	0	0
pro sollicitatore	4	0
auri in auro	23	
monetarum		31

Magnifico Signore Bernardo Olgiado, Vi piacera di pagare a m. Pietro Campori che ha havuto cura della espeditione soprascritta scudi ventitre d'oro in oro, et giulij trenta uno, et pigliatene ricevuta che vi si faranno buoni nelli nostri conti, delli dinari che per ordine di N. S. ci pagate ogni mese per il servitio del Collegio Helvetico eretto in Milano da S. Beatitudine come appare della bolla per la quale si è fatta la presente speditione.

C. S. I. Vol. 12, 1579. Minute.

Die genannte Bulle findet sich im erzbischöflichen Archiv zu Mailand, besteht aus zwölf zu einem Hefte zusammengebundenen Pergamentblättern und trägt aussen die Ueberschrift: „Gregorij Papae XIII. 1579 die primo mensis Junij. Erectio Collegij Helvetici. 165 nunc 107.“ Die Bulle misst  $34 \times 24\frac{1}{2}$  Centimeter und weist auf der ersten Innenseite eine sehr reiche Verzierung auf. Der untere Rand der ersten zwei Textseiten ist mit einer  $7\frac{1}{2}$  Cm., die Seitenränder mit einer 5 Cm. breiten Zeichnung verziert.

Mando qui alligata la bolla espedita della erttione del collegio helvetico in Milano, la quale farete conservare nell Archivio dell' Arcivescovato tenendone fuori copia al Collegio per quando fa di bisogno di vederla. et scrivo a Monsignor Archinto che faccia pagare dall Olgiato Scudi ventitre d'oro in oro, et giulij trenta uno à conto del collegio a m. Pietro Campora che ha havuto cura della suddetta espeditione et anco che esso riscuota 400 Scudi rimessi dalle Carnesechi per la



provisione del Collegio di Settembre et ne faccia al solito la ricevuta.

Roma. An Monsignor Fontana. Offenbar ist Karl selbst der Schreiber oder Auftraggeber.

C. S. I. Vol. 15, 1582. Minute. Obige Weisung wurde befolgt und die Bulle sogar durch Druck vervielfältigt. Ein Exemplar, jedenfalls noch das einzige, findet sich als Nummer 10 im Sammelband E. IX. 44 der ambrosianischen Bibliothek. Die Bulle füllt daselbst zwölf Druckseiten, trägt den Titel: „Erectio Collegii Helvetici Mediolani“ und schliesst mit der Bemerkung: „Et quia cum autentica ut supra contuli, et concordare reperi in fidem manu mea Subscripsi Ego Marcus Antonius Bellinus Cancellarius Archiepiscopalis.“

---

Habe von Homodeo die Namen der vier für das Helveticum präsentierten Studenten erhalten. Ich nehme die zwei Letztgenannten auf. Auch schicke ich Ihnen noch die Namen dreier Veltliner. Fate officio in nome mio col Signor Gio. Arcimboldi, che voglia accomodare nell' Abbatia di suo figlio à Viboldone due di quei frati Humiliati di Santo Spirito, come mi promise avanti il partire mio da Milano; et agli altri che restaranno senza essere accomodati altrove date ordine, che gli si dia à spese del Collegio Helvetico quello che per sostentatione loro havevano dal Signor Cardinale Alessandrino.

F. 54. pag. 391. Karl an Monsignor Fontana October 1579.

Vergl. zudem den Brief des Kardinals Alessandrino in der Einleitung.

---

Signore Senatore Odescalcho präsentiert drei Jünglinge von Ponte im Veltlin. C. S. I. Vol. 12, 1579. Minute.

---

Ich antworte hiemit auf Ihren Brief vom 2. Sept. Die 400 Scudi für die Monate August und September sollen in Ordnung kommen, desgleichen die Gelder vom Juli. Verhandeln Sie mit Kardinal Alessandrino wegen den aus der Propstei Santo Spirito weggenommenen Sachen. Bezüglich der Zehnten wird man vorsorgen. Habe auch den mit Antonio Bruno von Blegno sich befassenden Bericht gelesen.

C. S. I. Vol. 12, 1579. Karl an Fontana.

---

Reguaglio della Dieta delli 7 Cantoni Cattolici in Locera 29 8bre 1579.

Die Gesandten haben geantwortet: Quanto al Collegio o Seminario ordinato di S. Santità in Milano per intertenimento de scolari di questi Cantoni Et che S. S. habi augmentata l'intrata con quella prepositura di Novara come detto Monsignore Rmo. ha dato raguaglio

à quelli Signori hanno ordinato a ringratiar humilmente a S. S. per via de lettere Et di esso Monsignore Rmo. al quale anchora si faranno debite ringratiamenti delli buoni Et propensi Vfficij Et humanità quale usa verso loro in questo Et altri negotij per loro bene Et honore.

Li Cantoni, quali desideranno de mandar Scolari nel Seminario di Milano come di sopra è detto, possono cercar resolutione presso Monsignore Rmo.

Dies ist ein Teil des Berichtes, den der luzernische Sekretär an den Nuntius und den dieser an Karl Borromeo gelangen liess. Es wird noch des weitem über den urschweizerischen Klerus, besonders über den ernerischen geklagt. Alle drohen mit einer seditione, wenn die Reformen durchgeführt werden sollen. z. B. Monsignore Rmo. sapera bene quello che haverà da scrivere a S. S. di quella impudente ostinacità del Clero delli 3 Cantoni Vrania, Suitz, Vndervalden, perche stanno quelli sb . . . [zerstört] non senza pericolo di seditione, come esso clero minaccia.

F. 54. pag. 241. Vergl. Eidg. Absch. IV, 2, S. 693—94.

Am 1. Nov. 1579 schreibt der Nuntius von Luzern aus, dass das jährliche Einkommen des Collegium Helveticum noch nicht mehr als 1000 Scudi betrage.

F. 55.

Il Vescovo di Como ha limitato le dimissorie, che concede à Chierici che si mettono nel Collegio Helvetico solamente per tre anni ne' quali non essendo possibile di poter finir i studij V. S. Illma. dica se si ha da far officio alcuno.

Il stoppano incamino molto bene questo Collegio et questa mattina li ho comunicati tutti et habbiamo fatta una congregatione simile di quella del Seminario nella quale sono entrati quasi tutti. Crederò che alcuni di essi entreranno anco nella compagnia de Oblati se V. S. Illma. non le havrà recusatione di accettarli et se si contenta che se ne faccia qualche officio. le mando la notte qui inclusa d'un giovine che propone l'Homodeo. Di Milano alli XXV Novembre MDLXXIX.

Giovanni Fontana.

P. S. anco si degnara avvisarmi se si contenta, che il Stopano perseveri di celebrar alla Ambrosiana poiche è Oblato.

F. 54. pag. 249.

Habe Ihr Schreiben erhalten. Collegio Helvetico del quale havendo S. Beatitudine commesso a me la cura non posso lasciar di tenere la sua giusta protettione.

Karl bezüglich der Deputierten von Novara, welche die Propstei Santa Croce di Novara für das dortige Priesterseminar verlangt hatten. Roma, 12. Dez. 1579.

F. 54. pag. 284.

---

Monsignor Archinto ist nach Novara gegangen, um die Propstei Santa Croce für das Collegium Helveticum in Besitz zu nehmen.

C. S. I. Vol. 12, 1579. 17. Dez. 1579.

---

Da Archinto nicht zur Besitzergreifung der Propstei S. Croce nach Novara gehen konnte, so habe ich den Subeconomo geschickt. Fontana an Karl 30. Dez. 1579.

P. S. Nuntius Vercelli schickte mir zwei Studenten von Luzern. Da sie gut und tauglich gewesen, so nahm ich sie auf. F. 54.

---

117—359. Bitte um schleunigen Bericht, da ich von Locarno aus vernommen, dass ein Gesandter von Unterwalden schon vor einigen Tagen zur Bereinigung dieses Handels nach Luzern gereist sei.

Di Roma à XV Maggio 1579.

Il Cap<sup>o</sup> di Locarno.

---

121—362 . . . Il Card. Altemps hoggi scrive per le cose del Seminario all Agente suo.

D. Roma l'XVI di Maggio 1579.

Cesar Spetiano.

---

365. Illmo et Rmo Monsignor P'ron Colmo.

Si supplica humilmente V. S. Illma per parte di Hettor Gherico Suizzero del Cantone over Provincia detta Urania, che interponere della sua autorita voglia, à farli dar luogo nel collegio Germanico ad effetto che col compimento delli studij e Religion Christiana possi la sua vita spender a servitio di santa Chiesa, in quelli infetti paesi ò in altri luoghi, dove piu piacerà à Dio Sigre nostro con che egli non mancara anco di pregar sua maesta divina, che longamente conservi sua Sigria Illma.

Unter diese sehr schön geschriebene Supplik setzte der Staatssekretär folgende Antwort: Essendo costui suizzero, si fara ricorrere nel Seminario che S. Sta fa fare instante per questa natione et Mons. Spetiano mi potra scrivere à Mons. Illmo Card.le sta Prassede.

Il Card. di Como.

Vergl. Nr. 144—421 dieses Bandes.

366. Auf der dritten Seite findet sich folgende Beilage zu dem auf der ersten Seite stehenden Bittgesuche: Jo Jeronimo di Herttenstein Capno della guardia di Suizzeri fa fede come Hettore gherico è de Vrania figlioglo di Conrado gherico il quale anco è vivo et di Elisabetta Holdineri la quale è morta.

Il scrivano della guardia de Suizzeri scrisse ut supra.

Iho. Ieronymo de Hertenstein Confeso ut supra.

Jo Ottavio Falcone io fo fede ut Supra.

Jo Carlo russ fo fede ut supra.

Adresse: All Illmo. et Rmo. Monsignor P'ron Colmo. il Card. di Como. Per Servizio di Hettor Gherico Suizzero.

Gerig wurde in's Helveticum aufgenommen, aber 1580 schrieb Karl an Cardinale di Vercelli: Das Collegium Helveticum ist jetzt so verschuldet, dass ich dem „Hettor Gherigh“ die Kleider und Bücher auf Kosten des Kollegs nicht gewähren kann. Wollen Sie also fortfahren ihn noch weiter in etwas zu unterstützen wie bisher. Di Asola. C. S. I. Vol. 13, 1580.

130—381. 1579 in giorno de lunedì a 18. de magio.  
Jo Antonio del monico publico notario de Leventina.

134—399. Illmo et Rmo Monsr.

In assenza del sigr Giovani Zumbrunen il qual e andato alli bagni, habbiamo hauta la di V. S. illma et Rma di 28 del passato capitatone pocci giorni sono, et inteso l'officio ch' ella ha fatto con sua sta accio fossi erretto un Monasterio de patri Capucini in questa terra come noi et altri l'havemo caldamente pregato di che humilmente l'ha ringratiamo, ma perche sin hora non habiam' inteso la resolutione che la sta sua habbi doppo fatta se la volunta sua sia de disponer essi patri che vengino

com' il popolo nostro desidera repliciamo novamènte le pregi a V. S. Illma et Rma che non vogli desistere de suplicar alla sta sua che ci resolvì in comendarcelo a ciò ch' intesa essa resolutione ci possi dar principio alla preparatione delo che sara bisogno, per edificar esso Monasterio, fra protrano (!) essi patri habitare nel luogo che se gli è dessegnato, ove vi e poi una Ciesiola, et una casa per potervi alloggiare sin alla nova fabrica, et la presenza loro in questi paesi confinanti a heretici et per l'esemplar vitta loro, a religiosi et secolari et per molti altri rispetti non solamente sara bene, ma necessa, et perche speriamo nella bonta di V. S. Illma et Rma ch' ella seguitara in questa oppera tanto Pia et bisognosa per la regione nostra Cathca non saremo piu longi, raccomandoli humilmente il nego et gli basciamo le mani.

D' Altorffo alli 21 de maggio 1579.

D. V. S. Illma et Rma Humili servitori

Gualtier Rollo. Ambrosio Buntiner.

Karl wandte sich auf diese Bitte hin neuerdings nach Rom. Das Concept zur Antwort an Roll und Büntiner vom 7. Juli 1579 findet sich noch in der Ambrosiana C. S. I. Vol. 12, 1579.

Wenn die vorausgehende Antwort des hl. Karl in obigem Briefe mit dem 28. April bezeichnet wird, während doch das Concept mit dem 24. April datiert ist, so wird der Unterschied daher rühren, dass das Concept vom 24. April erst am 28. reisefertig gemacht wurde. Cfr. F. 145. Anmerkung zu 213—436.

141—418. Da Claro ali 24 magio 1579.

li homini et Vicini de Claro et suoi consuli et officiali.

144—421. Illmo et Rmo s. mio ossmo

Il presente latore e quel giovane svizzero per il quale il s. Cardle di Como sottoscrisse il mem. ch' mandai a V. S. Illma accio l'ammetta nel nuovo Collegio della sua natione. Questo giovane era mantenuto quà da H. (N?) S. in una Docina

accio imparas' † di V scudi d'oro in cio al mese . . . non ho potuto mancare di compiacerlo.

Di Roma li XXIII di Maggio 1579.

Cesar Spetiano.

Es dürfte wohl Hector Gerig von Uri gemeint sein.

---

**F. 147, Tom. 97, Vol. 111. 1579.**

11—12. Da Lottingna Valle di Bregno ali 6. de Zugno 1579.

Prette francisco Bruno.

---

12—13. Datum wie oben.

Giuliano . . tallo Consule, Valle di Bregno.

---

21—36. Da iragna a 9. di giugno 1579.

Consoli et homini di Iragna valle de la rivera.

---

23—38. Ill. et R. s. mio p'ron. ossmo.

La s. Sta d. N. S. ha ordinato, come V. S. Illma vedrà nell incluso mandato, ch' io invii a Milano per il nuovo Collegio Helvetico questo giovane . . . si chiama † † Willense (?) della diocesi di Costanza . . . .

D. Roma l' X di Giugno 1579.

. . . . venuto per star nel Collegio Germanico et per esser Suizzero si gli e assignato il luoco di Milano come piu proprio.

Cesar Spetiano.

Beilage. 39. Mons. Spetiano sara contento inviare il presente Giovane Suizzero à Milano perche sia posto nel nuovo Coll<sup>o</sup> che si fa per quella natione, che cosi l'ordine di N. S. e stato X Giugno.

da l'Abb. di S. Gallo.

Il Carle di Como.

Der Empfohlene machte seinem Vaterlande nicht besondere Ehre. Karl schreibt am 7. April 1580 an Spetiano: „Rispondo alla



vostra lettera dell' 26 del passato : et quanto à quel giovane di Valtellina, raccomandato dal Signor Cardinale di Como, egli è poi riuscito di così buona speranza per l'indole et sufficienza sua che l'ho fatto accettare con tutto che il numero di quelli soggetti a Grigioni che sono entrati, sia maggiore di quel che si era deliberato. Ma il Signore Cardinale di Como fece accettare da principio un Helvetico dipendente dall' Abbate di San Gallo il quale è riuscito di cervello così indomito, et indisciplinabile che in occasione di esser esso fugio dal Collegio si è giudicato espediente et necessario licentiarlo, perche non qua stasse o sollevasse gli altri come già havea cominciato." Spetiano erwiederte am 13. April 1580 von Rom: „Sie berichten mir über Schüler des Helveticum, wie Sie den einen aufgenommen, den andern aber entlassen hätten. Cardinale di Como ist ganz zufrieden und überlässt Ihnen Alles, da er weiss, dass Sie keine Veränderungen vornehmen, welche nicht die grössere Ehre Gottes bezwecken.“ F. 58.

---

25—51. Bellinzona il 10 di Giugno 1579.

Fra Carlo malaspina da Pavia, Priore.

---

40—85. Bereits war ich auf meiner Reise nach Mailand bis Altdorf gekommen, da nahm der apost. Nuntius della Scala mich mit zur Visitation verso quelle bande di Feldkirch. Ich werde sobald als möglich erscheinen und bitte vorläufig um gütige Entschuldigung.

Data in Locera li 19 di Giugno 1579.

Conrado Pianta Decano di Coyra.

---

51—105. Di Vallmaggia alli 24 Giugno 1579.

Antonio Bozolo di Bignasco dela nostra valle, giovane modesto et di casa senza illettione mondane . . . Supplico V. Illma et Rma Sria . . . accettarlo nel Seminario.

Giovanni † Capo et Scriba.

---

82—173. Dat. ali 7 July 1579.

Andrea de Cham . . . Valle di Bregno.

---

99—207. Da Belinzona il 12 luglio del 79.

Batista Borgo nepote del Capo Camilo.

---



113—235. Der apostolische Nuntius hat über zwei Benefizien verfügt, nämlich del Padre Barbiero et del figliuolo Cierico di questo nostro luogo di Balerna . . . dimisso beneficio, per la qual cosa, stando la povertà di detto padre, gravato di otto figlioli inutili; et per buono essempro alli altri, esso Rmo s. Nontio hà promesso favorir detto Cierico appresso V. Illma talmente, che la si degnarà (per la solita carità) dargli luogo nel Seminario suo, di che credemo ne scrivo con qte sue, a V. S. Illma perche se ritroviamo tanto vicino alle prossime vacanze dalle vendemie detto Chierico, con il padre desiderarebbono prorogar' la venuta sua (se pur piacerà a V. Illma di gratiarlo) sino doppo dette vacanze; Imperò esso Cierico non viene adesso in persona, come forse scrive il pta sr legato etc.

Di Balerna alli 18. di luglio.

Aloigi della Torre Arcipite de Balerna.

Am 26. Juli 1579 schrieb Karl an den Bischof von Vercelli: „Sie haben mir einen Jüngling von Balerna empfohlen zur Aufnahme in mein Seminar. Nachdem hier ein eigenes Kolleg für die Schweizer und Bündner eingerichtet worden, nehme ich niemanden mehr an. Jünglinge aus jenen Gegenden gehören künftig in's Collegium Helveticum.“ C. S. I. Vol. 12, 1579.

Am 8. Oktober 1595 bittet der obgenannte Erzpriester den Kardinal Friedrich Borromeo, ihm den Priester Christophorus Torriani zum Nachfolger zu geben. Er dürfte mit dem Empfohlenen identisch sein. Cfr. K. Schweizerbl. 1896 I. S. 43 und 55.

121—252. Illmo et Rmo sigr mio collendissimo.

Havendo inteso che s. s. Illma non verrà à Milano di quà a molti giorni m' e parso conveniente auvisarla con la presente prima ch' io son venuto a Milano al tempo da lei prescritto, et ho ritrovato in Valtelina dieci giovani buoni per il collegio, quattro sofficianti per la logica d'anni diecesette o dieceotto eccetto uno che è soddiacono d'anni vintidui, tre per la Rhetorica d'anni 17, tre altri per l'humanità d'anni quindecì, o sedeci; et c' è ancora un sacerdote d'anni credo vinticinque, atto per la logica, che desidera entrare. Ritruovai ancora tre giovani Grisoni de principali, uno credo atto per la logica, il quale hà

scritto à suo padre se è contento; perche si dubita che i sigri Gresoni non impediscono, e Mons. Corrado Pianta Decano di Coira dice che sarebbe bene, che se ne ricevessero de i principali di nostri sigri Gresoni, se bene non fossero sufficienti; perche essi con la sua autorità faranno che non s'impediscono gl' altri. Circa quel giovane che e venuto da Roma, al qual s. s. Illma comandò che restasse nell' Arcivescovato, overo all' hospitio, sta ancora nell' hosteria, perche quelli dell' Arcivto et hospitio non l' hanno voluto ricevere, et cosi supplica S. S. Illma che gli provveda sin tanto che si cominij il Collegio, et desidero saper da lei se questi del collegio saranno vestiti o nò, et quando vuole che venghino accio, li possi dar risposta, et ancora quanti. le cose della fede in Valtelina vanno male, perche giovedi passato un capuccino a Sondrio diventò heretico pubblicamente con gran dolor nostro et allegrezza de luterani: ma i nostri cattolici desiderosi del buon progresso della fede hanno riposta sua la speranza in ss. Illma, che gl' agiutti. Non altro se non che son preparato per servirla in tutto quello che mi comandara.

Da Milano li 23 di luglio 1579.

D. SS. Illma et Rma Humilisso serre

Pte. Gio. Pietro Stopano.

Karl war um diese Zeit nach Rom gereist, um sich beim Papst gegen die Beschuldigungen der Mailänder zu verteidigen. Von hier aus antwortete er dem Konrad Planta: „Sie können mir jene Jünglinge aus Bünden präsentieren, indem Sie mir Bericht erstatten über deren Alter und Tauglichkeit. Sind sie tauglich und geeignet, dann saranno da me raccolti con tanta prontezza quanto è grande il desiderio, che tengo di porgere a quel popolo tutto quello aiuto che posso.“

C. S. I. Vol. 12, 1579. Minute.

---

125—257. Illmo et Rmo sig. mio,

Mons. de Verzelli me ha scritto che dovesse venir a locera ove di presente ci trova et l'altre cose me ha detto, ch' il Cardinale san severino gli ha scritto che li Padri Capucini hann' ordine de venir in questa nostra terra d'Altorfo, et che di cio ne ha scritto a V. S. Illma et Rma acio ch' ella vogli comandar Padre Provintiale che ne mandi alcuni, Jo sopra cio

vistato questo fatto piu che niun altro, nò ho voluto lassar de dir a V. S. Illma et Rma che fra tre giorni me parto di casa per andar alli bagni de Valeso, ove anco credo che vi vogli andar esso Mons. de Verzelli, et vi staremo in circo un mese, Che (Et?) ci soprasedesse d'inviare essi Padri sin al ritorno mio, che sara in circo il fine d'agosto, acio ch' alla Venuta loro trovino recapitto et che fra tanto il Padre provinciale facesse la Celtia d'alci padri che sapessero la lingua Allamana et tra l'altri gli fossi un predicatore etcellente quali gia dessegnassero la fabrica come la vorrebbero, acio se gli sapesse provedere delo che acio sara bisogno, per correggerla al bon tempo, che (et?) fra tanto quei padri che verranno potranno alogiare nel medo luogo dessegnatoli, ove vi è casa et una Giesa, ove non se gli mancara, et se dara animo questo Popolo uno che tanto li desidera de contribuire le limosine per il Monestero, che la giesa faro io a spese mie et gia se godera del bon frutto loro et il popolo restara sodisfatto, sin al bon tempo che il monestero sara edificato insieme cò la giesa, et alhora se potra compir il numero di Padri che sara bisogno, et la sicuro che nò se gli mancara, et io cò questo fine bascio humilmente le mani a V. S. Illma et Rma alla qual' il sig. Dio doni longa vitta.

D' Altorfo alli 25 de luglio 1579.

D. V. S. Illma et Rma ser obligatissimo

Gualter Rollo.

Die Registratur verzeichnet als Briefdatum den 28. Juli. Kardinal San Severino war Protektor des Kapuzinerordens. Karl hatte sich unterm 2. Juli 1579 an diesen gewandt und ihn neuerdings um Kapuziner für Altdorf gebeten. C. S. I. Vol. 12, 1579.

151—317. Illmo et Rmo s. mio et Pron Collmo.

Perche da Venetia dalli magci Francesco Guadagni Zanobi Carnesecchi sig. Fiorestini, doveranno esser provisti in mano di V. S. Illma scudi quattrocento d'oro, per la provisione del Collegio delli Suizzeri et Grigioni, per il presente mese d'Agosto et Settembre prossimo, hò stimato mio debito darne con questa

auviso à V. S. Illma per farle insieme riverenza, come servitore di molto sincero affetto che le sono et la suplico à conservarmi etc.

Di Roma li VII d'Agosto 1579.

Bernardo olgiatto.

153—319. Auf der Rückreise von Rom kehrte ich im erzbischöflichen Palaste ein, um Ihnen die gebührende Aufwartung zu machen, fand Sie jedoch abwesend. li ragugliai prontamte d'alcuni altri soggetti che riportai, tralasciando il particolare della nova speditione che s. B. hà fatto delli scolari che si devono tenere nel Colleggio di sto Spirito di Milano et à questo punto mi è sovvenuto lettere dal Ill. S. Colonello Lusio, che mi commandono debba scrivere à V. S. Illma per la conclusione, accio puossino sapere quando et quanti habbino à mandare et che modo ne debbano tenere; Perilche con ogn' humiltà, la supplico . . . di dar ordine et auvisarmi quello habbia à fare, um meinen Herren und Obern Bericht geben zu können.

mi hanno ancora commesso che charamte et caldamte la supplicassi che vuorrebbe favorirgli de cinquanta scolari (che s. Sta mi disse che tra Suizzeri et Grisoni in quello Colleggio si doveano mantenere) almeno quatro per Cantone Cathco si puossino mandare.

Questi giorni passati per una lettera di V. S. Illma accontento di ricevere nel Colleggio suo di Pavia quando fosse perfetto quello mio Nepote che gia li dissi, hora gli n' ho voluto far memoria suolo.

Di Locarno à VIII Agosto 1579.

Il Capo di Locarno.

Karl antwortete hierauf: „è stato ordinato di riceverne due per cantone, werde aber von den schweizerischen und bündnerischen Unterthanen noch so viele annehmen als die Einkünfte es vorderhand gestatten. Ein jeder Kanton soll mir vorläufig Bericht geben über die Jünglinge, die er gemäss der Instruktion aufzuweisen hat, die ich schon vor Monaten den sechs kath. Kantonen einhändigte. Mantua alli XXI di Agosto 1579.“ — C. S. I. Vol. 12, 1579.

**F. 148, Tom. 98, Vol. 112. 1579.**

38—81. Illmo et Rmo Mcnsr et Pron. mio ossmo.

Questo mese passato ritrovandomi in Poschiavo terra de nostri Sigri Grisoni per alcuni negotij, fui richiesto da due Gentil huomeni, quali erano fratelli, similmente nostri Sigri molto catholici, perche defendono virilmente la s. fede catholica in quelle parti, et particolarmente in quella terra molto bisognosa, che dovesse aiutarli, con procurar', che fossero admessi alcuni giovani catholici, quali erano chiamati alla vocatione ecclesiastica, nel Collegio Germanico nuovamente instituito in Milano, massime havendo uno sacerdote solamente et quello vecchio. Hora vedendo questo loro bisogno spirituale, et fervore non ho potuto far che per honor' di Dio, et zelo della sua s. fede non scrivessi confidentamente à S. Sria Illma et Rma, quale ho inteso esser chiamata a Roma da sua santità et per far insieme l'obedienza sua, et per salutarla per il debito mio verso S. Sria Illma et Rma bregandola, che per il zelo, che ella ha della gloria di Dio, et esaltatione della sua s. Chiesa, vogli accettar alcuni de questi giovani desiderosi, come m' e statto esposto, d'aiutar la sua patria et d'esser boni ecclesiastici, in questo Collegio, et tanto piu presto, quanto ho inteso d'uno de quei gentil huomini, come i Sigri Grisoni nella Dieta pa generale che farano, quale credo sara a S. Martino, vogliano prohibir, che niuno del paese et de loro Grisoni possi entrar in questo Collegio, perche quelli della Valle lasciano in magg. libertà. Die Diöcesansynode des Bischofes von Como ist auch von Veltliner Geistlichen besucht worden.

Da Sernio di Valtellina li 12 di Settembre 1579.

Pier Antonio Homodeo.

43—90. Ich habe in Pavia den Doktorhut geholt und das Studium der Theologie beendet.

Da Milano in casa del Rdo Curato di S. Pietro l'horto alli 15 di 7bre 1579.

Prete Carlo Malvaino.

86—189. e vacata di presente la Prepositura di sta Croce delli Humiliati in Novara per la morte di quel Prevosto, ich bewerbe mich um dieselbe für meine Kongregation.

Di Milano li 26 7bre 1579.

D. Agosto Torlla (?)

Diese Propstei wurde bekanntlich dem Collegium Helveticum zugesprochen. Die diesbezügliche päpstliche Bulle vom 15. Oktober 1579 findet sich im erzbischöflichen Archiv zu Mailand, Sezione XV, Pergamene.

---

142 - 307. Di Belinzona ali 13 8bre 1579.

Prete Mutio Ruginelli.

---

148—313. Da Sie gerade in Rom sind, so bitte ich um einen vollkommenen Ablass für unsere Kirche zu Grosotto im Veltlin, die zwar keine Pfarrkirche ist, in der aber schon einige Wunder geschehen sind. Ebenso bitte ich um Vollmacht für Absolution von den in der Bulle Coena Domini enthaltenen Reservatfällen. Appresso desidero saper qual voglia S. S. Illma che sij confessore delli gioveni di questo nostro collegio ò della Compagnia di Giesu ò della nostra Congregatione.

Di Milano alli 14 d'Ottobre 1579.

P. Gio. Pietro Stupano.

Karl gab folgende Antwort: „Ich hätte gewünscht, dass Sie Ihre Mission hätten fortsetzen können, ma per occasione del Collegio Helvetico è stato necessario interrompere per hora questo corso. Hoffentlich können Sie ein anderes Mal dies Ziel weiter verfolgen. Et quanto al confessore per il collegio scriviamo à Monsig. Arciprete, chi lo scioglia ò della casa di S. Sepolcro, ò de' Seminarii.“ F. 54. pag. 392.

---

**F. 149, Tom. 99, Vol. 113. 1579.**

4—5. Handelt von der Tagsatzung der sieben kath. Orte in Luzern am 29 del passato und von der künftigen Tagsatzung zu Baden und da im Kt. Uri und Schwyz die Pest herrscht, non possiamo mandar nostri putti al Colegio.

Di Underwald al primo di Novembre 1579.

Colonelo Lussy.



4—5. Beigelegter Zettel die Jesuitenniederlassung in Locarno besprechend.

Colonelo Lussy.

5—6. Ill et R. mons. Patron mio osservandismo

Venendo da S. S. Illma il Rdo maestro de Ceremonie Per conformarmi alle Regole della nostra congregatione mando la presente Auivisando S. S. Illma come le cose di questo nuovo Collegio Elvetio succedono bene. Sono ricevuti sin' hora quindecim et la maggior parte di loro sono di bono ingegno per studiar il corso. Gli fo servir si nel governo come nel insegnare le regole del Semo. (Come mi comando S. S. Illma.) Procuro che si faccino le conferentie spirituali ogni giorno, inducendo li al zelo dell' anime, confirmandoli piu nella fede, in cognoscere la malitia pertinacia et errori delli Heretici. Et perche Mons. Arciprete dice che aspetta da S. S. Illma risposta se doveranno andare al Duomo ad ufficiare, perciò l'haviso che gli farò ufficiare et imparare le ceremonie ò Romane ò Ambrosiane qui in Collegio la festa, se non andaranno al Duomo, però farò ciòche SS. Illma mi cometterà. Niente di meno io credo che S. S. Illma non farà se non quel santo che è di maggior utilità de la lor patria. Però ho fatto Voto di obediencia à SS. Illma alla quale me gli offerò baciando le sue sacrate mani.

Da Milano il 2 di Novembre MDLXXVIII.

D. S.S. Illma Humilissimo servitore

P. Pietro Stupano Rettore del Collegio Helvetio.

Raccordo S. S. Illma l'indulgentia, la quale hò scritto altre volte [den 14. Oktober 1579] et la Pregho et supplico a mandarmi alcuni grani benedetti et Agnus Dei per puoterli destribuirli alli gioveni del detto Collegio.

In den Kath. Schweizerblättern 1896. I. S. 38 Zeile 18 ist im Satze: „Am 2. September findet sich das schweizerische Kolleg bereits eröffnet“ statt des Monats September natürlich der 2. November einzusetzen.

Die Antwort auf Stupano's Anfrage lautete von Rom: „Et quanto ai giovani del Collegio Helvetico poiche ve n' è già numero, potranno

cominciare a dir l'ufficio e la messa nella lor chiesa alla romana, come ne scriviamo a Mons. Arciprete. Havremo poi a memoria di mandarvi con la prima occasione degli Agnus Dei et Ave Marie benedette, per distribuire al Collegio et vi bened. Roma.“

C. S. I. vol. 12, 1579.

Der erwähnte Bericht an den Arciprete hatte gelautet: „Quei giovani del Collegio Helvetico poiche gia ve n' è conveniente numero potranno cominciar a dir fra loro la festa nella sua chiesa l'ufficio et la messa cantata secondo il rito Romano, come vi scrissi, che era mio disegno tutte messe piccole si potra continuar all' Ambrosiano sin che vi sia altro sacerdote poiche ho altro disegno del Stopano come ne avisaro poi. Ho accettato nove giovani dei Cantoni de Svizzeri, de quali sara qui inclusa la nota. Et pero quando verranno à Milano, faci che si piglino. Trattate hora voi con quelli della sanità costi, si bisognera, che facciano quarantena, o che modo bisognera, che tengano per venire à Milano, rispetto alli sospetti di peste che sono in Altorfo o se devano venir per altra parte come per Grisoni poiche loro non sono di pare sospetto. Di Roma 1579.“

F. 54. pag. 367.

Ebenfalls auf das Helveticum dürfte Bezug haben, die jedenfalls etwas früher an Spetiano gemachte Aeusserung des hl. Karl: „Bezüglich des Helveticum warte ich die Antwort des Papstes ab. Was aber den ambrosianischen Ritus betrifft, so wollen wir ihn nirgendwo neu einführen, ich meinte bloss, man solle jene Schüler damit nicht plagen.“ C. S. I. Vol. 12, 1579.

9—10. Mando questa inclusa informatione d'un giovane che propone il Stopano per il Collegio Elvetio.

Di Milano alli 4 Novembre 1579.

Giovanni Fontana

29—65. Wir reklamieren, dass die Propstei Santa Croce, nachdem sie in aller Form mit Zustimmung des Rates, der Deputierten des Bischofes von Novara des Capitano und des Klerus dem Seminar zu Novara, schon einverleibt worden, in favor del Collegio delli Helvetij di Milano verliehen wird, wie Cardinale di Como in einem kurzen Briefe mitteilt.

Di Novara li VIII Novembre 1579.

Li Deputati del Semrio di Novara.

Der Streit um den Besitz dieser Propstei zog sich noch längere Zeit hin und verursachte viele Schreibereien. Die Propstei verblieb

aber dem Helveticum, weil nicht nur der hl. Karl, sondern auch die zuständige Behörde in Rom, sie von jeher diesem Kolleg zugedacht hatte. Den 27. Feb. 1580 wurde deshalb die Propstei durch ein neues Motu proprio Gregor's XIII nochmals dem Helveticum zugesprochen.

---

41—85. Ich glaube, es sei der Wille Gottes gewesen, dass ich jenen Jüngling nicht in's Collegium Helveticum aufnahm, den Mons. di Vercelli sandte, da er schlechte Sitten zeigte.

Sende zugleich eine Information über einen 19jährigen Jüngling, den Conte Hannibale Altaemps empfahl.

Colonello Lussy berichtet über seinen Sohn im Collegium Helveticum.

Da Milano a 11 9bre 1579.

Giovanni Fontana.

Hierher gehört offenbar Karls Brief an den Grafen Hannibal von Hohenems: „Ich habe befohlen den Gio. iacomo Mergeli von Lindau in's Helveticum aufzunehmen. Teilen Sie aber dessen Eltern mit, dass er, wie die andern, sich selber Kleider anschaffe, weil das Collegium schon genugsam belastet ist und damit man um so mehr Zöglinge annehmen könne.

F. 54. pag. 300.

---

86. Caplo di Monsre Fontana delli 22 d'ottobre 1579.

Resta, che V. S. Illma comandi, che cosa si deve fare di questi putti che dimandano il vestito, dicendo, che non hanno modo di vestirsi et già erano accettati et accomodati per modo di provisione in casa di Curati.

Si oltre l'habito ordinario debbono havere habito alcuno di colore come il Seminario ha il pavonazzo.

Si quando ci sara numero competenti si debbono far venire le feste à servir al Duomo o altra collegiata.

Qual confessore si debba diputar loro.

Si debbono dire l'officio collegialm. ogni mattina, come fà il semrio.

Far vedere ancora in qual forma si accettino costà nel collegio germanico, perche mi par' cosa pericolosa accettarli

così senza obligatione alcuna, ò almeno fargli fare la professione della fede nell entrare.

Das Weitere ist leider abgeschnitten. Auf der Rückseite findet sich die Notiz: „Caplo. dij Monsignore Arciprete delli 22 di Ottobre sopra il collegio Helvetico di Milano.“ — Vergl. hiezu Stupano's Brief vom 2. November 1579.

55—127. Conto quello Prepra di Novara il subeconomo ha dato intentione di dare il Els (?) del possesso per lo Collegio Helvetio et doveva venirmi a parlare questa mattina ma non è venuto, forse per la processione che si è fatta per lo tempo, alla quale non mi sono potuto ritrovare per un dolor de denti et d'un orecchio, das vom vielen Regen und Nebel herstammt.

Da Milano alli 12 Novre 1579.

Nico Galiero.

63—137. Di Belinzona il 17 9bre

Prette Mutio Ruginelli.

79—174. L'arciprete di Chiavenna in risposta di quesito io le havevo scritto per haver informè di quei tre figli di quel loco propoñuti a V. S. Illma per il Collegio Elvetico mi scrive che uno di essi si e matitato (?) gli altri dui sono di buoni costumi et vitta, uno ha 17 anni ch è quel Giorgio stupa licentiatò da V. S. Illma dal Seminario dove e stato dui anni all humanità, l'altro che si chiama lorenzo pon . . stampa ha 15 anni et è anco lui nella humanità.

E proponato ancora da Prete Gio. Batta Pusterla che si e mandato à Buscato uno Giovine da lugano di 19 anni et oltra il estimo pio ch egli ne fa mi ha dato collegata fede.

di Milano alli 15 Novembre 1579.

Giovanni Fontana.

Die Aufnahme scheint laut nachstehendem Brief nicht also- gleich erfolgt zu sein: „Ich bitte inständig um Aufnahme einiger Jünglinge nel suo collegio germanico di Milano ovvero nel Seminario. Giorgio Stampa ist schon in Ihrem Seminar gewesen. Wollen Sie

auch Gio. Ant. Oldrato nicht nehmen, so bitte ich, doch wenigstens Lorenzo, den Sohn des Vincenzo Stampa nicht zurückzuweisen.

Di Chiavenna il 18. Genaro 1580.

Don Angelo Cremona Rettore delle scole catolice di Chiavenna.“

S. Q. † 11. 12. Vol. V. pag. 172.

175. Philippi Adolescentis benefacta hactenus hujusmodi fuerunt . . . . Is ex Caesare et Hippolyta . . ortus est usque ad hanc aetatem, quae est decem et octo annorum.

Datum Lugani die Jovis XVI mensis Julij anni 1579.

Philippi Somatii di Lugano. Jo. Petrus Rusca Nots et oppidi predicti Lugani Cancrui de mandato et pro fide subscripsit.

103—258. Doktor „Abramo de lindo“ möchte einen seiner Söhne in's Seminar nach Mailand schicken. Nachdem Sie die Aufnahme bereits früher schon zugesagt, so empfehle ich ihn nochmals, da dieser Doktor sich um meine Söhne und um meine verstorbene Contessa sehr verdient gemacht hat.

Da Altaemps alli 25 9bre 1579.

Hannibal conte de Altaemps.

Karl hatte genannte Aufnahme am 22. Juli 1579 versprochen. C. S. I. vol. 12, 1579. Minute. Karl zeigte am 13. Januar 1579 dem Kardinal Alteps den Tod seiner Stiefschwester Hortensia an, weil er die Nachricht nicht früher erhalten habe. Er nennt sie „mia sorella et cognata.“ S. Q. † 11. 12. vol. V.

142—318. Da Sie stets abwesend gewesen, so bitte ich wenigstens Ihre Visitatoren begleiten zu dürfen, um auch diese Art kirchlicher Verwaltung und Regierung kennen zu lernen. Ich habe in Mailand viele Deutsche gefunden, die nicht italienisch verstehen und deshalb keine Sakramente empfangen. Im Hospital sind auf diese Weise sogar einige ohne Sakramente gestorben. Ich möchte Sie deshalb bitten, à mantenere qua nel collegio di Suizzeri o altrove, dove le parera piu a

proposito, un sacerdote, der an Festtagen auch etwas deutschen Religionsunterricht geben könnte.

Datta in Millano el 8 di Xbre 1579.

Conrado Pianta Decano di Coyra.

Der Brief ist an Karl nach Rom adressiert. Die letztgemachte Anregung scheint wenigstens teilweise sich in That umgesetzt zu haben, denn im Jahre 1635 finden wir neben den Vorständen des Helveticum auch einen Freiburger aufgezählt: Praeter hos degit etiam R. Humbertus Scufelberg Friburgensis Poenitentiarius ecclesiae metropolitanae, qui tamen solvit duodenam.

179—396. Il giudice delle strade qua de Milano haveva tasato la abazia de mirasole a pagare 165 scudi S. 5 per causa de edificare un ponte di pietra sopra il fiume del lambro chiamato, weil wir für Molino und zur Bewässerung einiger Wiesen auch Wasser herleiten de pontesesto, denn die andern Landbesitzer wollen nicht zahlen, wenn der Kardinal nicht auch mithalte.

De mirasole la vigilia di natale 1579.

Zanino Zibardo fattor de mirasole.

An Kardinal Altaemps nach Rom adressiert, der bekanntlich diese Kommende erst später dem Helveticum schenkte.

190—416. Mando qui inclusa la lista dei chierici della Valtelina ch sono qui nel Colleggio Helvetico et insieme il stato somario di questi da Ponti proposti dal sor † Odescalco il quale fa grandissimo testimonio dei meriti di quella terra come . . . . fa fede della bonta et costumi di questi tre, dui da quali sono nepoti di un certo . . Anº Quadrio gia Curato di quel loco, il quale e stato vero sacerdote esemplarissº et che ha fatto tutto quel bene che si trova in quel loco.

Non habbi poi risposta se quelli ch entravano in esso Colleggio debbano far obligatione o al meno professione della fede.

Sono ancora alcuni che riceveano di † di quelli parti che pagarano la dozzena.



Anco non e venuto l'ordine per la provisione di questi dui mesi et gia siamo debitati non poca somma de dinari et per copia pagamenti della fabrica et per il vitto ordinario con che faccendo humilissa riverenza etc.

Di Milano alli 29 Dezembre 1579.

Giov. Fontana.

417. Nomina scholarium degentium in Collegio Helvetico S. Spiritus Mediolani e Vulturena Valle.

Presb. Francus Intenortolus ex oppido Sondrij.

Jo. Antonius Casularius Praefectus ex oppido Burmij alias fuit in Semo.

Simon Cabassus Subdiaconus ex oppido Tirani.

Martinus Ponchiera ex oppido Grosbti alias fuit in Semo.

Francus Venustus ex oppido Tirani.

Deleius Armanascus ex oppido Tovi.

Antonius Maria federicus ex oppido Tilij.

Vincentius Foppa ex oppido Morbonij.

Jo. Bapta Quadrius ex oppido Ponti alias fuit in Semo.

Consalvus Quadrius ex oppido Churij.

Gabriel Sermundus ex oppido Tresivij alias fuit in Semo.

418. Jo. Maria Quadrius aetatis annorum 18 idoneus ut mihi videtur ad Gramcam superiorem.

Marcus Ants Quadrius aetatis annorum 17 idoneus ad Gramaticam.

Ludovicus Quadrius aetatis annorum 17 idoneus ad Gramaticam. Omnes ex Valturena Valle ex oppido Ponti.

Ueber die Lebensschicksale der einzelnen Schüler vergl. Kath. Schweizerblätter 1896 I und II.

**F 150, Tom. 100, Vol. 114. 1580.**

3—4. Da Tirano il 30 di Genaro nel 80.

Lodovico della Noce.

8—9. Hoffe, dass Sie meinen letzten Bericht sammt Liste erhalten haben werden und bitte um Geld.

Milano, 13 Gen. 1580.

Fontana.

14—23. Ich war früher Kaplan in Airolo und wurde dann nach Bedretto versetzt, aber il grandissimo freddo bringt mich in's Bett, da ist's mir denn doch zu kalt und ich bitte deshalb um nochmalige Versetzung.

D' Aerolo li XV di Genaro MDLXXX.

frate Danielo Vice Curato in Bidretto in Leventina.

21—30. Di Locarno ali 28 di febraro 1580.

M. Lussy.

34—67. Illmo et Rmo Monsre sr mio ossmo.

Sono sicuro che V. S. Illma et Rma havrà à memoria di quanto per un altra mia le scrissi del conto dell abbate di Sta Maria di Valdo et delli suoi demmeriti; hora li miei sigri et superiori di schuuit per particolari lettere scrivono alla santà di N. S. richiedendoli diffinitione et conclusione del suo apparere essendoli rimesso per Monsr Rmo Nontio et appresso mi hanno scritto che fosse contento di nuovo hauer raccorso à V. S. Illma come amorevmo Protettore ch' egli è, acciò la sia servita col occasione che la si trouva à Roma, deffendere et raccomandare questo negotio à S. Stà con ogni caldezza perche detto Abbate sia scombiato et remotto da quella Abbatia per gli manifesti delitti et vitij che in esso si sono scoperti et la saprà che si deve essere partito per Cuotesta Corte uno certo Dottore d'esso monsr Nontio il quale nella causa d'esso Abbate si dimostrava molto suo amico, è perciò si tiene se ne vengha non ad altro effetto che per instinto delli Parenti et adherenti suoi per loro proprio comodo et anco per instantia delli frati d' esso Monsr; perche altro non ricevano che la confirmate del licentioso et vitioso Abbate acciò puossino ancor loro, come è stato il loro pastore (?) [passo?] suolito, vivere licentiosamente et senza timore; tale Dottore

credarò procurerà il benefittio et utile suo, ma assicuro realmente V. S. Illma che ammettendo l' Abbate nel primo uffitio causerà non tanto rovina nel paese, ma l'istessa perdità sua, che sarà poi una facile via à fare incorrere in irregolarità essi huomeni per causa d' uno sì libidinoso huomo, il che à Dio sigre non piaccia, Restara dunque Illmo sre che si come per il continovo, tanto paternalmte si è dimostrata protettrice delli occasioni d' essi miei ssri che anco di presente in questa (che la stimono di tanta considerate quanto le puotesse auvenir) le dimostri il simile faccendo à tutta forza opera che s. B. con sua Papale sententia et con prestezza cerca col meggio di removirlo, di fare hauer questa sodisfatione tanta desiderata à detti miei Superiori, per quietà de loro sigri et salute de tante anime che facilmente incorreriano in uno precipitosissmo scandalo; è perche la chiesa et Abbatia non resti in tanto danno che pativa tutto giorno sotto il governo d'esso Abbate che quello [che] non puoteva consumare lui l'impegnava ad altri in gran pregiudo d'essa chiesa, essi miei ssri desidriariano che S. B. la conferisse nel R. Decano d'esso Collegio persona conosciuta da V. S. Illma che nel tempo che lei si truovava in quella visita era Curato et altrimte de buoni documenti dotto et de buoni essempij, chiamato finalmte da tutto il popolo per conservatione di quella divote tanta frequentata, il quale anco per li suoi buoni ordini l'hà ristorata assai di cio era sotta la Cura d'esso Abbate poiche Monsr Nontio havendolo remosto per modo di provisione havea dato esso Cura ove anco è esso R. Decano et gia si trovava in si puoco tempo haver pagato molti debiti che detto Abbate havea causati et tuttavia fara miglioramenti per il suo buono nome; Non staro anco à dire à V. S. Illma le male vite che in loro menano alcuni dissoluti Prelati di quo Paese, mà molto piu il generale (?) sta con desiderio granmo ad aspettare il Juditio di questo Abbate per uno essempio. Con qual fine come ricevuta gratia starò della sagratma mano di V. S. Illma et Rma aspettando la resolutione favorevole et del tutto à essi miei SSri ne darò compitmo raguaglio, con desiderio che stanno anch' essi di puotirli con effetti fare

conoscere quanto la stimono et osservono, che S. P. Sta le prospera quanto l'altissimo Cuore desidera.

Di Locarno à 4 Febraio 1580.

D. V. S. Illma et Rma obligmo et divotmo Servitore

Il Capo di Locarno.

Dieser Klageschrift fügt Luchsinger eigenhändig noch einige wenige Worte hinzu, worin er die Klagepunkte unterstützt, aber auch auf die Schwierigkeit einer Absetzung hinweist.

Adresse: All Illmo. et Rmo. signore mio et padrone Colendissimo Monsignore Il Cardinale di Santa Prassede ò vero nell arcivescovado per riccapito ò dove sarà. Roma. Citò, Citò!

54—103. Habe zu meiner grossen Freude vernommen, dass Sie wieder nach Mailand zurückgekehrt seien. Ich empfehle Ihnen unsere figli Suizzeri nel Colegio und hoffe, sie werden nicht schlechter behandelt als jene der Bündner.

Di Como ali 24 di febraro 1580.

M. Lussy.

79—165. Mons. Card. di Como mi h'ammesso, ch con racca di V. S. Illma Gio Pietro Paravicino da Valtellina che si trova qui, putto di XV anni come egli dice † non li mostra et incaminato nelle lettere . . . in cotesto collegio Helvetio, lo ho conosciuto per padre, che era un homo di buoni † assai.

D' Roma l' IIII di Marzo 1580.

Cesar Spetiano.

Karl antwortete: „Habe Ihre Briefe erhalten et quanto à quel Gio. Pietro Paravicino di Valtellina, raccomandato dal Signore Cardinale di Como, Monsignore di Vercelli si è lamentato meco, che a proportion si sia accettato maggiore numero di questi sudditi de' Grigioni, che degli Svizzeri. oltra che l'età troppo bassa per dover cavarne frutto anche come desidera N. S. et è di bisogno. et però sin che io non sia a Milano, ch' io veda lo stato del Collegio, non posso risolvermi ad accettarlo. Bis Sonntag werde ich in Mailand sein.“

F. 56. pag. 321.

97—203. Ich habe meinen Zweck noch immer nicht erreicht.

Di Bolzano li 8 di Marzo del 80 nel monasterio

Il Decano di Coyra.

102—203. Abbiamo mandate le lettere di Cambio a Roma de lir 10700 et computati i † † di che N. S. ha donato al Coleggio Helvetio per sua fabrica che fanno lir 11800 fanno la somma de l. 22500 delle decime che doviamo pagar ci questa pasqua per il po terne piacera hora à V. S. Illma

Di Milano alli 9 Marzo 1580.

Giovanni Fontana.

141—286. datta adi 20 de marzio 1580.

Il tutto vostro Comune et homini di claro hanno fato scrivere.

**F. 151, Tom. 101, Vol. 115. 1580.**

9—19. Wollen Sie gefälligst nach Rom schreiben, sopra l'abate di Santa Maria di gualdo und bitte in luogo del mio figlo qual nel Colegio di Suizzeri in Milano d'amettere uno mio parente qual è gia stato 4 anni nel monasterio di Santa Maria de montis Angelorum et assai ben liticato.

Di Underwald ali VIII di Aprile 1580.

Melchior Lussy.

Schon am 20. April 1580 schrieb Lussy wieder: „Bitte einen Freiplatz im Collegium der Schweizer einem meiner Cugini zu verleihen, der vier Jahre im Kloster Engelberg studiert hat und Geistlich werden will. F. 56. pag. 376.

43—94. Illmo Monsr mio osservmo.

Il s. Cesare Somazzi nobile di questa terra aggravato di otto figlioli desidera molto collocar' un suo figliolo Philippo nel Collegio de' sigri Germani vi; puoi che si dimostra non solamente inclinato a lettere, in quali gia ha fatto qualche profitto, ma anco al divin' culto; et questo non puotendo per

poverta dar satisfatione, et compimento a tal honesto desiderio se non con questo mezzo, puoiche si trova, che de quattro luoghi destinati al benefo de sudditi di quà de Monti de nostri Ill. sigri, ve n' è uno vacante. Per tanto la suppeo, quanto piu caldamente posso, ci degni esser servita di gratificar' questo mio singular amico in questo, reputando ogni gratia che da sua Illma siga ottenera, ottenuta per me istesso, offerli in qual si voglia occorrenza prontisso a serviggi et comandi suoi, a qual di cuor' mi racdo, pregando nostro sigre la conservi longamte in sua santa vita.

Da Lugano il XX d' Aprile 1580.

Alli piaceri, et comandi di S. Illma siga paratiso

Sebasts Berlingerus a secretis clarisae Helvetiorum

reipcae Lugani.

---

48—107. Da Claro adi 25 aprile 1580.

Tutto vostro servo il Co'ne di Claro.

---

51—110. De faydo alli 27 Aple. 1580.

Consule et Vicini della terra de faydo.

---

54—114. Da Claro alli 29 d' Aprile 1580.

F. Gio. Buzzio Oblato.

---

72—160. ali 7. Magio 1580.

Li vostri poveri et fideli consul, sindici et tutti vicini de corzonexo Valle de Blegno.

---

79—167. Illmo et Rmo sigr mio,

Col ritorno del mio Agente che mandai a V. S. Illma et Rma per il fatto dei Padri Capucini ho havuta la sua de 28 del passato, con la qual' ella me dice che spera che col caldo che sara hora dato a Roma a questo nego et massime con la presenza de Mons. il Vescovo de Verzelli che hora si trova in Roma se trovara modo ch' al fine essi Padri verranno, questa bona intentione di V. S. Illma et Rma ho fatto intendere



al Popolo di questa terra nostra d' Altorfo tanto dessideroso d' esser in cio exaudito et autato il qual me ha incaricato che gli debba Render humili gratie et de suplicarla che non vogli dessistere, anzi perseverare in haver cura del fatto presso sua Sta et de Racomandarlo à Mons. de Verzelli, il qual molto ben sa che la venuta d' essi Padri Capucini non solamente sara bene ma necessa in queste parti per consolatione di questo popolo et sara bene che vengino quanto p<sup>o</sup> con doi loro Predicatori (se possibile sara) che sapino la lingua Germana, de quali se ne trova alcuni nella religione loro, perche nel luogo dessegnato, il qual e ammeno et di bon' aria, vi e già una Ciesiolla et habitatione ove potranno alogiare per adesso et se preparera materia alla fabrica nova, la qual se fara come la dessegnarano, et sara necess<sup>o</sup> preparar' essa materia per tempo et questo popolo vedendo la vitta loro esemplare et li frutti che farano, contribuirano molto voluntieri ad essa fabrica, et spergerano le limosine a sufficienza per il viver' loro, ne me estendero a Replicar i frutti che farano col Clero tanto licentioso anca con laici presso di noi, anco in obstacolo de heretici ch' a noi confinono, come V. S. Illma et Rma sa, et Mons. de Verzelli parimente, et havendo quest' opera pia effetto come spero, non ho dubio che fra pocco tempo se erri-gerano ancor altri conventi di qua a laude di Dio et salute delle anime, ne saro piu longo Raccomandandoli de tutto cuor il fatto et a V. S. Illma et Rma bacio humilmente le mani.

D'Altorfo alli X de magio 1580.

Di V. S. Illma et Rma humile serv.

Gualtier Rollo.

89 - 193. Illmo et Rmo Monsigr sigr nostro semp' Col-  
lendismo

Per haver noi bona relatione et fede dal Comun' de Claro, Che il lator presente Anto Bullo nostro subdito della lor' terra Vicino, Benche povero, sia pero de bona casa et vita honesta, sapendo noi ancora esser carcato de figliolj, l' uno de qualj è stropiato se ritrova qui, cò la sua madre ancora

povera, Et un altro nel Seminario di V. S. Illma et Rma qual desidera diventar Prete, acioche meglio possi sovenir et succorrere alla sua povera Casa. Per ilche supplichiamo humilte la S. V. Illma et Rma voglia per amor nostro et per la lor' poverta haver per riccomandato prefatto suo fiolo, et quanto prima si possa, admetterlo alla dignita sacerdotale, Ilche ne fara a noi cosa gratissima, desiderando questa con altre gratie ricompensare verso V. S. Illma et Rma alla qual di cuore si raccomandiamo et bacciamo le sue mani devotamente. Idio 'a conservi nella sua divina protettione. Data et sigillata con il sigillo dellj nostri Confederati d' Urania a nome di noi tutti.

Alli 16 di maggio 1580.

Di V. S. Illma et Rma paratissimi per servirla Landamano et Consiglio dellj tre Cantoni Vrania, Suit, et Vnderualden.

Adresse an Karl et in sua absenzia al suo Vicario. Uristier klebt noch wohlerhalten. — Karl antwortete an Ulrich Mettler: „Wenn Johann Anton del Bullo kommt, so werde ich denselben in's Helveticum aufnehmen.“ C. S. I. Vol. 14, 1581. An dieser Stelle findet sich auch die Antwort, dass der Sohn des Cesare Somazzo nicht habe angenommen werden können, per esser il Collegio troppo gravato.

---

94—204. Ehehandel. Da Osonia ali 19 magio 1580.  
Verni Jütz de scuizii fodt della Riviera.

---

205. Kirchenbau betreffend.

data da Claro adi 20 de magio 1580.

Vicini consuli procuratori di Claro et Advogatto di Strocho scrivano.

---

98—208. Illmo et Rmo Monsigr mio Colenmo.

Per un' altra mia hò priegato V. S. Illma degnasse scrivere à Roma che siano spedite le bolle à Monsigr Abbate di Sta Maria in Montis angelorum, della gratia che s. Santa à istanza di Monsr Rmo Vescovo della Scala Nontio Ap'lico in Germania gl' hà commesso ciò è la mitria et di construere [consecrare?] in

Underualden tutti gl' altari et altri preparamenti di Chiesa, Per la quale commissione torno priegare V. S. Ill<sup>ma</sup> degnasi d'ordinare al suo Agente in Roma, acciò quanto prima se spediscono dette bolle, inuiandole nelle mani di Mons<sup>r</sup> di Vercelli che questo sto Gioanni deve uenire nelli Cantoni, et d' ogni danari che ci andarà le piacerà farle sborsare, che di subito li saranno risposti in Milano da me, Ancora per quella mia la priegai fosse seruita di fare istanza con una sua di rimettere la causa della nostra Parente Madama Catalina Noierin, contro suo marito, Il capitano Henricho Scherer al Rmo Nontio Vescovo di Vercelli, acciò ch' egli habbia authorità di giudicare in detta causa, come detto Nontio della Scala medemante n' hà fatto istanza à S. Pre come m' hà scritto. Terzo priego di nuuo S. S. Ill<sup>ma</sup> come per tre altre mie fecci, uoglia scriuere una sua à nostri Ssi de III Cantoni che quando il sr Cavagre Johannes Zumbroner Landaman di p<sup>n</sup>te di Urania, Il sr Cavagre Johannes Gasser di Schuuit et io, de nostri SSri de tre Cantoni fossimo mandati à recceuuere V. S. Ill<sup>ma</sup> et honorarla, et accompagnarla per le tre valli, che noi tre Ambasc<sup>ri</sup> per la Giuro ne; Veramente (?) l' aspetta a quella ò vero à nostri SSri et superiori, non habbiamo promesso ne tanpuoco dato uia niente, ne cosa alcuna, et che tutto quello che V. S. Ill<sup>ma</sup> hà circa di ciò stabilito con detti SSri è statto doppò molti mesi et anni poi detta uisita, et se pur li cantoni non s'intendono di stargli massimo il Cantone di schuuit, che V. S. Ill<sup>ma</sup> s' accontentarà ancora di renonciarli con patto et conditione, che loro et suoi uffitiali nelle tre valli osservono il Concilio Tridenno, come per loro lettere credenli et Ambasc<sup>ri</sup> à detto Conco hanno promesso, che quando detta lettera di V. S. Ill<sup>ma</sup> non venesse sarebbe la rovina di detto Cavagre Gasser, quale è il più da bene, et vero serre del sigre Iddio et della Religione sua sta, et in particolare di V. S. Ill<sup>ma</sup> che sia in detto Cantone, essendo lui per tal causa ingiustamente perseguitato da Maligni. In quanto al particolare de mio figliuolo Nicolao del Collegio de suizzeri di Milano, gl' hò ordinato con una mia à pigliare licenza da V. S. Ill<sup>ma</sup>, come vero padrone che gl' è

di detto Collegio, non già del Rettore quale non gl' è stato vero Padre come dovea essere havendolo batuto con le mani nella faccia che li è venuto il sangue, cosa insolita de batterli nella testa et privarli del senso et intelletto, ma si bene con scossare et simile batiture dargli il castigho, come sempre desidro che miei figli siano castigati acciò stiano in timore, questa è statta la causa che gl' hò scritto di levarsi da esso Rettore, priegando V. S. Illma pigliare in buona parte la licita causa mia, et pigliare in suo luogho questo mio coggino, quale è statto V anni nel Monasro de Montis Angelorum et è per farsi di chiesa, putto molto ubbediente et virtuoso nelle lettere, et canto di musica per l' ettà sua nel nostro Paese raro, et tutto quello che à lui sara fatto, sara fatto à me et alla Casa mia. Priegando V. S. Illma mandare l' inclusa à Monsre Rmo di Vercelli dignmo Nontio presso Ssri Suuizzeri, quale io aspettarò sopra la Dieta in Bada alli 20. Giugno oue non mancarò di servirla et honorarla come merità et sopra il tuttò io raccomando con tutto l'animo à V. S. Illma l'inclusa supplica per il nostro sigre Cavagre Luchsinger Capno quà di Locarno, acciò de tanti sturbi et fatiche di s. sta sia riconosciuta.

Di Locarno à XX Maggo MDLXXX.

D. V. S. Illma et Rma Afettmo Servitor di Cuore

Colonelo Lussy.

Adresse: Al Illmo. et Rmo. monsignor mio Collmo. Il Cardinale Boromeo in Milano.

Das Format dieses Schriftstückes ist, wie das der meisten Lussy'schen Briefe = 32 × 21 Cm. Der eingangs erwähnte Abt von Engelberg hiess Jakob Suter (1576—83.)

Catalina ist Dialektausdruck für Katharina und der Registrator schrieb statt dessen auf der Rückseite wirklich „Caterina.“

Der Vorfall zwischen dem Rektor des Helveticum und Lussy's Sohne trug jedenfalls auch etwas bei zu einem Personenwechsel in der Leitung des Kollegs. Am 25. November 1581 findet sich ein Massimo Bonello an Stelle des frühern Rektors. Körperstrafen kamen übrigens weder im erzbischöflichen Seminar noch im Helveticum ganz aus der Mode. In den vom Kardinal Friedrich Borromeo „verbesserten“ Regeln wird in gewissen Fällen mit Kerker und mit Fasten bei Wasser und Brod gedroht und bis auf den heutigen Tag wird im

erzbischöflichen Seminar, bei Anlass der geistlichen Exercitien, dies mittelalterliche Schreckgespenst jährlich zweimal den vier theologischen Kursen vor die erschütterte Seele geführt. Und noch immer müssen die Ordinandi vor Empfang der Tonsur, beim vorausgehenden Examen in der erzbischöflichen Kurie, laut Catechismus Ordinandorum (ad usum Diocesis Mediolanensis Karolo Cajetano Comite de Gaisruck Card. Archiepiscopo, Mediolani 1837.) auf die Frage: Moderatores, qui ad emendationem clericum percutiunt, incurruntne poenam excommunicationis? im Brusttone der Ueberzeugung mit einem entschiedenen Nequaquam! antworten.

Die väterlichen Ergüsse über die unwürdige Behandlung seines Sohnes fasste der Registrator mit seiner prosaischen Kanzleiseele nur in die Worte zusammen: „Si lamenta delli modi avuti del Rettore col suo figlio et supplica V. S. Illma. ad accettare in luogo del figliuolo un suo nipote molto bene attenuto.“ Nach einem Concept in C. S. I. vol. 15, 1582 liess Karl durch den Nuntius, Bischof von Vercelli dem Ritter Lussy sagen, dass es bezüglich der Bulle für Engelberg und des Geschäftes für Katharina Noierin noch weiterer Informationen bedürfe.

Einen fast gleichlautenden Brief, wie an Karl, hatte Lussy auch an den deutschen Nuntius della Scala gesandt, der am 24. Nov. 1579 antwortete, dass er seine Angelegenheiten in Rom sehr empfohlen habe. F. 56.

99—214. Illmo et Rmo Monsre mio Colenmo.

M' occorre di scrivere à V. S. Illma per quest' altro negotio che segue et se bene puotria parere à alcuno che cio facessi piu per utile d' un mio intrinseco che per quello di Sta sede Apca, tralasciaro non di meno ogni sorte d'iscusa, ch' io intorno à questo particolare puotesse fare, perche V. S. Illma homai conosce quanto io desidri la reputatione, honore et utile della sta sede Apca. Sà V. S. Illma che il sre Cavagre Luchsinger Generale Capno di Locarno gia due volte è statto Ambasciatore presso s. sta à nome de Cantoni Cathci, et se bene alla prima sua Ambascria fu riconosciuto dà S. P. in parte per le sue spese con collanne honeste et Cento scudi in danari, à quest' ultima sua Ambascria non ha havuto ne duono ne ricompensa alcuna, è vero che quei Gentilhuomeni ch' erano venuto in sua compagnia hanno havuto colanne honoratme in sieme col honore del Cavalerato, dilche restarà à lor obligo



perpetovo, à demonstrasi degni di tanto benefittio, ma tutta la spesa è restata adosso à quello buono sigre Ambascrè che per l' honore della Nazione nostra et anco di S. Sta era andato à Roma con compagnia assai piu honesta et ornata che utile, tantopiù che hà bisognato dimorarsi in Roma passa uno mese di più che non harebbe fatto, se la risposta de miei SSri de tre Cantoni et quella di V. S. Illma li fosse statta mandata a tempo, benche è cosa certa che V. S. Illma impedita dalla sua Synodo, non ha puotuto mandargli la più presto, non resta però che la spesa non l' habbia havuto, si ricorderà puoi V. S. Illma non suolo quello ch' à me Ambasciatore de miei signori (benche indegno) fu fatto dalla Felicma raccordate di Pio IIII, (come ancora po da Paolo IIII) alla persona mia, intorno alle mie spese tanto per viaggio quanto in Roma ove fui sempre provisionato et à tempo di Pio Vto se bene in Roma havevo la mia provisione per viaggio io n' hebbi altro restauro, se non doppò uno tempo merce di V. S. Illma mi mandò s. P. mille ducati in ricompensa, dilchè io n' havrò sempre à lei infinito obligho et puotro sempre testificare questo essere statto uno Potentissimo stimolo, presso quello ch' haveva di propria inclinatione in servizio della sede Apca è perciò desiderarei ch el sodetto sigr Capno quanto al suo particolare fosse statto uno puoco meglio ricompensato, tanto piu che li suoi meriti (come S. S. Illma è molto bene informata) sono graumi per conto de pericoli, fatiche et stenti ch' hà patito per la religione già ventiquattro anni fanno, quanto ancora per essere lui persona d' amicitia prencipalma nel suo Cantone, amato et molto reputato ancora fra gl' altri Cantoni, di maniera che presentandosi delle occasioni, puotra fare gagliardo uffitio à quello fine ch el suo desiderio le persuaderà, gia che à lui come huomo ben pratico et accorto delle cose che puotranno cascare in disputa molto li sarà creduto, in signo di questo quantonque non habita nell istesso Cantone di schuuit, è nondimeno di continovo adoprato dà quei SSri di quello Cantone in Ambascrè di molt' importanza; Per tanto vuorrei supplicare V. S. Illma et Rma si degnasse fare uffitio presso s. Pre efficace



come molto bene sa fare, acciò questo sigre venesse considerato con buona ricompensa, come il valore suo ben merita, et habenche da lui non spero mai altro senon ottimo uffitio che farà in qualsivoglia occasione al beneffitio di Sta Sede Apea come cavagre che è di quella, intendendo non di meno il vulgho la puoca consideratione intorno alle sue fatiche et spese fatte potrebbe à tempo partorire senon gran contrasto almeno tepidezza, et in uno puonto essere causa di non puoter havere quella sodisfatione che si desiderebbe. etc.

Di Locarno à XX Maggio 1580.

D. V. S. Illma et Rma Affettmo servitore di Cuore

Colonelo Lussy.

Karls Antwort auf diese Bitten und Empfehlungen Lussy's lautete: „Quella espeditione per l'Abbate di Santa Maria Montis Angelorum, credero, che ottera gratis. Tuttavia ho scritto a Mons. Spetiano mio Agente che la faccia sollicitare, et occorendo sborsi il denaro, che sara bisogno, mandandolo poi in man mia; perche l'inviero a V. S. Zur Beendigung des Zwistes der Katharina Noierin mit Heinrich Scherer, habe ich Ihrem Wunsche gemäss Schritte gethan. Wenn sodann Luchsinger für seine erste Gesandtschaft eine Entschädigung erhalten, für die zweite aber nicht, so geschah es deshalb, weil man gedacht, das erste Geschenk sei gross genug gewesen für beide Gesandtschaften. Uebrigens will ich mich noch verwenden. Di Milano.“ C. S. I. Vol. 13, 1580. Ein anderer wichtiger Grund, warum Luchsinger diesmal in Rom so kalt behandelt wurde, findet sich schon in einem frühern Briefe angegeben. (Vgl. F. 146, Anm. zu Nr. 77—171.) Er war vom Salzhandel her beim Kardinal Staatssekretär di Como keine persona grata und ist auch von Gardehauptmann Segesser nicht stark empfohlen worden. Hätte man Luchsinger auch diesmal belohnt, so würde er gute Lust bekommen haben, alle Jahre einmal als Gesandter nach Rom zu reisen, wie sich denn die Regierung von Luzern schon gegen diese Gesandtschaft sehr missbilligend ausgesprochen hat, weil sie zu rasch auf die letzte gefolgt sei.

101—217. Data in bellinzona alli 21 de magio l'anno 1580.

Adrianus Khuon Commissario di Bellinzona.

105—221. Da Claro alli 23 di Magio 1580.

F. Gio. Buzio oblato figlio.

---

107—223. Da Cresciano alli 24 Maggio 1580.

Prete Giovanpietro Ionlino (?) curatore di Quinto.

---

112—239. Da Belinzona ali 26. magio 1580.

Aldricho Metler Cavagre del ordine di sto Stefano et  
Podesta nelle Riviere.

---

117—246. Il presente lator Gio. Batta. Raymondo de Brusino desideroso servir N. S. nelle cose ecclesiastiche ha pigliato incorso di me, lo volesse acompagnar con questa mia da V. S. Illma per poter havere un luoco nel seminario instituito seconda la natione nostra. etc. Di Locarno il 27 Maggio 1580.

Il Colonello Lussy.

---

158—326. Illmo et Rmo sig nostro ossmo.

Noi sappiamo che il Papa à instutto (?) un colegio in Milano per servitio delli Sigri suizzari cioe per ognie Cantone dui figlioli et di pui della spesa et scolla anno tanto provisione di per podersi vestire, di quello noi restiamo obligato al papa et a V. S. Illma et con questo noi del Cantone di Untervalde sopra mandiamo questo figliolo. Il qual si ciama Jacobo anderalten questo è un del nostro cantone et presto mandaremo un altro che sono dui come la parte nostra del nostro cantone et con questa noi preghiamo V. S. Illma che questo nostro paesano sia recomandato et tenuto in timor di iddio et in buone costumi come noi sappiamo che sara tenuto che al Cantone sara un grandissimo favore di tutto noi altri sigri con questo umilmente li basciamo le mani di V. S. Illma.

di Underuald de sopra alli 15. Guingnio 1580.

Lant Amen et Consiglio di Vnderual di sopra.

Aufschrift auf der Rückseite: Copia di una lettera del Cantone di Vndervalde sopra dalli 15 Giugno 1580. Das Schriftstück ist mit Fett ganz getränkt und sieht gelb und zerknittert aus. Die Verleihung des

Freiplatzes ist im vierten Bande des Landesgemeindeprotokolles S. 473 folgendermassen notiert. St. Georgen. 1580. „Landeshauptman Jacob Wirzen Stüpf Sun Jacob ander halten hatt man den plaz zü meilland in dem Colleium zü gstellt.“ Obwalden scheint in der Auswahl seiner Stipendianten nicht sonderlich Glück gehabt zu haben. Kaspar von Flüe wurde schon im Frühling 1567 wieder heimberufen und Karl lässt ihn im Frieden scheiden, indem er hierüber an Ritter Lussy schreibt: „questo è uno dei quattro ch' hanno poca o nessuna inclinazione alle lettere.“ (Sala, Documenti II p. 308.) Auch Anderhalden wurde aus ähnlichen Gründen heimspediert, indem Karl an Landammann und Rat von Obwalden berichtet: „M. Jacomo Anderalten mandato dalle S. S. V. V. perche si metta in questo Collegio Helvetico è di cosi poca età, et cosi poco instrutto nelle lettere ch' io vedo, che in questo collegio non e per fare il profitto che si intende. Ich erinnere Sie nochmal daran, dass ich schon von Anfang an die Weisung gegeben habe, dass man mir nur solche Jünglinge schicke, die sowohl im Alter als auch in den Wissenschaften bereits etwas vorgerückt sind, damit sie bald Priester werden und ihrem Vaterlande nützlich sein können.“ C. S. I. Vol. 13, 1580.

---

383. d'un Capo della C'ra.

Al Illmo sr Carde Camerlgo

Molto Rdo come fr'ello. Non è stato se non bene, che ad istanza di Monse Illmo Cardle Borromeo habbiate sopraseduto l'essattione dell' ultimo termine delle decime della Prepra di Sta Croce di Novara unita ultimamte al Seminario del Colleggio Elvetico in Milano, perche ad ogni modo subito che detto Illmo sigre si sarà accertato, che li Seminarij non sono essenti, si contenterà che uoi seguisiate nell' officio uostro.

Di Roma il IIIJ di Giugno 1580.

Schon am 21. Mai 1580 hatte Spetiano berichtet, dass der Papst zur Exemption von den Kirchenzehnten (Decime) geneigt sei. Am 26. gleichen Monats meldete er: „Con le prime dovero mandare a V. S. Illma. il breve dell' essentione delle decime dell' Collegio Helvetico essendosi S. Santita volentieri contentata di fargli la gratia.“

F. 58. pag. 66.

---

**F. 152, Tom. 102, Vol. 116. 1580.**

14—26. . . ho ricevuto lettera di sua sigria Illma et Rma che mandassi li nuomi et cognomi de quelli duoi figlioli che desiderano di mettersi in habito clericale: quali sono questi Pietro figliuolo del sigr Gio. de Monga Notar Publico della Raggione: et Antonio de Ambrosino figliolo di M. Mastino hoste (?) et mercante quali sono di buona Casa ricchi et di grand essattatione. Da puoi il Sig. Foeth Metergli [Mettler?] Cavagliero noto a sua sigria Illma et Rma mi ha detto d' un suo Giovine schiucero qual vole esser di Chiesa; che me datti notitia a sua sigria Illma et Rma se a quella piacesse d' accettarlo nel Collegio. etc.

Da Claro alli 4 di Lug del anno 1580.

Pte Gio. Buzio oblato figlio.

---

16—34. Vier Seiten. D' Aerolo li 4 di Luglio 1580.  
Giann Basso.

---

48—100. Da Bellinzona il quinto decimo de luglio del 1580.

Il Capo de Bellinzona.

---

67—137. Drei engbeschriebene Seiten. Ambros Büntiner. Die in der Kirche [zu Quinto?] aufgehängten Siegestrophäen beleidigen stets die Mailänder.

D' Aerolo li XX di luglio 1580.

P. Gioan Basso.

---

86—177. Da Bolzano li 26 di ludio 1580.

Il Decano di Coyra.

---

170 — 345. Non mando la relatione dell esame di q'l figlo inviato da Monsr Illmo di Como per il Collegio Helvetico perche sta in letto con non poco male.

Di Milano alli 27 Agosto 1850.

Giovanni Fontana.

175—350. A Mons. Illmo Carle Boromeo.

Illmo et Rmo sigr mio sempre Colendisso.

Jo mando qui per il presente mio soldato la estrattione della littera delli miei ssri de cinque Cantoni che m' hanno scritta in risposta della mia sopra il particolar ch' io gli havevo scritto sopra il discacciar l' heretico Canessa da Mesochio et di prohibir che questi di Locarno non mandino li loro figlioli alle schole heretiche, credero che à V. S. Illma piacerà non poco la resolutione delli miei ssri et havendomi anco per questo scritto al Colonello Lussi, non ho voluto mancar di cavar et tradurr' quella parte che de questo negotio parla et con questo à V. S. Illma et Rma bascio la mano, con pregarla che sempre mi voglia nell avvenire come nel passato tener nella sua bona gratia et se per conto di questo negotio gli pare ch' io ne debba far ò trattar altro me lo voglia comandar, che sempre mai gli voglio ubedire.

Di V. S. Illma et Rma Humilisso et fidelisso servitore

Jodoco Segisser Capo della Guardia de suizeri di N. S.

Dieses Schriftstück wurde zwar von fremder Hand mit der Jahrzahl „1580 circa“ versehen, fällt aber in's Jahr 1570. Vgl. Eidg. Ab. IV, 2. S. 1278—79.

Ex l'ris Senatus Lucernen'

Quod vero ad l'ras v'ras ad septem Cantones Catholicos ob expulsos haereticos concionatores, ludimoratores et alios, ex quorum numero Canessa unus est, datas attinet, huic rei adhibita diligentia providimus et in posterum sedulo curabimus, ut et ex Grisonum Pagis nobiscum confederatis ejiciantur, et ne illis habitatio, sustentatio, nec ulla penitus securitas concedatur, Nostros quoque de Lucarno, sub pena vitae et bonorum compellemus, ne suos iuvenes ad hereticorum loca mittant, neve illis aliquis hereticus concedatur, iuxta concordata, quae

hac in re cum Tygurinis, Bernensibus, Basilensibus, et Schafusianis habemus Sanctisso D. N. et Illmis Cardbus significabitis negotium hoc nos ita curaturos, ut negligentie nostrae, nemo succensere queat.

Ex l'ris Ammani Lussij

Intermittere non potui, vir stenue et nobiliss., quin de proximo habito conventu, una cum literis quinque Cantonum, te certiore facerem et po quidem cum D'ni mei saepius de locarnensium pratica, et ex tuis quoque l'ris illud idem intellexissent, et ego preteritis diebus propositum illorum expiscandi gratia ibidem fuisset, Constituerunt D'ni mei, me et Lucernensem quendam, ut Friburgum, et Solenthurnum proficiscamur et utrique loco negotium hoc patefaciamus, rogantes ut concordiam (prout speratur) cum D'nis meis ineant, et Commissario unà cum novo Prefecto Walthero Krepsiger lucernen' pro annuo computatu Locarnum mittunt, Prefecto et Commissarijs mandando, ut Locarnensibus sub pena vitae et bonorum confiscatione prohibeant, ne filios suos in hereticorum scholas ablegent, nec quicq' aliud contra veram et antiquam nostram religionem statuere presumant. Preterea miserunt D'ni mei septem Cantones Catholici ad tres Retorum sive Grisonum Pagos nobiscum confederatos, et tantum effecerunt, q. promiserunt se spatio trium mensium, utrumque hereticum Canessam et Trontam, quorum unus in Mesoscho, alter in Rofle consederat, ut populum ibidem et nostros quoque subditos à vera religione abducerent, dimissuros. Insuper Constituerunt aliquot articulos religionem concernentes in gratiam Illm Car'lis Borrome, quos ubi smus D. N. intellexerit, dubium non est quin sit comprobaturus.

Walter Krepsinger von Luzern war 1570—72 Landvogt von Locarno. In einem an Karl gerichteten Briefe vom 28. Mai 1570 nennt Lussy den Canessa einen „bandito et fautore dela heresia.“ F. 119. n. 80—158

---

181—372. Illmo et Rmo Monsre Patron' mio Colmo.

Dopo l'humil bascio alle sacrate mani, Illmo et Rmo Monsor Hieri solamente et non prima, ricevei la di V. S. Illma delli 27 di luglio passato; per la quale ho visto quanto V. S.



Illma delibera circa di quel mio allievo proposto, per collocare nel collegio Helvetico; di che non puoco ci riferisco gratie; ascieme accettav' il desiderio che V. S. Illma tien di farmi cosa grata, sin qui questo mio, si e trattenuto in casa dil Curato di Cresciano et a sto Luca prossò l'inviarò da V. S. Illma a fine, sia accettato in detto Collegio ma quando ci nascesse la difficulta delli duoi; prego V. S. Illma a darci ricapito in altro luogo, quanto al vestito et libri, per adesso si vedrà di fare come si può, ma favore singolare mi sarebbe bene, se V. S. Illma ci facesse gratia ancora di questo, per la sua povertà, et con tal fine, m' offerisco a perpetuo servizio di V. S. Illma et Rma alla bona gratia della qual senza fine et inchinevolmente mi racco

D' Usogna il quinto 7bre 1580.

D. V. Illma et Rma Servitor Affmo

Aldrigo Mettler cavaglier de sto Steffano.

182—373. Di Sondrio alli 5 di 7bre 1580.

Giacò Pusterla Arcipete di Sondrio.

198 - 416. Gio. Antonio del Bullo da Claro, Ueberbringer dies, wünscht möglichst bald die Tonsur zu erhalten.

Da Usogna il XIII di 7bre 1580.

Aldrigo Mettler

Cavagliero del ordine di santo Steffano etc.

202—422. Empfehle Ihnen Ant. Bullo di Claro.  
di Lugano ali 17 di 7temb. 1580.

M. Lussy.

211—440. Illmo et Rmo Monsig. Alli giorni passati scrissimo a V. Illma et Rma S. che puoi che sera contentata accettare nel Colegio Helvetico Philippo figlo de Cesare somazo nostro benemerito, si degnasse anchora dar gli l'espedito ingresso il che non essendo sin hora succeduto quantunque d' ordine de V. Illma S. esso figlo si sij frattenuto et exer-

citato alle scole di Brera. Sommamente la preghiamo dar ordine tale che detto figlo qual è molto desideroso d'attendere et al tutto de Dio et alle lettere, Puoi che non può conseguire l'intento suo per la povertà del Padre, il conseguisca per gratia, agiuto et favore de V. Illma s. Alla quale sperando così obtenero et repputando ciò esser fatto à noi apresso alli altri oblihi qual tenemo con lei, gli restaremo obligati.

Da Lugano il 22 7bre 1580.

D. V. S. Illma et Rma Affettmo servitor di Cuore

M. Lussy.

Lussy verwandte sich nicht nur für seine Untergebenen in den Unterthanenlanden, sondern auch für seine Landsleute in der Heimat. Er schrieb an Karl: „Ho anchora havuto avviso di quel tanto che lei scrive al cavagliere Metler al presente potestà su le rivere, circa il torre un giovane nel collegio di V. S. Illma., supplico a quella sia servita torre uno della nostra patria quale è qui nostro parente, specialmente che il detto collegio fin hora non ha se non uno dell' Cantone d'Vnderwalden. Sara cosa buona et grata alli miei Illmi. Signori che quanto piu presto sia possibile, si compisca il numero delli donzellanti nel Collegio, quali hanno d' esser assunti, poiche con gran desiderio da tutti si aspetta et essendo che li Signori de Soletta si sono risolti, di mandarne niuno del suo cantone, sara espediente torne doi altri in scambio d'altri luoghi deli miei Signori. Lugano 7 di Ottobre 1580.

Lussy.“ F. 57.

Am 19. Dez. 1580 antwortete Karl an Gorino in Lugano, dass er dem Gesuche Lussy's bezüglich Aufnahme in's Helveticum entsprechen werde. Welchem Studenten die Vermittlung zu gute gekommen, ist leider nicht ersichtlich. F. 57, pag. 213.

### **F. 153, Tom. 103, Vol. 117. 1580.**

35—71. Sapendo che la terra di Berbeno et sonda sono piene d'eresia ho voluto proponer, secondo l'ordine già havuto da V. S. Illma un soggetto nobile et di buona speranza qual e figliuolo di m. Alesandro Odeschalchi portatore della presente, che habita in Berbeno, giovine di buona natura, pio et già fatto diacono, qual in duoi anni potria far grande frutto per la fede Catca studiando, Onde suppeco V. S. Illma per bene-

fitio di quei paesi et servizio d'Iddio se degni accettarlo nelo Colegio qua. So würden jene doch endlich einen guten Seelsorger erhalten, während diese Striche bis jetzt nur schlecht verwaltet worden sind.

La partenza mia sara Iddio piacendo la settimana seguente per Roma.

Di Millano l' 8 di ottobre 1580.

Il Decano di Coyra.

Karl antwortete bejahend. C. S. I. Vol. 13, 1580.

51—100. Habe Ihre Briefe vom 10. Mai und 13. Juni erhalten und empfehle Ihnen hiemit den Ueberbringer dies Marti de Donati für das Collegium Helveticum, qual figliolo di persona honorata nobile et de boni costumi.

Da Chiavenna alli XIII<sup>o</sup> ottobre 1580.

Gallis de mont

Commissario del Contado da Giaffenna.

Karl nahm den Empfohlenen zwar auf, bemerkte aber von ihm: „è molto piccolo und kann nicht lesen. Ich werde ihn zuerst in einer andern Anstalt und erst nachher im Helveticum unterbringen. In Zukunft bitte ich, mir ältere und tüchtigere Leute zu schicken. Di Rovatoli, 19. Oktober 1580.“ C. S. I. Vol. 13, 1580.

66—123, 124. La supplico anca à far far il mandato à Prete Angelo Piconi depositario delle Decime di pagar nelle mani di Monsor Archinto depositario del Collegio Helvetico gli dui milla scudi applicati da N. S. alla fabrica di esso Collegio perche di presente bisogno haverli per pagar quella casa contigua et noi altri suoi subcolettori non posiamo far esso mandato non ci constando della detta applicatione.

Monsor Galerio mi ha data questa inclusa lettera del sigor Commissio di Chiavenna aperta et il figlo che ha mandato per il Collegio Helvetio è molto piccolo et non sa parlar ne Italiano ne latino come vedra dalla relatione del sor Domenico, ella comandi quel che si ha da far di lui.

Di Milano alli 17 ottobre 1580.

Giovanni Fontana.

81—160. Quel Chierico da Lugano, chiamato Filippo Sormazi che V. S. Illma accettò nel Collegio Helvetio nella pa visita che hà con dilatione de dui mesi è stato mandato qui per entrar' adesso.

Di presente sono in esso Colleggio 35 bocchi et debiti piu di 800 Scdo che ogni di vengono à † istanza grandissa.

Mando ancora la forma del Giuramento che ella comando ch'io facessi, che debbono far oltra la professione della fede quelli ch' entrarano accioche la fermi come le piacerà che debba essere.

Di Milano alli 21 ottre 1580.

Fontana.

Als die Formel festgesetzt war und die Schweizer mit Beginn des neuen Schuljahres sie beschwören sollten, setzte es eine kleine Revolution ab. Karl schrieb an Fontana: „Do parte a Mons. Spetiano della renitenza di quelli del Collegio Helvetico, che non hanno voluto giurare et sarà bene che voi gli mandate copia del giuramento; et un'altra copia parimente al Vescovo di Vercelli con dargli conto del medesimo.“

An Spetiano selbst meldete Karl: „Si sono stabiliti le ordinationi del Collegio Helvetico, li quali essendo Mons. Fontana il giorno di Santa Catherina andato per intimare secondo egli m' avisa, ha ritrovato, che fra quelli chierici ce ne sono stati X ch' hanno recusato di prestare in man sua il giuramento che si gli fa fare. Sie wollen nicht versprechen, den geistlichen Stand zu wählen. Ich befahl diese noch zu behalten bis zu meiner Rückkehr, ich werde dann sehen, ob ich sie zum schwören bringe. Ich werde sagen, dass inskünftig alle diesen Eid leisten müssten, die in's Kolleg eintreten, und dass man die Widerspenstigen fortschicken werde. Wie ich glaube, macht man es auch im Collegium Germanicum zu Rom so, dessen Eid, soweit ich mich erinnere, von dem unsrigen wenig verschieden ist.“

Dies Briefconcept trägt von anderer Hand den Vermerk: „Brescia Dez. 1580.“ Der Name des Nuntius und der Fundort C. S. I. Vol. 13, 1580 scheint wirklich auf diese Zeit hinzuweisen, aber möglicherweise könnte das Concept auch dem Nov. oder Dez. 1582 angehören, wo eine grössere Revolution ausbrach, deren Ursachen gänzlich unbekannt sind und in vorstehenden ihre natürlichste Veranlassung finden liesse.

Die Eidesformel lautet in der ältesten handschriftlich noch erhaltenen Fassung: „Ego N. in Clericali habitu et vita perpetuo manebo

cum a superioribus meis Ecclesiasticis iussus ero, et sacros ordines summam, et onus curae animarum ad tempus vel in perpetuum subibo et geram; aliaque Ecclesiastica ministeria praestabo, quibuscumque in locis Helvetiorum Suueuorum Rhetorumve eisdem superioribus visum fuerit a Collegio non recedam sine facultate scripta Revmi. Archiepiscopi Mediol. et haec omnia promitto et juro, sic me Deus adjuvet et haec sancta Dei Evangelia.“

Ueberschrift: „Forma Juramenti praestandi ab ijs qui in Collegium Germanicum Mediolani recipiendi sunt.“

Erzbischöfl. Archiv. Sezione XI, volume E.

142—287. Habe aus Ihrem Briefe vom Oktober gesehen, dass Sie für den Kleriker Donati gesorgt und sende Ihnen nun zwei andere: Ferdinando mio figliolo et Martino de Jochberg und ich glaube, es sei besser, kleine aber tüchtige Leutchen auszuwählen als grosse, die zu keiner oder zu wenig Hoffnung berechtigten.

Da Chiavenna alli III no'bre 1580.

Gallis de mont

commissario del Contado da gawenna.

Wie auch aus nachfolgendem Briefe hervorgeht, benützte Gallus de Mont jede Gelegenheit, um neue Priesteramtskandidaten aufzuspüren und in's Collegium Helveticum nach Mailand zu liefern. Am 15. Juli 1582 schrieb er dem hl. Karl aus Illanz: „Ihrem Auftrage gemäss sende ich Ihnen die drei Jünglinge, li quali sono li doi da coira figlioli delli primi casate che stanno in quella Città, cioè l'uno de casa capole, Et l'altro della porta et il terzo è della Foppa da Illanz della ligha nostra, il quale è ancorva de casa nobile cioè da Jochbercho li quali io spero che si faranno honore. Wollen Sie dieselben annehmen und auch bekleiden, da ihre Eltern zwar adelig, aber arm sind.“

F. 59. pag. 179.

168—344. Finalmente et doppo molte difficoltà et intropi habbiamo comprato quella casa et horto contigui al Collegio delli Helvetij ch è stato molto bene et necessario et havendo pagato compitamente ogni cosa et pochi altri debiti con li dui mila scudi ch V. S. Illma ha fatto pagar delle decime siamo rimasti senza denari et e molto bisogno di foliticare (?) [solicitare?]. Havemmo all ordine il complinto delle 22,500 lir

per l'ultimo pagamento delle 4 decime sopra le quali sono pagati 12 mila Scd et si debbono pagar i stipendiati et far il detratto delle decime che toccarebbono alli subcollettori et à tal che farano poco piu di mille scudi che dovemmo mandare 4 ali (?) et V. S. Illma potesse far rimaner per il Collegio riduressimo l'habitatione sua comodam<sup>t</sup> con un poco di nova fabrica però V. S. Illma potrà commandar quel che doviamo far ò mandarli ò sopraseder.

Di Milano alli 10 Novemb. 1580.

Fontana.

Auf diesen Bericht hin schrieb Karl sofort an Cardinale di Como: „Mit jenen 2000 Scudi, die der Papst gegeben, hat man endlich jenes Haus, das an's Helveticum anstiess (casa contigua) gekauft. Zu dessen Vergrösserung und Ausbau sollten aber noch notwendig 1000 Scudi verwendet werden. Da von den Kirchenzehnten als letzte Zahlung bloss 1000 Scudi oder wenig mehr, nach Rom zu schicken wären, so bitte ich Sie, sich beim Papste zu verwenden, dass er dies Geld dem Collegium Helveticum überlasse. Das Kolleg steckt so wie so in Schulden.

Brescia, 15 Nov. 1580.“ C. S. I. Vol. 13, 1580.

209—428. Hoffe bis Weihnachten noch hier zu bleiben. Auf dem Herwege berührte ich Camaldoli und den Ort, wo Franciscus die Wundmale erhielt; auf dem Rückwege werde ich Assisi und Loreto besuchen.

Di Roma li 19 9bre 1580.

Il Decano di Coyra.

230—473. Durch Kardinal von Como habe ich die Ablassbulle für die Zoccolanti in Bellinzona erhalten et quanto al particolare delli privilegi dell' Abbate di Sta Maria Montis Angelorum staro spettando venghino di Roma. Zeigen Sie mir dann auch an, um welche Zeit Sie hieherkommen, damit ich dann zu Hause sei.

Di Lugano Il 26 9bre 1580.

M. Lussy Comrio di Lugano.



238—498. Da Claro ali 1 Xbre 1580.

li homini et vicinanza del comm. di Claro.

250—522. Non e comparso da me quel Nicolo Rusca sudito de sigri Suizzeri racto dal s.<sup>or</sup> Cardinale di Como per il Collegio Helvetico.

Di Milano alli 4 Xbre 1580.

G. Fontana.

Von Brescia aus hatte Karl im November 1580 den Giovanni Fontana beauftragt: „Fatemi relatione si è capitato costi un di Bedano, che si chiama Nicolò Rusca, suddito de Signori Svizzeri raccomandatomi dal Signore Cardinale di Como per un luogo nel Collegio Helvetico; et fatelo esaminare, et riferitemi se ha le qualità requisite per il detto Collegio, accio si eseguisca la commissione del Signor Cardinale sodetto.“

Von dieser Verfügung gab Karl gleichzeitig auch dem Cardinale di Como Kenntnis, C. S. I. Vol. 13, 1580.

Die Empfehlung des Cardinale di Como hatte gelautet:

Illmo. et Rmo. Signore mio ossmo.

Il portator dela presente sara Nicolò Rusca di Bedano suddito de Signori Suizzeri, quale se n'era venuta a Roma per entrar in qualche Collegio, ma perche hà trovato ogni casa piena, è ricorso da me perche io lo raccomandandi à V. S. Illma. per un luogo costi nel Collegio Helvetico. Però la supplico che se in lui concorrono le qualità requisite, del che sò che V. S. Illma. è solita far usare la debita diligenza. si degni haverlo per raccomandato: che oltre che farà opera pia, et accetta à Dio, io ne resterò anco obligatissimo à V. S. Illma. a la quale per fine resto baciando humilissimamente le mani, et pregando Dio che le aumenti sempre le sue sante gratie.

Di Roma à 19 di Ottobre 1580.

D. V. S. Illma. et Rma. Humilissimo et obligatissimo Servitore

Il Cardinale di Como.

F. 91. 158—326.

Aus irgend welchem Grunde war Rusca entweder nicht nach Mailand gegangen oder daselbst nicht aufgenommen worden, daher die zweite Empfehlung von Cardinal Farnese:

Illmo. et Rmo. Signore Ossmo.

Havendo inteso, che il Collegio Helvetico eretto da V. S. Illma. in Milano, si estende anco alli sudditi di qua da' monti de Signori

Suizzeri, etiam fuori della diocesi di Milano, ho preso volentieri à raccomandare à V. S. Illma. Nicolo Rusca del luogo di Bedano, ch' è qui in Roma, per esser parente d'un servitore antico di casa mia, et giovane che nell' aspetto promette buona riuscita. Supplico V. S. Illma., che trovandolo idoneo per le constitutioni del detto Collegio, si degni favorirlo per amor mio, che ne restero con obbligo à V. S. Illma., alla quale humilmente mi raccomando, et bascio la mano.

Di Roma alli XIII di Genaro MDLXXXI.

Di V. S. Illma. et Rma. Humilissimo Servitore

Il Car. Farnese.

F. 91. 91—186.

Vielleicht bezieht sich auch folgende Nachricht auf Nicolaus Rusca: „P. Possevin erinnert schriftlich an das Verlangen, von dem Cardinale di Como erfüllt ist, den von ihm mit Zustimmung des Papstes empfohlenen Veltliner in's Helveticum aufgenommen zu sehen. Ich habe schon mehrmal mit ihm gesprochen et me è parso di ingegno mirabile. Er hat einen Bruder, der zu Rom in den Jesuitenorden eingetreten ist. Er zählt 15 oder 16 Jahre. [Nicolaus war allerdings etwas älter, indem er 1562 geboren worden.] Rom 23. März 1581. Spetiano an Karl. F. 58. pag. 225.

Uebrigens war Rusca kein Veltliner, sondern ein gebürtiger Tessiner und wenn dieser Brief nicht fälschlich mit 1581, statt mit 1580 datiert ist, so bezieht sich die Notiz eher auf Giovanni Pietro Paravicino. Vergl. die Anmerkung zu F. 147. 39 und F. 150. 79—165.

261—537. D'Aerolo li X di Decembre 1580.

P. Gian. Basso Vice Vico.

292—608. Date alli 27 Xbre 1580.

Vico. di Bregno.



# Stammtafel der Familien de' Medici, Borromeo & von Hohenems.

Gibert I. Borromeo, vermählt mit N. von Brandenburg.

Friedrich vermählt mit Veronica Visconti.

Bernardino de' Medici.

Gibert II., heiratet

Julius Caesar.

Giovanni Angelo, Clara, heiratet Wolf

1. Margaritha. 2. Thaddaadal Verne.

heiratet Margaritha Trivulzio.

1559—1565 Dietrich von Hohenems.

Papst Pius IV.

Jakob

Marcus

Johann Jakob,

Hannibal,

Sitticus,

Castellan von

heiratet

Bischof von

Musso, später

Hortensia

Konstanz

Markgraf von

die Stief-

und Kar-

Marignano.

schwester

dinal.

des hl. Karl.

Anna.  
Hieronyma.  
Camilla.  
Karl 1538—1584.  
Elisabeth (Corona).  
Friedrich † 20. Nov. 1562.

Hortensia.

Friedr. Kardinal  
u. Erzbischof von  
Mailand † 21. Sept.  
1631.

